大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人　費彝民
中華人民共和國郵電部登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零一百九十七號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址　香港干諾道中一二三號
經理部電話　四八〇三六
編輯部電話　四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處　惠吉西路二坊二號
干諾道中一二三號有利有限公司承印

接待和安置歸國僑胞
廣東已製定完整計劃
福建廣西雲南也在進行這一項工作
粵穗僑聯集會表示一定要完成這一光榮任務

【中國新聞社廣州三日電】廣東省、廣州市歸國華僑聯合會最近舉行全體委員會擴大會議，表示一定要做好關於接待安置歸國華僑的工作。

出席會議的有廣東省僑委主任田心、副主任符榮鼎，省僑聯主席蟻美厚、副主席王源興、黃潔、劉家琪、何友逖，廣州市僑務局副局長周鏡照，市僑聯主席方君壯、副主席劉宜應以及省僑委委員，省、市僑聯委員，廣州市的歸僑、僑眷、歸國華僑學生代表五百多人。中華人民共和國華僑事務委員會副主任、全國僑聯副主席方方、莊希泉、黃長水、莊明理也出席了這次會議。

廣東省華僑事務委員會主任田心首先在會上作了報告。他指出：近幾個月來，在印度尼西亞出現了大規模的、全面的反華排華活動，全國人民對此深切關懷。廣東是主要僑鄉，我們有不少親人正在遭受迫害，更是無限關切。

田心說，我們熱烈擁護陳毅外交部長提出的全面解決在印度尼西亞的華僑問題的建議。對於那些遭受迫害以致流離失所或不願繼續居留印度尼西亞的僑胞，祖國準備根據他們回國的意願，歡迎他們回國，妥善地負責安排他們在國內的工作和生活。

田心詳細敘述了全國和廣東省建設事業所取得的偉大成就以後說，祖國建設工作是不愁人太多，而是愁人太少，我們需要更多的勞動力。廣東地處熱帶、亞熱帶，又是許多華僑的家鄉，我們歡迎僑胞回到廣東來，共同建設美好的家園。

田心說：解放十年來，在廣東，除自動返鄉與家人團聚的歸僑外，經過廣州歸國華僑服務所安置的有四萬多歸僑。他們回來後各得其所，目前都在工作崗位上貢獻自己的力量。他們當中湧現不少模範人物，被評爲先進生產者。不少歸僑還被選爲全國人民代表大會代表或廣東各市、縣人民代表大會代表、政協委員。梅縣、中山、普寧等縣還有歸僑當了縣長，當上工礦、企業、農場或人民公社領導職務的，爲數更多。一些年老力衰，又經濟困難的，也根據他們的自願，送到敬老院，安度晚年。今年頭兩批從印度尼西亞回國的歸僑，都受到廣東各界的熱烈歡迎和慰問，而且很快就得到妥善安置。回鄉省親的，也已護送回到本鄉和家人團聚。歸僑們還未到達廣州之前，我們就已準備了宿舍、床鋪，備足棉被、蚊帳，還準備了大批棉衣，供未及置備寒衣的歸僑禦寒。歸僑們深深感到祖國的無限溫暖，許多人一進國門，就禁不住熱淚盈眶。迎接大批海外親人回來，這是一項光榮的任務，全省人民都萬分踴躍，欣然接受。我們已爲此作了充份的準備工作，並採取各項措施，解決有關問題，周密地部署了安置。

田心說，我們堅決貫徹執行中央所制定的有關接待安置歸僑的各項政策。歸僑以集中安置爲主，分散安置爲輔，主要是安置在擴建和新建的國營華僑農場和其他國營農場，以便適應他們的生活習慣，發揮歸僑的特長，種植熱帶、亞熱帶經濟作物。對一些有技術專長的，根據國家的需要和本人的條件，分別安置在省內各工礦、企業、文教、衛生事業等單位。有文化程度和適合學齡的，可以繼續讀書的社會青年和學生，則分送到歸國華僑學生中等補習學校、技術專業學校及正規學校學習。對一些年老又無親人依靠，無力謀生的華僑，則安置在歸國華僑敬老院。

田心最後說，我們祖國社會主義建設事業將繼續飛躍前進發展。當前形勢非常好。我們要更高地舉起總路線、大躍進和人民公社三面光輝的旗幟，在黨的領導下，和全國人民一道鼓足幹勁，力爭上游，爲多、快、好、省地完成祖國的偉大社會主義建設事業而奮鬥！

華僑事務委員會副主任、全國僑聯副主席方方也在會上講話。他說，廣東省僑委主任田心的報告，充分表現了中央和地方政府部門與中央的一致，對廣大的華僑、僑眷、歸僑無限關懷和照顧。現在，除廣東省制定了一套完整的接待安置歸僑的計劃並已積極進行工作外，其他如福建、廣西、雲南等地也同樣在進行這項工作。

方方指出，我國完全有能力做好華僑的接待安置工作。沒有任何困難能阻止我們完成這項光榮的任務，不論有多少華僑回來，都將得到祖國熱情接待和妥善安置。

廣東省歸國華僑聯合會主席、印度尼西亞歸僑蟻美厚也在會上講話。並代表廣東全省歸僑表示要盡全力協助黨和政府做好這項重大的接待和安置工作。

黃潔說，我們歸國的華僑不但會得到祖國政府和人民的熱情歡迎和接待，對於要求回原籍與家人團聚的，回到自己家鄉人民公社也會得到妥善安排和妥善安置的；在其他生產崗位的，都會根據國家建設需要和個人志願安排生產和生活；對於有專門技能的量才錄用；回國升學的華僑學生都可到歸國華僑學生中等補習學校補習；年老無依失去勞動力的，也得到安置，樂其晚年；對於回國投資的，政府本着華僑投資政策，投資於國營華僑投資公司，一律受到年息八厘的保本保息的優待。國家政策已規定歸國華僑帶回的一切行李物品一律免徵關稅。私人存款永遠歸私人所有。廣東已準備開辦更多的華僑農場、歸國華僑學生中等補習學校和中等技術學校，使歸國後的華僑的工作、學習和生活全部得到妥善安排。

廣東省僑委會主任
田心歡迎僑胞歸來

他談到安置問題時說：歸僑以集中安置爲主，分散安置爲輔，主要是安置在擴建和新建的國營華僑農場和其他國營農場。對一些有技術專長的，根據國家需要和本人條件，安置在省內各工礦、企業、文教、衛生事業等單位。

田心強調指出，中華人民共和國國務院關懷國外華僑處境，已責成南方各省成立接待安置歸國華僑的機構，作好接待華僑的準備工作。偉大的祖國是華僑的靠山，對祖國來說，是沒有解決不了的困難的。海外華僑如果願意回來，不管是在印度尼西亞的，或是僑居其他地區的，我們都歡迎他們全部回來，祖國的溫暖的雙手是隨時向他們張開的。

廣東佈置接待工作
準備增建國營華僑農場
廣州華僑新村將增建住宅公寓
公社和工礦企業也爲歸僑進行安排

【中國新聞社廣州三日電】廣東省華僑事務委員會田心主任最近在廣東省、廣州市歸國華僑聯合會（擴大）會議上作了報告。他談到廣東省關於接待和安置歸僑的準備工作時說：

目前，廣東各個港口正計劃增建招待所、休息室、行李倉庫，並擴充或新建醫療機構等。糧食、副食品的供應，有關部門已在統籌解決。短途、長途的交通運輸已在積極調度。安置工作已作了周密的部署。目前準備擴建原有的國營華僑農場和其他國營農場，並新建一批國營華僑農場，安置的地點在海南、湛江、汕頭、佛山、韶關各個專區，原有的農場都已作了必要的準備，做好生產上的計劃安排。興隆農場今年計劃大量開墾荒地，擴大農場耕地面積，並興建大批房舍，其中包括迎接新歸僑的宿舍。場裏正在興建一座發電能力一千多瓩的水電站，除供應工廠用電外，還可供照明用電。各地人民公社也準備歡迎僑胞回到家鄉。工礦、企業部門已爲歸僑中的工人安排合適的工作。回國升學的學生，他們將受到學校教師和同學的熱烈歡迎和親切的幫助。目前，除已有的廣州歸國華僑學生中等補習學校外，還準備擴建汕頭的歸國華僑學生中等補習學校，決定在湛江新建補習學校一所，在海南新建中等農業技術學校一所，並擬在僑縣增辦華僑小學。廣州華僑新村，也將增建一批住宅和公寓，以備歸僑購用。

歸僑在農場，允許他們開墾一些土地，種植蔬菜、水果、雜糧以及飼養家禽家畜等。自種自養的產品，可歸個人用以改善生活。有多餘的，亦可賣給國營農場或國營商業部門。對場員採取按勞付酬，多勞多得的工資制，確有困難的可酌情給予臨時的生活補助。糧食按人定量，分配到戶。根據自願原則參加食堂，節餘糧食歸自己。這些辦法都是爲了逐步引導他們習慣祖國的生活，便於同全國人民一道前進。

阿聯貿易代表團
昨抵達北京訪問

【新華社北京三日電】以阿拉伯聯合共和國埃及地區經濟和貿易部次長哈茂德·巴達韋·希出提爲首的阿聯政府貿易代表團，今天乘飛機到達北京。

到機場歡迎的，有對外貿易部副部長盧緒章，中國人民銀行國外業務管理局副局長閔一民等。阿聯駐華大使拉赫·丁·塔拉齊也到機場迎接。

台北破獲販毒案
兩美兵是運毒人
販毒頭領袖居日本　毒品從香港運去

【美聯社台北三日電】此間美軍顧問團三日宣佈，兩個美國軍人因涉嫌利用職務上的便利私運毒品入境，現正在拘押中。

美國軍事顧問團發言人說，他二日對台北報紙所披露的兩名美國人被捕消息予以否認，是根據錯誤的情報所作出的。發言人說，調查工作現正在進行，一俟調查工作完畢，將對報界宣佈結果。

這個發言人說，國民黨當局已逮捕了八個中國人，他們涉嫌與本案有關。被捕人中，有基隆市一個旅店老闆和金城夫婦。

據台北報紙載稱，這夥毒販曾設法由日本及香港運毒入境。又據國民黨「中央日報」載稱，牽涉本案的兩名美國人業已供認，他們曾接受以每運一磅毒品即獲一百美元的酬勞，將毒品帶進台灣。報紙說，這個販毒集團的首領現正在日本，已在日本當局監視中。

縱橫談

華僑不再是孤兒！

有祖國的「孤兒」

從前，中國人被當「豬仔」賣到外國，或者在國內生活不下去，被迫離鄉背井，跑到海外去謀生，就成爲華僑。

當然，也有一部份華僑在海外比較富裕起來了，但絕大部份在海外仍然是過着痛苦的生活。而且，他們還經常受到無理的歧視、迫害。

舊中國的政府，除了有時伸手向華僑要錢而外，是向來不顧華僑死活的。華僑在海外受到迫害，固然沒有人撐腰；就是回到祖國，也不但找不到溫暖，而且還要遭到官紳的敲詐勒索。

因此，雖有祖國，而華僑却常有「孤兒」之感。

說做就做

今天，情形不同了。爲了保衛自己的正當權益，華僑有祖國撐腰；回到祖國，又可以受到熱情的歡迎和無微不至的安置。

願意回來的華僑，祖國歡迎你們回來！這不是一句空話。

祖國的領導人一句話出口，船就馬上派出來了，接待和安置歸國華僑委員會成立起來了，廣東、福建、廣西、雲南等省（自治區）馬上奉到命令，負責安置工作了；歸僑行李免收關稅的辦法定出來了，已有的農場準備擴充了，新的農場準備建起來了，新的學校、甚至新的住宅都準備起來了。祖國準備接待安置幾十萬、甚至幾百萬的歸僑！

家人父子　不過如此

這安置，可也不是隨隨便便的安置，而是悉心的安置。

你看，照顧到華僑的生活習慣，照顧到他們希望原來的親友仍然能在一起工作、生活，就儘可能地集體安置。照顧到他們的生活習慣和生產技能，儘可能安置他們從事熱帶作物的種植。

願意回本鄉的，也可以設法在本鄉安置。具有農業以外的其他技能的，可以安排到其他單位去工作。要讀書而沒有錢的，可以領助學金。有錢願意投資的，可以按照定息八厘、十二年還本的辦法投資。願意養老的，可以養老。

這樣的周到，就是家人父子，最多也不過如此罷。所以，今天華僑們常說，華僑已不再是「孤兒」了。

躍進之功

這些安置的辦法，不要說歸僑感到興奮，就是每個中國人，也都會感到興奮。

在美國、英國，有幾十萬、幾百萬失業的人，連救濟都大成問題。但是，在我國呢，幾千、幾萬、幾十萬歸僑回到祖國，却馬上可以安置。

這是什麽道理呢？這主要是社會主義之功，尤其是近兩年來躍進之功。建設的速度加快了，簡直是百廢俱興。人是越多越好，只要你來，就有事做，有飯吃，什麼也不用發愁。

施君玉

發掘東漢時代遺址
新疆發現「木乃伊」
夫婦合葬一棺　屍體各部完整
所穿錦袍的花紋色澤還很鮮艷

【據新華社烏魯木齊三日電】新疆維吾爾自治區博物館南疆考古隊，在塔克拉瑪干大沙漠南部發掘民豐縣尼雅河旁一座古代遺址時，發掘出一對男女合葬的「木乃伊」。從死者衣着和殉葬物考察，這對「木乃伊」可能是距今近二千年，東漢時代（公元一至三世紀）的人物。

從兩具「木乃伊」並臥在一口棺木裏的情況看，死者是一對夫妻。他們的面部、胸腹和四肢都很完整。兩人都枕着彩色毛織元寶形枕頭，全身和面部用細絹覆蓋。左邊躺着男的，他的妻子辮髮枕在頭下，頭旁放着一個我國南方常用的麗條編的奩盒，內有一面用篆體書寫「君宜高官」的銅鏡、鐵鏡、花粉袋、木梳、絲線、貝鐲等；女用品；右邊放着一張弓和一支長二十厘米的木簡，內裝着四支沒有箭頭的箭杆，脚下擺着木碗、杯和陶罐等殉葬物。從「木乃伊」的鼻梁很高、顴骨大的特點來看，死者是屬於當地民族的，而且從衣着的講究，殉葬品的豐富看來，死者還是當地的統治階級人物。

這兩具「木乃伊」的發現，證明漢族與新疆各民族很早在祖國統一的歷史中就結成了兄弟友誼。死者所穿的錦袍、錦襪和各色細綢以及很多用品都是內地的產物，特別是從男「木乃伊」身穿的那件紅底花棉袍上織着「萬古如意」、「延年益壽宜子孫」等隸書看來，是由內地運到新疆的；女「木乃伊」殉葬品如奩盒、「君宜高官」銅鏡和漢族人用品無異。據考古工作者推測，東漢時代南絲道（即今絲綢之路）是中西交通要道，和闐一帶，新疆各民族與內地交往頻繁，文化交流很盛。「木乃伊」穿着各色絲綢衣服，甚至連襪子都是花錦和絲綢的，這是我國特產的絲綢和花錦也是出口大宗。當時的絲綢和花錦能夠保存到今天的已經非常稀少。而這兩個「木乃伊」的衣服，除在身下部份已經腐爛外，大部份都還完好，錦袍的花紋和色澤還很清晰、鮮艷。

「木乃伊」原來居住地尼雅古城，實際上沒有城牆，只是一叢一叢作星散狀的房屋，東西寬二公里，南北長十四公里，尼雅河從城南流過。考古工作者爲了完成對這個古城遺址的考察，他們在去年十月間從民豐縣紅旗公社出發，騎着駱駝在沙漠中跋涉了十三天才到達目的地。經過十多天的艱苦工作，除發掘出兩具「木乃伊」外，還發現了六十多個「佉盧文」木簡、未啓封的木牘、漢代「五銖」錢以及陶器等文物。

現在，這對「木乃伊」連同棺木已運到烏魯木齊市，作進一步研究。

我代表赴蘇參加
華沙條約國會議

【據新華社北京三日電】華沙條約政治協商委員會高級會議將於二月四日在莫斯科召開，我國決定派中共中央政治局候補委員康生，中華人民共和國駐蘇聯大使劉曉，中共中央委員伍修權以觀察員身份參加這次會議。康生、伍修權已在二日上午乘飛機離開北京前往莫斯科。劉曉現在莫斯科。

滬留美學生家屬
春節舉行聯歡會

【中國新聞社上海三日電】上海市留美學生家屬兩千多人在三十日下午，歡聚一堂，共度春節。聯歡會上，演出了歌舞、粵曲、越劇等精彩節目。今年一月才回國、曾在美國獲得藥理碩士學位的沈重遠，也在會上表演了小提琴獨奏，他興高彩烈地對記者說，我親眼看到了突飛猛進的祖國社會主義建設事業，我要把我所學到的知識全部貢獻給祖國。

濟南建一座
重型機械廠

【據新華社濟南三日電】規模很大的濟南重型機械廠，二月一日正式開工興建。根據邊建設、邊生產的要求，這個工廠到今年年底就將有三個車間建成投入生產。其中鑄鋼車間在第一季度就可以建成投入生產。

上海書局　門市部　地址：德輔道中一二一九號　電話：22620

春節大廉價最後三天　自一月卅一日至二月六日止

書籍：學生參考書、科技、醫藥、少年兒童讀物等　一律八折
字典、辭典　特價發售　另設特價部　特價書自一折起
文具：繪圖儀、計算尺、金鋼筆及各種學生用品　除特價外一律九折
唱片：16,33,45,78轉各種戲劇歌曲唱片　全部特價發售

歡迎小朋友參觀閱讀　樓上新開兒童圖書部

蘇火箭強大精巧 美國越追越落後

四年內難望製成重型火箭

美輿論悲嘆美淪爲日益衰退二等國

【新華社北京三日電】紐約消息：美國許多報紙最近紛紛發文評論蘇聯在征服宇宙空間方面的驚人成就，並且悲嘆美國現在已經下降爲「正在衰退的二等國」。

「紐約美國人日報」一月三十一日發表了它的發行人赫斯特的文章，反駁艾森豪威爾所謂蘇聯在征服宇宙方面的成就不會損害美國的國際威信的說法。赫斯特寫道：「蘇聯在宇宙方面的一系列新創舉已使我們的宣傳遭到巨大損失，並產生了嚴重的心理影響。」文章作者指出，蘇聯「最先發射衛星，最先把巨大的重物送入宇宙，最先把帶有照像機的衛星發射到月球周圍」。

「紐約鏡報」評論員皮爾遜同一天在一篇華盛頓通訊中着重指出：蘇聯現在能夠發射重型火箭，而美國的重型火箭最早要到一九六三年底才能發射。蘇聯的這些大型火箭裝設的電子儀器要比美國的火箭裝的多。他說，「俄國人現在正在試驗的裝置，我們甚至不能夠裝到火箭上去。這就使俄國人在重要的研究方面走在前面，而我們在一九六三年底以前還不能開始進行這些研究。」

皮爾遜指出，實際上蘇聯在宇宙攝影方面的成就，要比把重型火箭發射到宇宙空間用的加速器的強大推力，更加使美國的軍事專家感到不安。

他說，我們的觀測儀器觀察了蘇聯月球火箭的具有歷史意義的飛行，並使我們親眼看到了這一空前成就。火箭在到達月球前兩天就拋掉了小的操縱火箭。在這之後，蘇聯科學家就不能改變月球火箭的航程。然而，他們計算的是如此精確，正好當火箭繞到月球背面時開始拍照。

皮爾遜困惑不解地寫道，「蘇聯不知如何成功地防止了火箭的旋轉，或成功地裝設了一個陀螺，在攝影時的三十分鐘內，它在旋轉的火箭中屹然不動。

「此後，底片在火箭內部自動顯影，但是在兩天後才登同莫斯科科學家們精確的計算，火箭飛在距地球最近的地方飛過。這一成就超過我們可能作到的一切，我們的科學家都驚訝得目瞪口呆。它表明，俄國不僅具有遙遠目標的良好的導向系統，而且還有出色的自動操縱系統和更加先進的宇宙攝影系統。」

評論家李普曼一月二十九日在「紐約先驅論壇報」上指出，美國在整個火箭和宇宙空間方面不僅現在落後了，而且它甚至保不住現在的地位。他駁斥了美國政府關於美國現在正在「趕上去」的吹牛。他指出，如果是這樣，那就假定美國目前比蘇聯走得快。他說，「沒有理由認爲這一點是對的。幾乎肯定，眞實情況是他們比我們走得快。」他藉此致吹美國加速發展導彈，並且說：「這是（蘇美之間）一切差距中最嚴重的差距。」

多種經營 萬紫千紅

沿海地區的許多人民公社去年都建立了海帶養殖場或專業隊，大力發展海帶養殖。江蘇省連雲港市連雲港人民公社養殖了三千多畝海帶。社員們在海灘上洗刷海帶幼苗。 李訓敎攝（新華社稿）

火箭飛行重要數據 蘇聯已經全部獲得

旅行宇宙 回返地球 已可實現

【據新華社莫斯科三日電】據塔斯社報道：蘇聯向太平洋預定地區發射威力強大的多級彈道火箭的試驗，進行得非常成功，因此可以停止進一步試驗了。這是蘇聯科學院海洋水文學研究所老科學工作者、地理學博士斯捷潘諾夫對塔斯社記者說的。斯捷潘諾夫指出，原來預定的第一系列發射是從一月十五日開始到二月十五日爲止，但是，在進行了第二次火箭發射後就已經獲得了一切必要的數據。

莫斯科動力學院教授、列寧獎金獲得者雅尼斯科夫二日在「莫斯科晚報」發表談話說，蘇聯在太平洋區域進行的兩支火箭的試驗發射表明，人類解決從宇宙空間回到地面的問題，已經是現實的事了。

【合衆國際社華盛頓二日電】美國和蘇聯太空專家所發表的聲明，都認爲蘇聯可能比美國早兩年到達火星。據美國國家航行太空管理局副局長德納在上星期透露，美國所定下來的時間表，並未準備在一九六二年以前作星際航行之舉。美國目前不能希望放射質量巨大的有效負荷物到火星或金星去，至少要等到一九六三年底或一九六四年，美國的「土星」火箭已完成爲一個三級的太空交通工具的時候。

艾森豪威爾曾於一日說過，他將要求國會在一九六一年財政年度增加「土星」火箭的經費九千八百萬元，使整個經費達到二億四千六百萬元。這也許可以使「土星」火箭的發展提早一年，但是它的第一次三級飛行試驗仍須在四年或更長的時間後。

交流發展農業經驗 蘇京農業會議開幕

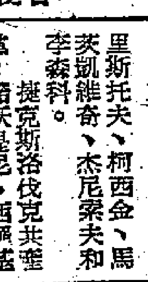
歐洲及朝蒙兄弟黨代表出席

【新華社莫斯科二日電】塔斯社訊：歐洲社會主義國家共產黨和工人黨交流發展農業經驗代表會議於二月二日在莫斯科開幕。

出席會議的代表同志有：阿爾巴尼亞勞動黨：巴盧庫、謝胡、喬莫和納塞；保加利亞共產黨：日夫科夫、于哥夫、托多羅夫、普里莫夫和邁斯卡洛夫；匈牙利社會主義工人黨：卡達爾、明尼赫和費赫爾；德國統一社會黨：烏布利希、格羅提渥、洛伊施納、格呂納貝格和德意志民主共和國農林部長賴歇爾特；波蘭統一工人黨：哥穆爾卡、西倫凱維茲、奧哈布、普什楚科夫斯基、雅格爾斯基和雅希楚克；羅馬尼亞工人黨：喬治烏-德治、基伏、斯托伊卡、莫吉奧羅希、伯爾拉德亞努和科茲馬；蘇聯共產黨：赫魯曉夫、伊格納托夫、阿里斯托夫、柯西金、馬茨凱維奇、杰尼索夫和李森科；捷克斯洛伐克共產黨：諾沃提尼、西羅基、西羅基克、克羅斯涅納和什特勞加爾。到會的還有會議表示希望參加會議的代表同志：朝鮮勞動黨：金一；蒙古人民革命黨：澤登巴爾和曾德。

蘇加諾接受邀請 四月訪羅馬尼亞

【新華社雅加達三日電】印度尼西亞總統府辦公廳今天宣佈，蘇加諾總統接受了羅馬尼亞政府和國家元首的邀請，將在今年四月訪問羅馬尼亞。



美國政策損人利己 拉丁美洲日益不滿

美參議員調查報告直認不諱

【新華社北京三日電】據塔斯社華盛頓二日訊：美國參議院外交委員會委員埃肯在向委員會提出了一份關於他最近訪問拉丁美洲的報告中承認，美國的政策妨礙拉丁美洲各國經濟的順利發展並且引起拉丁美洲人的強烈不滿。

埃肯受外交委員會的委託先後訪問了委內瑞拉、巴西、秘魯、玻利維亞和巴拿馬，去了解拉丁美洲對美國政策越來越不滿的原因。

埃肯在報告中以玻利維亞的情況爲例來說明美國以大量出口剩餘農產品的辦法，破壞了拉丁美洲的民族生產。他指出：玻利維亞的小麥產量減少了一半以上，「主要原因是由於美國小麥的進口」和「美國竭力減少當地的小麥生產」。

埃肯在談到巴拿馬的情況時說：美國人「把巴拿馬運河區變成了貧困海洋中的繁華之島」。「如果考慮到巴拿馬現存的經濟和社會條件，就知道那裏出現的廣泛的不滿是不足爲奇的」。

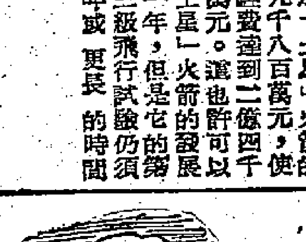
埃肯承認美國現在再也不能毫無困難地單獨統治巴拿馬運河區了。因爲此，他建議通過建立運河國際管理機構的方式使巴拿馬運河「國際化」。

土耳其大風雪 安卡拉積雪一公尺半

【法新社安卡拉三日電】安那托利亞吹來的大風雪，過去兩天中部份漂流掩蓋土耳其，有兩人凍死。今天早上，雪已經下了四十八小時，使整個城猶如覆上一公尺半厚的白毯。

在伊斯坦堡，回教寺、拜讀了式禮拜堂以及紀念碑等，在白雪的籠罩下形成一種奇觀。全城交通幾陷入混亂狀態。昨天博斯普魯斯城和安卡拉間的航空線也受到阻礙，昨晚已全部停航。

土耳其總理孟德列斯現在還在安那托利亞的旅程上，他的汽車被積雪所阻不能行，須由雪鏟去清除道路。在安那托利亞大部份地方，狼羣到處爲患，牠們向爲雪所包圍的車輛進威，潛入到各村落郊區。



澳洲沙錐鳥 體重一益斯 易地去生仔 能飛萬餘哩

【美聯社澳洲・伯斯三日電】一隻體重僅有一益斯的沙錐鳥，居然能作一萬六千哩遠的旅行西伯利亞北部之後，重返伯斯。

這隻嬌小的沙錐鳥，屬於礁鷸島中體形最小的一類，每屆夏天，常愛到伯斯的天鵝河來。牠們產卵和哺育地則在西伯利亞。

澳洲政府的鳥類研究專家蘇文蒂說，從捕到的這一隻有標記的沙錐鳥，第一次證實了澳洲沙錐鳥每年在西伯利亞產卵哺育幼鳥後，將會重回原棲地的說法。

搖擺樂破壞鑑別力

菲名作曲家宣稱要向它作戰

【合衆國際社東京三日電】菲律賓名作曲家敎・李昂今天宣佈要向搖擺樂作戰。

他指責現時所流行的「邊搖邊唱」形式的音樂是一種「低級和色情」音樂，李昂希望能通過教育方式來和它作戰。

李昂是菲律賓歌劇的唯一作曲家。最近他將結束他爲時八個月的世界週遊旅程，他說，他希望在下星期日（七日）回到菲律賓後即展開他的運動。

他宣稱：「我們需要創立一些音樂協會之類的組織，培養青年人欣賞古典音樂」。「我並不是主張禁止搖擺樂，但我們必須對抗它。我是主張自由表達的，但我們必須給兒童一種力量，使他們能夠有良好的判斷力，鑑別什麼是好是壞的東西。」

他繼續說：「搖擺樂削弱一個人官能的鑑別力，這是一個低級和色情的音樂。」

國際簡訊

蘇發現新石油構造 ▲莫斯科訊：蘇聯科學家在高加索邊境的斯特弗羅波地區，又發現了許多處新的石油儲油構造。

洛奇在蘇聯遊蹤 ▲莫斯科訊：美國駐聯合國常任代表洛奇，三日由巴庫抵達塔什干地區，以對蘇聯其他地區作進一步訪問。洛奇由妻子陪同，是以私人資格來蘇聯訪問的。

英國鐵路將罷工 ▲倫敦訊：英國鐵路職工工會，三日一致同意號召倫敦地下鐵道舉行罷工，以與定期於二月十五日舉行的全國鐵路總罷工相呼應。

南非角城羣衆 向英首相示威

【據新華社北京三日電】開普敦消息：正在種族歧視最猖狂的南非聯邦訪問的英國首相麥克米倫一日從巴勒陀利亞乘飛機到達開普敦（即角城）。一長列手持標語牌的非洲羣衆站在飛機場入口的兩旁，向英國首相示威。

戴高樂獲特權一年 內閣人員將大更動

【合衆國際社巴黎三日電】法國國民議會三日給予戴高樂總統差不多是獨裁的權力，以結束阿爾及利亞的「悲劇」，和護衛法國的「自由和民主」。

三日上午一時三十五分（國際標準時間零時三十五分），國民議會靜悄悄地把這項權力通過給戴高樂和他的政府。議員們以四百四十一票對七十五票給他可以用命令統治法國一年的特權。

預料這個以壓倒多數通過的議案將於三日下午在法國參議院提出，以結束正式的議會程序。

在國民議會中投反對票者只有共產黨議員和極右份子。甚至是反對黨的社會黨對於德勃雷總理所提出來給予戴高樂以特權的要求也投贊成票。

儘管暴動已經結束，仍然有問題留下來。

法國政府在過去十天就已經搜捕知名的右翼極端份子。目前已經拘禁於監獄內的有暴動分子首領拉蓋拉德、右翼議員比阿奇和阿爾及利亞穆斯林議員科阿。但是，大多數的觀察家卻認爲這些人物只不過是小魚，而幕後的人物才是大魚。

同時，預料戴高樂將對內閣作劇烈的改組，以消除暴動時期內動搖的部長。

法北非叛徒的下場 阿爾及爾的極右派分子，經過武裝叛亂八天之後，已於本月一日因呼籲罷工失敗而告垮台了。他們向法國陸軍舉起白旗之後，即繳械投降，魚貫走上軍車。（美聯社圖片）

反對核武器供應西德

英工黨起草彈劾案

將於衆院下星期開會時提出

【路透社倫敦三日電】英工黨議員三日在下院集會，準備起草一項動議，在下週舉行的外交辯論時對英政府對西德供應核武器提出彈劾。三日集會所待決定的是動議的確實措詞。

去年聖誕節前，由一百一十五名工黨議員提出的一項動議，迄今未曾全部通過。

這一動議對西方供應西德以戰術原子武器及可以裝上核彈的導彈武器表示遺憾，並要求英國政府在舉行東西方最高級會議之前，不再繼續供應。

某些工黨領導人物，因鑑於北大西洋公約國家均儲有許多能裝備核子彈頭的短程飛彈，故對可裝核武器的導彈問題採取保留態度。

他們相信，這個動議主要應該要求限制裝備戰略性長射程武器，而三日舉行的討論，就是關於此點。

英國外交次長奧姆斯比哥爾在一日則強調說，西德並未供應核子彈頭。

工黨議員們將要辯論的是，西方除非是有意要在以後供應核子彈頭，否則目前實無必要供應西德以此種運彈武器。

編者註 六年以前，當西方想大規模武裝西德時，他們說，這只是自衛，只有十二個師，重武器也沒有，不可能威脅和平。今天，他們卻正在把原子武器交給西德。他們還說，那只是可以放射原子彈頭的火箭而已，並沒有把核子彈頭給西德。這種推諉還有什麼人相信呢？給了弓，遲早總是要給箭的。而且，阿登納已狂妄到大談如何消滅東歐了。

日基督徒反對軍約

東京女青年會負責人號召教徒 反對國會批准日美「安全條約」

【新華社北京二日電】東京消息：東京女青年會社會問題委員會主席和著作家松岡勵子，號召日本基督教徒反對國會批准新日美「安全條約」。

松岡勵子是在今天一期的東京女青年會的機關報上發表的一篇文章中提出了這項號召。

她在這篇文章中說，新條約顯然是針對中國的，因此，這個條約的締結將使日本恢復同中國的外交關係更加困難。

松岡接着寫道，根據這個日美軍事同盟條約，每當在日本附近發生武裝衝突的時候，就將把駐在日本的美國軍隊派往日本以外的地區去。她指出，雖然據說在這種時候，日美雙方將舉行「事先協商」，但是不能保證日本人民在這種「協商」能夠發生影響。

她說，如果新條約得到了國會批准並且開始執行的話，「警察官職務執行法」修正案將再度被提到國會的議程上，日本的和平憲法也將遭到危害。

美國爲何「歡迎」印尼排華

本報特稿

調和企圖絞殺印度尼西亞人民的民族解放運動的

印度尼西亞駐美國大使蘇加託曾經在華盛頓對印度尼西亞的記者說，印度尼西亞政府的排華措施「受到美國官方和非官方人士的歡迎」。印度尼西亞高級外交官員這番話的確應該引起人們反覆思考。一貫敵視印度尼西亞人民的民族解放運動的美帝國主義，今天對排華措施表示「歡迎」，這說明了什麼呢？

蘇加諾博士當年的一席話

早在一九三〇年，當時被殖民主義者囚禁的蘇加諾博士，在萬隆荷印殖民法庭上的辯護詞中便一針見血地揭露了帝國主義與殖民地附屬國人民之間的根本對立。他說：「帝國主義者同人民之間是沒有共同的利益的；兩者之間是不存在着共同的利益的。兩者之間存在着需要的一切矛盾。帝國主義者的利益，不論是經濟的、社會的、政治的與一般文化有關的利益，都是同原居民的利益相對立的」。

美帝國主義一貫是印尼民族獨立事業的敵人

美帝國主義由於和印度尼西亞人民存在着這種利益根本對立的矛盾，因此，對於印度尼西亞人民一貫爭取民族獨立的鬥爭，一貫是抱着仇視的態度。我們只要列舉第二次世界大戰以來的比較重大的事實，便足以說明這一點。

一九四五年八月十七日，印尼宣佈獨立以後，美帝懷着取荷蘭殖民地位而代之的野心，以好幾億的美元和大批的軍事裝備和技術支援荷蘭殖民軍，企圖扼殺印尼人民的獨立運動。結果在兩次所謂「警衛行動」中，有數十萬的印尼人民被屠殺（其中也有許多華僑）。一九四九年十一月，印尼雖然被迫接受了妨害印尼獨立運動的「圓桌會議協定」，但是印尼的民族解放運動、爭取成立統一印尼共和國的鬥爭仍然不斷高漲。這時，美帝便通過所謂經濟、軍事「援助」的方式，擴大美帝對印尼的侵略和加強對印尼的控制，迫使當時印尼的政府屈從於美國。美帝還把「禁運」政策強加在印尼頭上，使印尼遭到嚴重的損失。印尼前總理沙斯特羅阿米佐約曾經說過：由於美帝強加給印尼的「禁運」政策，「我們所受的痛苦實在太深了。」

朝鮮停戰、日內瓦會議和亞非會議以來，亞非地區和平民主運動取得了巨大的進展和勝利，印尼人民的民族民主力量也迅速壯大起來。爲了扼殺印尼人民的民族民主運動，美帝便變本加厲地在印尼製造顛覆活動，諸如挑撥印尼內部的團結，收買和培植印尼國內反動的勢力進行建立親美政權，干涉印尼內政等等。一九五三年十月美國副總統訪問印尼時，竟把印尼總統公然要求撤換「不能被美國所信任的閣員」。主張實行和平中立政策的兩屆阿里內閣之所以被迫辭職，正是美帝直接煽動和破壞的結果。

公開支持印尼叛亂集團

從一九五六年八月起，在美帝的策動和支持下，印尼各地叛亂的事件不斷出現。一九五八年二月，叛亂分子在美國支持下，還在中蘇門答臘成立了所謂「革命政府」。急於把印尼變爲自己的附庸的美帝，便以大批軍火、物資援助叛軍。美國也公然站在叛軍一邊。美國軍艦開到印尼領海附近爲叛匪撑腰，美國飛機空投大批軍火支援叛亂者，美國空軍人員還直接參加了轟炸東部地區的罪惡活動。美國壟斷資本家的宣傳工具，在杜勒斯的指揮下，也瘋狂地展開一系列攻擊印尼的叫囂。杜勒斯公開攻擊印尼人民支持的改革方案是「不十分符合臨時憲法的」。美國反動報刊在辱罵蘇加諾總統爲「陰謀家」、「獨裁者」的同時，把叛匪說成「革命者」。後來印尼政府揭露的美國駐印尼大使館的二件「絕密」電報副本，更徹底地暴露了美國在印尼的陰謀，證明美國國務院在同右派和叛匪勾結、支援叛匪等方面，同樣扮演了最不光彩的角色。

反對印尼人民收復西伊里安

印度尼西亞人民收復西伊里安的反殖民主義鬥爭，一直受到美帝的阻撓和破壞。美國明確地再三表示支持荷蘭殖民主義立場，而且，據「德里時報」揭露，一些美國軍官們以顧問員的身份混在駐紮西伊里安荷蘭武裝部隊中。

印度尼西亞愛國志士的事實證明，對於印尼人民的民族民主革命鬥爭，美國從來都是採取敵視和鎮壓的態度。美國是印尼人民不共戴天、勢不兩立的最兇惡敵人。現在卻公然表示「歡迎」印尼的排華逆流。「如果敵人誇獎你的話，那大概是你做了什麼愚蠢的事情」。列寧的這句名言，更幫助了人們看清印尼排華事件的實質。

衆人皆知，美國爲了分裂亞非民族獨立運動，早就把「反華」作爲它的一個主要方針。美國的報刊也曾經透露過，「排華」是美國國務院的主張。印尼最近掀起的反華、排華事件，正是美帝及其在印尼的代理人所直接煽動的。據約多揭露，早在五六年以前美國便派了一個特務人員到雅加達，從事煽動反華、排華活動。美國反動報刊也不斷製造排華輿論。排華事件掀起後，美國大使館的官員在西爪哇等排華逆流最猖獗地區，也顯得特別「忙碌」和活躍。可見，美國對印尼的排華逆流非只表「歡迎」，而且在幕後挑唆和操縱。

美國熱衷排華的陰險目的

美國所以如此熱衷於煽動排華事件，最少是抱有如下幾個罪惡的目的：

一、破壞中、印（尼）友誼，分裂亞非團結和鎮壓亞非各國人民的民族民主運動。在萬隆精神的照耀下，中、印（尼）友誼和亞非人民的團結合作，近幾年來都有了新的顯著的發展。新中國大躍進所取得的光輝成就，更鼓舞了亞非人民爲爭取美好的未來而鬥爭的信心。這些，便越來越成爲美國在亞非地區推銷其戰爭和殖民計劃的巨大障礙。因此，美帝在竭力破壞中印關係的同時，也在印尼竭力挑起反華、排華運動。美帝看到，中、印（尼）的友好合作對於維護亞非地區和平具有重大意義，而且華僑又是中、印（尼）友誼的積極維護者和發展兩國友誼的重要橋樑之一，因此，他們便企圖通過煽起排華、反華運動，破壞中、印（尼）友誼，破壞萬隆精神和分裂亞非人民的團結，從而以它的「亞洲人打亞洲人」的政策來破壞印度尼西亞的獨立自主政策。

二、破壞印尼民族解放運動。上面已經指出，印尼處於美帝的直接控制之下，美帝破壞和鎮壓印尼民族解放運動的陰謀行動，在印尼人民的反擊下，一次又一次地遭遇失敗，而且印尼的和平民主力量不但沒有消亡，而且得到空前的發展。特別是叛亂事件被粉碎後，美帝所扶助的印尼反動勢力，更日益走上窮途末路。爲此，美帝便妄圖尋求新的顛覆活動的方式，來挽救印尼反動勢力的厄運。美帝指望，煽動排華既可以直接打擊親華傾向，又可以反動的民族沙文主義情緒來蠱惑印尼人民，轉移印尼人民要求收復西伊里安和反對帝國主義的鬥爭鋒芒，最後把印尼置於美帝直接控制之下。可見，美帝煽動排華的策略，是美帝在印尼製造顛覆活動的總陰謀的一環。

三、維護美帝在印尼的壟斷資本的利益，進一步擴大對印尼的經濟侵略。美國和其它西方壟斷資本，控制着印尼的經濟命脈，每年從印尼掠奪驚人利潤。這是窒息印尼民族經濟發展和造成印尼人民生活水平低下癥結所在。近二、三年來印尼人民爲了爭取經濟獨立要求驅逐外國壟斷資本，採取堅決措施以排擠美帝在印尼的壟斷利益，美帝爲了維護自己的壟斷利益，除了運用其在經濟領域的壟斷地位對印尼施加壓力和利誘外，也企圖借助於排華運動來轉移印尼人民的鬥爭視線。於是華僑販是「殖民主義經濟殘餘」等罪名，便通過它在印尼的代理人加緊推行排華措施。印尼當權者採取的排華措施和行動，更直接中了美帝的奸計。因爲這一行動不但不利於民族經濟的發展，而且必然會給印尼經濟帶來更大的動亂和困難，從而爲美國壟斷資本的擴大侵略活動，開方便之門。對它可以達到「一箭雙鵰」的目的。

粉碎美帝的「亞洲人打亞洲人」的陰謀

由此可見，美帝策動的和它表示「歡迎」的排華運動，實際上是美帝在印尼進行政治、經濟顛覆活動的一種策略，是美帝在亞非地區製造分裂，挑起「亞洲人打亞洲人」的一種策略。因此排華運動不僅嚴重地損害了華僑的正當權益，破壞了中、印（尼）友誼，而且是危害印尼的民族獨立事業，背棄了萬隆會議的十項原則的親痛仇快的事件。

一九五六年十月二日，毛主席在招待蘇加諾總統的國宴上說過：「殖民主義者希望我們不能好合作，不友好，來同它們，我們必須使殖民主義者的陰謀徹底破產」。同年十月六日，蘇加諾總統在廣州對青年和學生演說時，也尖銳地譴責和揭露了帝國主義提出的「亞洲人打亞洲人」的口號，他大聲疾呼亞非人民團結起來粉碎敵人的這個陰謀。我們以中、印（尼）友誼爲重。我們堅決和迅速制止排華逆流，慎重考慮採納外長的建議，早日解決排華問題，至於那些爲帝國主義的分裂政策和反動的民族沙文主義所迷惑的印尼某些人士，也該猛省回頭，與印尼人民團結一起，徹底粉碎美帝的陰謀！ 劉玉遊

西方有驚人發現

有其狗必有其主人 貓頭鷹笨過老雞乸

【新華社北京三日電】蘇聯「環球」雜誌刊載了一則頗有意味的消息，它介紹了正當人類科學已進入宇宙研究的偉大世紀的今天，一些西方資本主義國家的「學者」們卻在從事着怎樣的「科學」發現。

英國的精神病學家雷尼斯多年來對養狗的人進行了觀察，最近他得出了一個結論。他說，「有其主必有其狗」的說法是根本錯誤的。雷尼斯認爲，並不是狗逐漸像牠的主人，而是狗的主人慢慢學會了狗的習慣，甚至狗的外貌。

另一位美國的生物學家潘恩，爲了弄清某些人對貓頭鷹的智慧的存在的迷信觀念，他對貓頭鷹進行了爲時兩年的研究工作。最後，這位「科學家」很傷心地說，「貓頭鷹很笨。如果說老母雞最笨的話，那末貓頭鷹比母雞還要笨。」

春節在羊城

（一）選購吊鐘花。

（二）居住在廣州華僑新村的印尼歸僑黃元標家歡度春節。

（三）回鄉歡度春節的港澳同胞，在華僑大廈餐廳設宴與親人敘舊。

（四）羊城春節前街頭小景。

（五）靚少佳、鄧碧雲一家歡度春節。

（六）青年粵劇女演員羅艷卿、林小群在花市選購鮮花。

印尼歸僑五十八人回到廣西獲安置

分別在南寧工廠武鳴農場工作

【中國新聞社南寧一日電】最近回國到廣西的五十八名印度尼西亞歸僑，全部得到了妥善安置。有十多年種植胡椒、咖啡技術的黃亞華、黃亞四、劉德興等四十人，已到達專門發展亞熱帶作物的國營廣西武鳴華僑農場安家落戶。有電工和機械修理技術的李拾二、李亞均等十七人，政府也根據國家的需要和他們的特長，分別安置到南寧市電廠、汽車修理廠等。要求投親的馬錫有，政府也已送他回家團聚。

歸僑黃亞華、黃亞四等到達農場時，農場二百多名職工敲鑼打鼓熱烈歡迎。他們剛下車，就被老場員們圍住了，握手、擁抱，有的代提行李，有的代抱孩子，像老友重逢一樣親熱。農場早為他們準備好了乾淨的房子，當天還為他們舉行了隆重的歡迎會。在這充滿溫暖、深情的氣氛中，歸僑廉伍感動得流下淚來。他說，我五十多歲了，在印度尼西亞種過田、養過豬，當過礦工，受了三十多年的折磨，現在回到祖國，我一家十一口人都得到了很好的安排，政府還發給棉被、棉衣、衛生衣，簡直比爹娘還親。農場土地肥沃，有大量的荒地可以開墾，歸僑們看着一片無限廣闊的田野，耳聽着隆隆的拖拉機聲，感到無比興奮。場長要他們多休息幾天，可是他們誰也閒不住，不安排他們工作，他們就主動幫助老工人們幹活。歸僑劉瑞平過去會開汽車，但拖拉機還是到農場才第一次看見。他在老工人誠懇的幫助下，很快便掌握了開拖拉機的一般技術。

各工廠也分別為迎接遠道歸來的親人舉行了歡迎會。廠長親自為歸僑打點一切，安置他們在家具齊全、布置一新的房子裏住下。歸僑們看到職工們像兄弟般的親密團結，都感到無限的溫暖。

中山縣舉行敬老會

老歸僑老僑眷欣然參加

僑務部門負責人向老人們拜年

【本報石岐專訊】七十八歲高齡的旅美歸僑方若樵先生，一九五七年回國，在家鄉中山縣藩涌，已度過了三個歡樂的春節。方先生有一子一女，而今已有了孫子，孫子從學校、從工廠回家向他拜年，兒女也給他送來好吃、好用的年貨。如此幸福的晚年，使得這位曾漂泊異國的老人，心花怒放。

大年初三，方先生接到一張紅請柬，中山縣僑務部門邀請他參加下午在石岐鎮舉行的僑眷「敬老會」。方先生很高興，換上西裝，戴上紅帽，赴會。

敬老會在石岐鎮中山縣僑聯舉行。三百多位白髮紅顏的老先生、老太太，圍坐在擺滿了桔橙、瓜子、糖果、餅食的茶桌上，談笑風生，促膝談心。大廳掛滿着紅紙花，紅色的花朵，盛開着人民公社的鮮花，「社會主義根深葉茂萬年青」。

方先生來了，在這一個敬老會上年紀比較少一點的老先生和老太太都邀請方先生坐在前頭，說年紀最老的人應該受到最大的尊敬。

中共中山縣委統戰部部長李兆壐、中山縣僑務部門負責人吳志英都來了。他們分別代表黨和政府向老人們拜年，祝賀老人萬壽無疆。中山縣副縣長、僑聯會主任、歸僑伍少匡，五十開外了，身體挺健壯的，今天穿米黃色的中山裝，滿臉紅光，他祝賀全縣老人壽比南山。

老人們熱烈鼓掌，要方老先生說句新春話。方先生欣然站起，滿臉笑容風趣地說：「敬老會我參加了，但我人老心未老，我還要和青年人一樣為國創大業。」方先生的話，引得哄堂歡笑。方先生是個老中醫，在異國行醫數十載，知道政府還搞挺國醫學遺產，正在做醫學的整理工作。

泰國老歸僑劉直如先生，已七十開外，鬢眉皆白，穿綢子夾皮毛的咖啡色長褂子，也起來講話：「我耳聞目睹中國積弱百餘年，社會黑暗，弄得個一窮二白的局面。人民早晚盼望有個好領導，而今有了共產黨，社會建設突飛猛進，一日千里，人民有信心十年內可以趕上英國！」接着劉直如先生，像朗誦詩歌一樣，激動地說：「我要祝賀我國提前三年完成第二個五年計劃主要指標！」劉直如先生國口唸出了二年完成五年計劃指標的數字，一字不差。在座的老先生無不讚歎他超人的記憶力。

廣東提早春耕

力爭繼續大躍進

一千八百多萬畝已完成深耕

【中國新聞社廣州二日電】廣東農村今年提早季節進行春耕。到一月底止，季節最早的海南島插秧面積已達到原計劃的百分之七十以上。全省大部地區也積極準備全面開展犁田、浸種、播種等工作。一九五九年晚稻千斤公社——僑鄉番禺縣金浦公社，全體社員在歡度春節假期後的第一天，掀起了春耕熱潮，全社一萬四千五百人投入耕田、播種、施肥、開荒等工作。

去冬以來，廣東各地都進行了以水利、深耕、改良土壤和積肥為中心的農田基本建設，力爭今年農業生產繼續大躍進。八百萬社員和農村幹部經過三個月的努力，到一月二十五日止，已經完成大中小型水利工程二十萬五千多宗，其中受益萬畝以上的有一百五十七宗。堤防歲修超額完成一千萬土方。

同時，全省已完成深耕面積一千八百十七萬畝，今年深耕的土地，大部分比去年耕得深，翻得好。全省完成改良土地面積達一千二百七十六萬畝，其中改造低產田七百二十三萬畝，這些低產田普遍進行了入泥入沙、開溝排泉、整理排灌系統、引淡沖鹹、施土等綜合改良措施，土壤結構已有很大變化。

各地的積肥運動也進行得很出色。到目前止，全省共積集和製出肥料一百○八億擔，全省已建的七萬多個小型肥料廠和三百多萬個田頭漚肥坑，大部分已開始製造積肥料。目前每天仍有四百多萬人經常投入積肥。按全省耕地面積計算，每畝有二百擔。

災痕早消滅　大地現新村

——港澳同胞參觀東江災區隨記

·楊　成·

春節剛後，港澳同胞大批到東江去年受水災的地區參觀。記者隨行採訪，一路溯江而上，已是東莞縣境，但見兩岸一片沃土，溪流如帶，村莊一片綠蔭。偶爾出現蔗林，更為上青翠的色彩。特別是新建的磚瓦房，掩映在綠樹叢中。去年曾經肆虐的江水，如今卻馴服地流着。

嶄新樓房矗立田野

但是，給我們印象最深刻的還不是這些。有一種感覺是，越到災區，人民生活越是好，變化越是大。在我們來到的地方，到處都可以見到新建的房子。中一個公社，倒塌了三分之一的房子，現在已經蓋起了一百一十六間新房子，又重建了一百一十五間。和平村在去年洪水中倒塌的房子，全部重建了。到了新村，村前村後，看不到災痕的痕跡。大家都說是「一個新的社會主義的新村」。這是四個大字：「人定勝天」。工人們說：「團結就是力量」。面對這些新屋，像個新市郊，使人覺得它是新建的城市。災區的人民心裏都記着黨的關懷。

人們知道，這裏的人民是通過怎樣艱苦的鬥爭，才征服了自然，才建設了新的家園的。港澳同胞參觀了新村，把東莞的茶點、糖果、油角、炒米餅等，招待客人的英雄氣概。人們對參觀的人說：「這就是我們的新居！」他們請客人們受到了熱情的款待。這樣的情景，使記者想起了許多主人，都用四句話來說自己的新居：「前有走廊，後有廚房，下面一廳一房，上面還有樓房。」新居，還加上農具，倉庫，門前還有院子。不論是誰，只要你和他交談，你都會感到一種純真的感情，聽到一句純樸的語言：「沒有共產黨，哪有今天的！」一個香港工人參觀新村時，感慨地說：「這裏一戶人住的地方，如果在香港，就要住幾十人了。」

動人的故事

訪問西溪村的時候，我們抱着激情，傾聽着這樣一個真實的故事：去年六月十八日深夜，浸到屋頂的洪水，正在一尺尺地上漲，突然，「砰砰嘭嘭……」，兩座屋子倒塌了。這時，村裏有百多戶人家跟從公社領導，已經撤走了。剩下六十多戶，思想大意，不願搬走，眼看房子倒塌，紛紛逃上屋頂求救。公社立即組織四條小艇，前往救援。水越來越大，屋越倒越多。有兩次，小艇把屋頂的人救下，剛離開幾步，房子隨即砰然下塌，救了不少唇舌，他才答應離開他的老家。剛下了艇，房子就倒了。

壽步鎮一個做鞋工人，洪水到來的時候，公社派人派艇動員他搬走，的孩子。他和一個十六歲的孩子合作，就修好了普通的幹部和一個漁民，就建成一座比洞堂還高的，可容近千人吃飯的西溪食堂了。到村後地勢稍高的地方。人們還沒有歇算，公社負責人又預計到這裏並不安全，打電話找了五條大船來搶救。人們離開這裏不久，這塊高地就被淹沒了。

我們沒有忘記西溪村口的一首詩，開首兩句是：「西溪人民意志堅，扭轉乾坤盡向前。」它道出了人們在人民政府的領導下的英雄氣概，揭示了為什麼能夠迅速重建家園的秘密。

重建家園十分迅速

在災後最艱難的日子裏，公社領導人發出了堅定的號召：「一年修建家園，一年翻身！」「迅速重建家園，消滅災痕！」國家撥來大批救濟款、救濟衣服。公社從各大隊集中了大批泥工、木工，投入災區。水退，西溪大隊滘頭村的共產黨員劉桃源等，就到處去買石灰回來建房子。恰好兒子病重，妻子分娩後不久，丈夫出門，他當了大伙，還是堅決去了。在他這種捨己為人的精神感召下，社員們無不感動。門志昂揚，不知困難為何物。許多人白天生產，晚上重建家園；有時白天重建家園，晚上車水抗旱。家婦，叫做祁秀英。房子倒塌的時候，她抱着三個孩子坐在屋頂，眼淚直流：「孩子，我們無家可歸啦，我帶你們投靠外婆家去吧！」她在外婆家住了七天，回來看着不得離開，集體的大家庭又把她接回來了。幾天時間，情況大變了，家園重建了，每次挑石灰，都總是跑在最前頭。全村每建一間房子，都少不了她的勞動。

這裏的人，有一種可貴的氣質：苦幹就幹，堅決幹。公社負責人介紹我們認識西溪村一個十八歲的決幹。

湖南省戲曲藝術團明開始在廣州演出

包括湘劇花鼓戲祁劇三個劇種

【本報廣州專訊】湖南省戲曲藝術團一行一百餘人，一月三十日抵達廣州，定二月五日起在廣州演出，並對藝界作招待演出。該團有湖南省湘劇院、湖南省花鼓戲劇院和祁劇團三個劇種；湘劇著名演員彭俐儂、劉春泉、吳淑岩、黃武炎、廖建華、少華、張鳳君、左大玢等，祁劇名演員譚保成、花鼓戲名演員何少達、羅重琦、梁器之等均隨團參加演出。

湖南省戲曲藝術團帶來了二十多個好戲，其中有湘劇「生死牌」、「柯山紅日」（這是一個大型現代戲）。此外還有曾經拍成電影的湘劇「拜月記」、祁劇「昭君出塞」、花鼓戲「劉海砍樵」和湘劇「描容」「琵琶記」、「斬三妖」、「打獵回書」、「祭頭巾」、「秋江」、「醉打山門」、「拷打紅娘」、「打漁殺家」、「討學錢」、「蓮花江」、「夜戰」、「折子戲」等。

湖南省戲曲藝術團二日晚在中山紀念堂舉行招待演出，分別作招待演出的湘劇「生死牌」，是一齣好戲，它歌頌了善良，反抗強暴，故事情節緊張曲折，在演出中劉春泉飾的黃伯賢，黃武炎飾的賀總兵，青年演員左麗君飾王玉環，左白賢飾秋菊也表演出色。

湘劇「生死牌」劇照　湖南省戲曲藝術團二日晚開始在廣州中山紀念堂作招待演出，湘劇院演出了「生死牌」。這是第三場：公堂。劉春泉（中）飾黃伯賢，黃武炎（右）飾賀總兵，左麗君（左）飾王玉環。

開平冬修水利快

大片農田已受益

【開平通訊】開平縣在去冬今春的水利工程建設中緊抓工程質量，做到修築好一處，一氣呵成，邊施工，邊受益，及早發揮了新修水利工程的效益。開平縣去冬今春新修的水利工程五宗受益面積共達七十七萬畝的骨幹工程，三百八十三宗中型工程和三萬一千八百多宗小型工程，做土方工程量就達一千八百萬立方米。

粵各地公社大量辦林場

全省春季造林開始進行

【據新華社廣州二日電】廣東各地開始春季造林，一月份頭二十五天，全省造林一百三十多萬畝，造林面積比去年同期增加百分之五十三。同時在村旁、屋旁、水旁、路旁種樹二百二十三萬株，另外，還撫育幼林和疏地更新六十二萬畝。目前，各地正加緊規劃林地和挖掘樹穴，為即將開展的大規模春季造林作好準備。

廣東各地人民公社已經建立起社辦林場和林業專業隊一萬四千多個，在林場勞動的社員和專業隊的社員，成了植樹造林的骨幹。

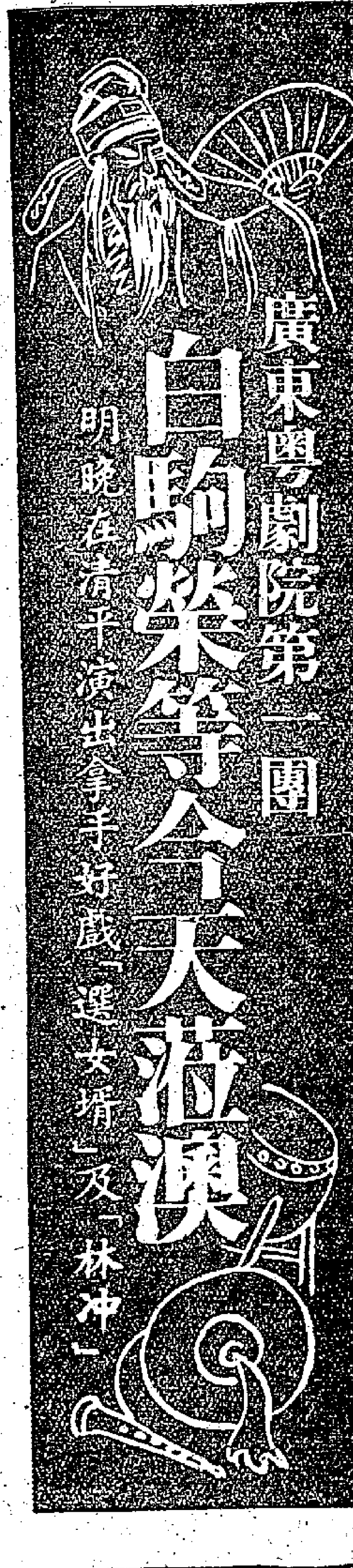
中山翠亨村家家春節樂

【本報中山專訊】孫中山先生故鄉翠亨村，今年春節，家家戶戶都貼上新春聯，人們穿上新衣，歡度新春佳節。翠亨村的大街小巷，條條都掃得乾乾淨淨，家家都擺着百花齊放，桃花吐艷，小孩子們在門前燃放鞭炮，村裏俱樂部傳來的鼓樂聲、歡唱聲，男女老少都陶醉在歡樂的氣氛中。

翠亨村人民今年春節心情特別愉快，因為公社化後不斷獲得了大豐收。一九五九年糧食總產量達到一九五八年的百分之二百一十八，比一九五八年增產百分之三十八；上述社員共收入三萬多元，比一九五八年增加收入一倍多。他們在去年修好了邊仙水庫，築了三

由於及早作好了勞動力安排和積極做好了自力更生的辦水利的方針，全縣去冬今春的水利工程不但規模大、修得多，而且修得快、修得好。目前，全縣的河圳水庫還正在施工外，其餘工程都已全部建成，大小渠道建築物也基本竣工。新建成的水利工程到目前由於邊施工邊受益，已受益一億立方米，蓄水量三千五百多萬畝，受益作物已種得到灌溉，多種得很好。

良種，因而使糧食獲得豐收；村內又辦了糧食加工廠、竹廠、肥料廠等，組織副業生產隊伍，使收入不斷增加，生活也就大大改善。



白駒榮　羅品超

【本報澳門長途電話】廣東粵劇院第一團定於今（四）日下午蒞澳，並定於明（五）日晚上在澳門清平戲院作首次演出，澳門同胞聞訊，歡喜異常。

廣東粵劇院第一團是應澳門清平戲院邀請而來的。這次前來的主要演員有著名藝人白駒榮、羅品超、楚岫雲、少崑崙及新進藝人羅家寶、梁綺文等。

該團蒞澳，擬逗留七天，每晚均上演精采的粵劇。據悉：該團在澳預備公演十台好戲，包括林冲、荆軻、柳毅傳書、關漢卿、選女婿、白水灘、黃菊蕙渡江、二堂放子、洞庭送別、平貴別窰等。明（五）日首晚上演的有白駒榮的拿手好戲——「選女婿」和羅品超主演的「林冲」。

該團蒞澳公演消息傳出後，許多戲迷紛紛往清平戲院打探何時開始售票。清平戲院定於今（四）日起開始售票，票價分五種：前座七元，中座五元，特等三元，後座兩元，普通位一元。預計今天售票勢必擁擠。

廣東粵劇院第一團今天下午抵澳後，澳門中華總商會理事長何賢定於今（四）晚八時在國際酒家設宴歡迎該團。

【本報訊】港九同胞獲悉廣東粵劇院第一團蒞澳公演消息後，紛紛去函澳門親朋，準備乘船赴澳欣賞精采演出。

商號紛紛打「補針」 裝修行業應運而興

燈光裝置年來已四變 今年着眼於旅遊酒店

【本報訊】裝修行業活似百行商業的一貼「補劑」，茶樓、酒家、酒店、百貨公司等等感覺門面要老之際，老闆很自然會聯想到「裝修」，給自己的商號打一枝「補針」。因之，年來本港裝修像似行業十分好景。展望前途，由於各行生意尚稱穩健，新商號續有增加，行內人均相信今年生意定將好過去年。

據該業權威人士透露：自一九五二年新樓大量竣工之時起，裝修業便漸入佳境了，由一九五四到一九五六年，是該業黃金時期，因其時新樓入伙人多，新商號開設亦多。一九五七、一九五八年平平，去年又有起色，因各行生意賺錢，大家都欲刷新一下門面。

行中人又提到，該行業最初被人重視，始於若干茶樓、酒家因裝修而獲得蓬勃發展，而茶樓翻新也不是偶然的，因爲在新樓新張的茶樓搶盡同業的鏡頭，舊茶樓非急起直追，便不足與之競爭了。結果這次「補針」都打得很靈，茶樓一旦改良座位與燈光後，營業數字即直線上升，未幾，茶樓的實例影響了整個飲食行業。若干小型公寓之開設，也影響了旅業。再以百貨公司爲例，中環永安銀行原址改設的永安百貨公司，因門面裝修新型，吸引顧客，營業額出乎意外之良好。去年起，先施及中華百貨公司也大事裝修了。其他行業如理髮店、藥房、中藥店、戲院、銀行、鐘錶店、照相館之類修改革，正方興未艾。展望今年最大宗的生意，將是幾間遊客酒店建築完成，馬上就要進行裝修，每項工程動輒耗資百萬元以上。

行中人認爲該業在技術上也比從前大有進步，一切追向國際水平。每一家大型裝修公司，均聘有專門設計人材，經常研究世界各國裝修趨勢，閱讀書刊，舉凡一燈之設，一板之「隔」，無不刻意求工。以燈光爲例，這幾年來已經過四大變化：較早數年大部使用光管，但求光耀奪目；跟着捨光管而用「燈棚」，即在天花板上敷設半透明玻璃，把燈泡隱藏在玻璃板上；前兩年復由燈棚轉折射燈光——即燈光照向天花板或牆壁，再反射出來，人客祇見光而不見燈泡；近期趨向半折射、半明燈，使光線加强，同時減輕電力消耗。

此外，花樽、魚槽、壁畫、傢俬等項，灰水顏色、冷暖氣機，均一一列入裝修設計範圍，缺少任何一項常識，就不可能令人滿意。

女子離家 一去未回

【本報訊】一個廿七歲的女子，說往元朗教人車手襪，離家十多天，至今未歸。家人恐生意外，昨晨報警。

她叫呂綺嫦，與父母及一兄五弟妹同住福花街四十×號地下。年前，她識一個年約三、四十歲的上海籍男子。據悉，該男子在鄉間已有妻兒。他經常夜間來電話找她，她時時背地飲泣，傷心事滿腹的樣子。上月十日前她對母親說去元朗教人車手襪，收拾了多季衣服，並買了張新棉胎，自此就一去不回。更奇怪的是，自她去後，該男子即沒有再來電話了。

印尼華僑正當權益 獲得祖國有力保護

吳達表醫生熱烈擁護祖國措施

【本報訊】爲解決華僑在印度尼西亞的問題，我國駐印度尼西亞大使黃鎮代表中國政府向印尼政府外長蘇班德里約提出了具體的要求：立刻停止一切對華僑的迫害活動；給華僑以充分時間以備遷移，釋放在迫遷中被拘捕華僑；對已被迫遷和集中的華僑，應照顧他們生活及賠償他們的損失；允許自願回國華僑變賣自己財產和帶同自己資金；保護自願回國華僑安全返國等。本港知名印尼華僑吳達表醫生昨對記者發表談話，表示熱烈擁護黃鎮大使所提出的要求，並歡迎中國政府派遣船隻接自願回國華僑返國的消息。

吳達表醫生說：在東南亞地區的華僑，有很長久的歷史，他們曾幫助當地開拓荒地，經營貿易，發展經濟，對繁榮東南亞各地的經濟，華僑有着很大的功勞。

最近印尼發生迫害華僑的事情，這是令人感覺十分遺憾的。印尼和中國同是亞洲民族，中國人十分歡迎和同情印尼的獨立和發展經濟。但是印尼戰時掌權者卻採取迫害華僑的手段，藉口發展其經濟，而迫害華僑，這種做法，我們是不能贊成的，而且我肯定他們的這種手段，非但對華僑有損害，其實對印尼人民本身的損害也一樣重大。

吳達表談到這次華僑在印尼受到迫害，中國政府對華僑的關懷時說：「這是一件有歷史性的事」，幾百年來，華僑在海外無依無靠，今天中國人民政府不但以說話來保護華僑，還以行動和事實來保護華僑的正當權益，現在中國政府要派船隻往印尼接運那些願意回國的華僑返國，就是個最有力的例子。

吳達表說，華僑在印尼是以血汗和勞力來謀取生活的，他們不像帝國主義者和殖民主義者那樣，去剝削當地人民的財富。華僑是以血汗和勞動力換取他們應得的報酬。他提出允許自願回國的華僑帶自己的資金和財產，這是完全合理的。

廣深線火車 今仍增一班

【本報深圳專訊】春節期間爲便利港九同胞回鄉，廣州鐵路管理局曾於上月廿五日起至昨天止，廣深線火車每天增至開五班客車，此項及時措施，已屆期滿。鑒於由港赴穗旅客仍擠，昨天仍約有二千人，廣州鐵路局決定今天仍開四班客車（除原有三班車外，增加一班）。

這一加班車的時間：（深圳開）下午三時正，下午七時十二分到廣州。（廣州開）下午九時十四分，到深圳午夜十二時卅七分。

據悉：明天（五日）起，廣深線火車原則上按原有每日三班車來往。時間表爲：

深圳開		到廣州
第九二次車	上午十一時卅五分	下午一時五十二分
第九四次車	下午一時二十分	下午四時卅一分
第二〇二次車	下午四時零五分	下午八時卅五分

▲附註：九二次車沿途不停站。九四次車沿途只停天堂圍、樟木頭、常平、石龍等站。二〇二次車沿途各站均停。

廣州開		到深圳
第九一次車	上午七時半	上午九時卅四分
第九三次車	上午八時廿分	上午十一時十九分
第二〇一次車	上午九時五十分	下午二時廿二分

▲附註：九一次車沿途不停站。九三次車沿途只停石龍、常平、樟木頭、天堂圍等站。二〇一次車沿途各站均停。

今晨寂靜大道中 疾馳汽車撞倒拖友 男人斃命女子垂危

肇事汽車逃走 灣仔又傳車撞人

【本報訊】今日凌晨零時許，一宗嚴重車禍發生在中環皇后大道中都爹利街口。一對衣着華麗的男女被一輛疾駛的私家車撞倒，拋離丈許，男人當場斃命，女的雙腳折斷，頭面浴血，身受重傷，性命垂危，被送醫院。肇事的車輛連車頭玻璃碎裂，竟不顧而去，警方正通緝兇徒中。

只有一個外國人當時目擊這幕慘劇。他對交通警察說，他當時正在路旁，見那車自東向西疾駛，那對男女正相拖而行，被那車撞個正着，男的即不斷的在路邊，咯一聲，女的被扔向一邊，跟着亦轉一轉，不能動彈。但是他記不起那車的號碼，甚至記不起那車的顏色。只記得他想那大概是一輛私家車。

一個當值警員跟着發現了這兩個躺在街道上的人，他打九九九報警。救傷車來到時，男的已經斃命，他們的女人亦已垂危。經急救後，送上救傷車連那男的一起送醫院。那男人約四十來歲，短頭髮，花旗裝，戴闊邊深度近視眼鏡，黑色西裝，質地很好的新灰黑色西裝，上有S Wai Ming字。外罩深藍色乾濕褸，着襪，黑色革履；女人約三十來歲，髮型，藍色長衫，純白色羊毛外套，外罩海虎絨短大衣，尼龍絲襪，銀色高跟鞋，也帶一個花邊近視眼鏡。

又：今晨二時許，軒尼詩道與史釗域道附近，又有一對男女被汽車撞傷，汽車逃逸。

天氣：吹和緩東風。天晴。

赴澳觀劇 宜早爲謀

明晚始，由著名大老倌白駒榮率領之廣東粵劇院第一團，將在澳門演出，此乃新春娛樂一大盛事也。

祖國解放後，粵劇藝術被發揚，藝人受尊重。今次赴澳之白駒榮、羅品超、楚岫雲、少崑崙等，技藝皆有進益與創造，如看過「彩蝶雙飛」的，當能憶及白駒榮的「二堂放子」，不知使多少觀衆流了眼水。而今，更是新人輩出，粵劇是一片欣欣向榮之象。

今次赴澳之劇團，乃是粵穗粵劇團中之佼佼者。藝人們自宜前去觀摩，廣東人則可大過戲癮，就是外省人，也不可不欣賞下廣東劇藝。所以其受觀衆熱烈歡迎，自是意料中事。惟欲往觀賞者，宜乎早爲之謀，以免向隅。

方舞

老盲婆的故事

押店門前解籤 新春無人光顧 向人求乞一毫 被拘吃了官司

特寫

老盲婆「靈仙姑」，從朝到晚都在西環卑路乍街和泰大押門口擺檔，破桌子簽筒和靈簽簿，還有一個貼着「財神」紅紙的簽筒就是她的全副身家。她已經在那兒擺了十多年的檔了。

新春期間，問卦的人寥寥，自初一到初五都沒生意。到年初六下午四時左右，她早上只吃了碗稀粥，感到餓，剛好七歲的男孫從家裏跑來，嚷着肚子餓，要阿婆給一毫子他買麵包吃，她便裝摸口袋，翻來覆去卻是空空如也。她最疼愛孫子，便兜着兩手向過路的行人求乞一毫子，想不到因此被拉上差館。在差館坐了一晚，昨天提堂，法官同情她的身世，並給了她一元。最後對她警告道：「如果以後再當街行乞，就得罰款一百元！」

老盲婆今年七十一歲，在新會一個頗富裕的家庭出世，父親在順德開了一間綢莊，她六歲那年，一場颶風吹掉了綢莊，這時石泥沙鑽住了她兩眼，腫得像兩個紅桃似的，眼淚不斷的滴滑。家人迷信，說是「起了泥」，惹了鬼神，於是請來了不少喃嘸先生來驅鬼，嗲啦嗲的搞了好幾天，她的眼病卻越來越嚴重。父母眼看不是辦法，才去借了千多塊錢來替她治病，但已經遲了——她六歲就成了瞎子。

家道中落了，父親一氣病死。她便跟人家學卜卦。到二十歲，母親將她許了給一個趁卓的貧農，兩口子種着租來的幾畝瘠地，雖然窮，可也勉強顧朗。

這樣捱了二十多年，還養了個白胖的孩子。不久，日本鬼子打來了，丈夫活活餓死。她挖些樹皮、草根之類的東西填肚子，一直守到日寇投降。到五十七歲那年，她帶着兒子落到香港，想投靠一位姐姐。可是她姐姐正自顧不及，哪裏有能力幫助她母子倆呢？她便在西環和泰大押門口擺個攤口，替人占卜餬口，免予餓死，好容易熬大了孩子，娶了媳婦，生了三個孫兒。

她和兒子的一家五口都住在西環卑路乍街一四一號三樓。兒子在一邊騎樓蓋了個破破爛爛的寮仔。她卻晚張朝拆的在門口整幾塊板，算是個窩。包租是她的親戚，免收租金，只叫他們幫忙打掃一下樓房。

現在她兒子卓坑和媳婦莫女都已經四十五歲了。兒子在西環太白台下當苦力，整天往潔竹杆在街頭發楞，生意太壞，一天也賺不到一塊錢。

昨天她慘悽的說：「我不是想去乞的！」

●章凡●

佛山今加班

【本報訊】港澳之間來往客多，佛山輪定於今天加班，航行時間如下：港開：下午兩時半；晚上十時半。澳開：下午六時半；翌晨兩時半。

退職警探染毒癖 淪爲乞丐街頭死

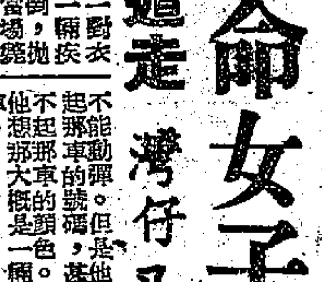
【本報訊】一名退職警探，因染毒品生意癖，最後淪爲乞丐，昨天人日仆倒營盤道二七一號後巷不治斃命。死者姓朱，五十四歲。據說他從前當警探，已退職多年，時常在行及友人接濟過活，去年起左腳腐爛，不良於行，繼而遍身浮腫，終倒斃路上。

後巷刀光血影 男子被人刀砍脚跟

鄰居相處不睦惹起一幕慘劇

【本報訊】天已入黑，一個男子自灣仔道後巷痛苦地爬出來，原來他雙腳的腳跟被斬傷，他淒厲地呼號。

慘劇發生在昨天下午六時左右，這是一幕鄰居相處不睦所引起的慘劇。


梁秋

傷者名梁秋，三十四歲，是生果小販，要養老婆和三個子女，大的不過十歲，小的才三歲。他們住在灣仔道五十七號後巷，這裏有幾間簡陋木屋毗連，住的都是生活不好過的人家。

梁秋隔鄰，是單身漢李波（三十歲），也是生果小販，跟兩個姪兒住在一起。據鄰居說，雖然貼着揮春「一團和氣」，可是當他筋疲力盡回家的時候，每每爲一丁點事不如意，便很粗暴對待姪兒，而且跟鄰居不和。

屋裏僅能蔽身，一些破舊傢具都只能放在門前的狹窄的後巷，木箱擺放在一起，幾乎是幾家混放在一起了。然而，他們的感情並沒有融洽一起，爲了孩子爭坐椅的事，爲了孩子們爭着搞水的事，他們爭吵過。

後巷，是黑暗的角落，如果要電燈照明，只能拉電線到附近商店「借光」。誰料僅僅一條電線，竟是慘劇的引線。

梁秋的電線，拉過李波的門前，還在屋簷的木架上纏了幾圈。昨天下午六時左右，李波跑到梁秋家門指責，說了句粗口，說梁的電線妨礙他，要馬上拆去。梁秋剛擺賣回來，心情不好，開言光火，手上竟緊握着一把刀，他的老婆見狀，連忙勸止，說有事應該慢慢商量，不要衝動。梁秋接受老婆的勸告，說：「好，那末拆就拆吧。」便扛了把梯，搭在李波門前，爬上第三級，正動手去拆。忽然，刀光一閃，梁秋左右腳的腳跟都捱了一刀，據說腳筋也斷了。他慘叫一聲，跌倒地上，然後痛苦地爬着，爬了十幾丈，出到灣仔道，大叫救命，呼號着，有人報警，救傷車把他送去醫院。

事後，李波不知去向。

陸羽居拍賣 新人將接辦

傳去年的月餅會仍有效

【本報訊】春節剛過，許多酒家都開爐營業，但是九龍上海街的陸羽居酒家門前卻新貼着攪勿拍賣所的拍賣廣告，並於昨日上午十時半在香港攪勿拍賣行的拍賣室正式拍賣，結果以四萬一千元下槌，其中主要的傢具和裝修都是由一位姓蘇的男子所率領的小集團投得。陸羽居酒家是九龍法院頒令拍賣的。據悉申請拍賣的是該酒家的業主，也是該酒家股東之一，申請拍賣的理由，是欠了業主的租項超過十萬元。另外有數萬元的債務。據悉該酒家內情的人透露，該酒家係有限公司組織，去年五月間開業後，生意本來不俗，但後來營業不振，出現銀錢週轉上的問題，股東們曾經設法挽救，可是沒有結果。該酒家雖經拍賣，但是不久勢必出現新組成的公司。據有關人士透露，新公司已經籌備在即，對於去年舉辦的月餅會，將由新公司全部負擔起來，換句話說，月餅會仍有效。

該酒家位於九龍上海街，是個熱鬧地區，規模可不算小，是個三層樓的酒家。該酒家於去年農曆廿七日收爐後，原定初二啓市，可是至今未營業，出現了拍賣的情況。

昨日拍賣時，分四大部份進行：（一）上海街四二九號三樓各物；（二）上海街四二五號二樓各物；（三）上海街四三五號至四三七號樓下及四三一號至四三七號二樓和三樓各物；（四）上海街四二七號及四二九號二樓各物。

結果由姓蘇的小集團投得，姓蘇的男子與該酒家的業主是熟悉的。

工地爆石 兩人重傷

【本報訊】老虎岩官立學校工地，昨日下午二時三十分左右，爆石發生慘案，兩個工人被炸重傷，血肉模糊，入院留醫。兩傷者名王成，廿四歲；關喜，卅八歲。

高處跌下 工人重傷

【本報訊】馬頭角道某大公用事業公司，昨日下午四時許，有個工人李財自高處跌下，身受重傷入院。傷者年三十八歲。

住客失財物 酒店要負責

立法局代律政司講古

公共運輸服務法案通過

中童教養所三職員革職

【本報訊】立法局昨天二讀有關巴士和電車公司減價的公共運輸服務法案時，非官議員香港電車公司董事長巴爾頓曾發言，批評這個法案提出的程序，並聲明將拒絕參加投票。

巴爾頓同時還說：目前控制該兩公共運輸公司的法例，只規定最高票價而沒有規定最低票價，他問：在利益有競爭，以致可能引起一場減價戰爭的情形下，如果規定最低票價，是不是比較更謹慎一些？不然，結果可能會使兩種公共服務減少服務效能，其中一個甚至可能被擠垮，結果對搭乘公共車輛的公衆會有不利。

巴爾頓又批評了按照純利抽專利稅的辦法。他覺得這是一個漏洞，以中華汽車公司和香港電車公司來說，有關法例都沒有限制對董事和高級職員所付的報酬，因此從理論上來說，沒有辦法可以防止公司方面對董事或高級職員撥付很大的報酬，因而減少了估計專利稅所根據的純利。

財政司歧樂嘉當場駁覆了巴爾頓的意見。例如關於董事報酬之點，所謂純利是要由稅務局估定的，計算純利時可以從溢利中扣除的開支只以專供生產溢利的那些必要開支爲限。所以如果有對董事等撥付巨額報酬等情，稅局是有權不准扣除的。

該案最後經大多數議員贊成通過。

立法局昨天並首讀了關於酒店東主對旅客財物損失應負何種程度責任的法案。代理律政司胡頓在解釋時說起這種責任起源於很久以前的英國習慣，當時酒店常常和盜賊串通了竊取旅客財物，因此法律就規定酒店東主對於旅客財物要負保險之責。這種嚴格的責任在上一世紀已有了若干修改，使酒店責任有了限制。經過一百年來的變遷，法例有再予修正的必要。

新法例規定應對旅客財物損失負有限賠償責任者只以法例中所稱狹義的酒店東主爲限。通常不供給住宿地方的場所，不在此限，而可以要求賠償的，也只以住宿在酒店中的旅客爲限。只進來吃一餐飯或飲一杯酒的顧客，是不適用於該法例的。

輔政司白嘉時向立法局提出調查委員會調查歐通臣角中童教養所後所作的報告時，曾提到一九五八年十一月十六日該所四名中童被控謀殺一名職員的事。他說：血案發生後，營中有三名職員的行爲，雖然在若干程度下是因爲恐懼所致，但仍然是毫無理由的。（該報告書說：前年十一月十九日夜至二十日晨，營內一名西籍職員和兩名華籍職員盤問五名中童之際，五名中童都受到毆打，有一人且受重傷。）

白嘉時說：這三名職員已被革職。該營負責人於去年十月申請退休，亦已依照通常程序予以批准。

他證明，經過調查研究之後，政府已接受報告書中的建議，指定由兩名高級官員永遠駐守所內，新的規則不久即可制定公佈。職員未經負責長官批准，不得擅自換班，所內設備也作了相應的改善，包括增闢遊戲場所等。

老龍坑街兇殺案 疑兇年僅十三歲

【本報訊】九龍紅磡老龍坑街的兇殺案，警方拘獲一名涉嫌與案有關的十三歲男童，帶返警署落案，昨晨解上九龍裁判署兒童法庭，控以謀殺罪。

被告是十三歲的男童林××，被控於二月一日在紅磡老龍坑街謀殺男子吳少忠（十六歲）。

控罪宣讀後，警方請准法庭將此案押候三日再訊，暫不需被告答辯，以便繼續調查。

中華中學招生
班級：高、初中各級及小學五、六年級插班生
報名：即日開始
報名地點：本校
校址：羅便臣道一二三號（旭和道口）
電話：四三七四七
校長：黃祖芬

集齡龜

說明：本藥品的處方，出自道藏，係明代秘製御服宮韓聖藥，爲中國科學製藥最早之「昇華劑」歷經三百餘年使用，證明效能顯著。
成份：龜齡集主要成份，選用人參，鹿茸，海馬，雀腦等二十八種動植物的生殖素及鐵維素組成。
功效：增強身體健康，增進生殖能力，調整神經，促進血液循環，爲補益要劑。
主治：神經衰弱，夜夢遺泄，男子身虛勞傷疲倦，寒冷腹痛五更泄瀉，氣虛喘欬。
此藥原係粉狀，現經改良爲丸裝包裝美觀悅目。

香港代理處：德信行有限公司 干諾道中遠民大廈十樓 電話：二七一一八、二〇七八
經銷處：元昌行
港九各大藥行．國貨公司均售

祝融光顧荃灣西約 烈火燬木屋廿餘間

災民近二百餘人財物盡變灰燼

【本報訊】荃灣西約太平洋毛織廠後面德士古路山邊木屋，昨天下午三時十五分突然發生火警。火勢迅速蔓延，不到半小時便把附近木屋全部燬毀。火起之後，消防車開到現場，迅即展開施救，幸這批木屋與其他部份木屋及工廠被馬路隔開，火勢不致蔓延。火災在四時卅分才被撲滅。這場火雖幸未有傷人，但起火時居民多不在家，衣物全付於一炬。

火災燬去木屋廿多間，近二百人無家可歸。該處除一間石屋叫嚴芳記洗衣店外，其餘都是工人、小販住所。平日早出晚歸，起火時屋內剩下的多是婦孺。

這場火損失最大的是嚴芳記，老闆姓嚴，六十六歲，在該處開設十五年，僅有七個伙記，最近擴充營業，增設士多及包伙食。

據悉：昨午三時卅分時，嚴芳記洗衣店內只剩下兩個伙記，一個姓陳，一個姓潘，當時潘在屋外，陳在屋內睡覺，突被一股熱氣驚醒，發覺衣機處發生熊熊烈火，火舌不斷從屋頂及牆壁上向左右蔓延，他見火起即狂奔出門口大叫「火燭呀」一方面取了一桶水潑向烈火中，其時，上面不斷傳來「啪啪」巨響，原來橫架在木屋上面的高壓電線受熱爆斷，而引起其他的電箱爆炸，而跌落屋頂上燃着屋頂的瀝青紙，加速了火勢的發展。起火後，潘聞訊即跑到附近一間搪瓷廠報警，而當時附近一帶的工廠剛好放工，工人見發生大火，紛紛上前協助施救，但由於火勢猛烈，蔓延迅速，搶救均不見效。在屋內的居民聞火燭聲，均奪門逃命，有些居民想轉身入災場搶救衣物，但聽聞「啪啪」的電線爆烈聲，為了防止觸電，他們只好瞪着眼望着衣物盡變灰燼。直至消防車開到現場，六條喉齊向火場射去，在四時卅分火勢才被撲滅。

淺水碼頭村小孩弄火引起災禍

【本報訊】淺水碼頭村昨日下午曾發生小火，據說是小孩弄火所引起，幸不成災，四輛救火車到場時火已熄滅。

發生火警地點是該村一〇四號木屋閣樓，該閣樓共有四間房，數伙人家共住，對着廚房的尾房設有兩張床位，房客是兩名單身漢，都是靠手作搵食的，平日早出晚歸，房門老是鎖着。昨日下午二時五十分左右，中間房的姓朱房客突發覺尾房冒煙，這時樓下的房客亦已發覺，一聲「火燭呀」，各人紛紛逃走，樓下一對黃姓兄弟告警救火，該村防火會也趕來施救。結果將火撲滅時四輛救火車才到場，焚去的只是一張碌架床，但該兩單身漢的衣物被鋪已化為烏有。

據說，火警發生前，曾有兩個小孩在廚房玩火。事後警方曾到現場調……否。

新春人日 社團聯歡

洋紙商互相勉勵 麥氏派壽桃利是

【本報訊】昨天「人日」，社團紛紛舉行新春團拜，異常熱鬧。

華南洋紙商會昨天在會所舉行新年團拜，到有李文祺、麥顯興、黃拔凡、馮錦聰、譚國光、江志堅等數十人，席間舉杯互祝。

譚國光、李文祺昨天致詞，並勉勵各行家今年互相維護，勿濫訂，勿賤售，以免有高價補充貨底而低價脫售現貨的損失。歐洲各國紙廠紛紛提高售價，遠期付船，本港紙商雖以補充定入，誠恐在不久將來，本港貨底有多種花式有缺貨應市之虞，不過如果能打破同行競爭心理，則尚有可為。

商業通濟公會昨午團拜，到者有理、監事長黃燕清、翁鑑垫、梁蔭滄、暨理、監事等百餘人，理事長黃燕清、監事長翁鑑垫祝賀同人新年愉快，事業興隆。隨即茶會，晚上設宴聯歡。

何氏宗親總會昨日在會所舉行團拜，參加者有理事長耀光，監事長智煌，副理事長建章、松溎及理、監事等數十人，由理事長致迎詞，繼由監事長智煌致詞，各理、監事相向鞠躬行禮，互祝春禧，隨舉行茶會，晚間並假座悅興酒家舉行春茗聯歡。

中區街坊福利會理、監事，昨午在會所舉行團拜，理、監事長周有興、黃漸清分別致賀詞。晚在悅興酒家舉行理、監事春節聯歡會。會後前赴修頓籃球場向為該會春節遊藝大會演出的黃金劇團名伶贈送錦旗。

新會潮蓮同鄉會昨午舉行團拜，除祝賀新歲康寧外，並報告該會籌建學校進行概況，聞已獲當局承允撥地，及發動籌建費，短期內即可展開募捐工作。

九龍又一村昨在該村禮堂舉行村友春節聯歡大會，會長余達之致開會詞稱，開村以來，瞬經十一年，今舉行春節聯歡，係屬首次，希望今後村民福利更有增進。並有遊藝表演，並請黃千嶽、鄭碧影主持抽獎。

昨天舉行團拜者尚有劉氏宗親總會、新興同鄉會、張氏宗親會等。

麥氏宗親總會，昨下午在九龍紅棉酒店天台舉行會員大會，慶祝麥族始祖鐵杖公誕辰、新春團拜暨徵求會員及籌購會址授旗出發典禮。到會者三百餘人，晚上聚餐，每人獲贈送禮物一份，包括有金豬肉、壽桃、長壽麵、大發、京果、利是。

新界總商會昨日下午假座九龍金漢酒家舉行新春團拜，梁德輝、張濟航致賀詞。

許氏宗親會昨午舉行團拜，到有許伯澂等四十餘人，各人相對行一鞠躬禮。

灣仔街坊福利會昨……

潮州戲「蘇六娘」

春意盎然話潮劇

——汕頭商會潮劇組的成長

閒暇品茗談潮劇

喧鬧的羅鼓聲停下來，戲人們剛剛散去，剛才還充滿各種各樣歡樂的音響的商會會所，現在顯得如此地平靜。

陳遜予老先生舒服地坐在軟軟的沙發上，一啜嗱意地啜着功夫茶，那晶瑩潔白的小磁杯中，琥珀色的濃茶泛發着熱氣，驅散着忙碌了一天所帶來的疲勞。

「好啊！」老先生說。這話似是對茶的讚賞，又似是對剛才會所中排演的潮劇「蘇六娘」的回味。

無論對「功夫茶」或者潮州戲，這位老先生都持有濃烈的興趣。他研究潮劇凡四十餘年，汕頭商會的潮劇組，就是他和一些友好們一力提倡、創辦起來的。除了他因事離港的期間之外，他總是努力爭取參加潮劇組的每一次排練，親予指導。去年，在國慶盛讌中，汕頭商會潮劇組演出的潮州劇目，曾經獲得工商界人士的普遍的讚許，更加鼓舞了他排潮劇的信心。現在商會的潮劇組正在趕排傳統劇目「蘇六娘」，準備再大顯身手。

他一邊品茗，一邊說：「我們的家鄉戲——潮劇，是廣東戲劇中最賞心悅目的優秀的劇種之一。既有悠久的歷史傳統，又有強烈的地方特點；它從來就是民間的東西，保持有鮮明的民間藝術的色彩。許多傳統的劇目有很高的思想性，能收移風易俗之效。」

蘇六娘劇情動人

「就拿這次我們排練的『蘇六娘』來說，故事發生在揭陽的荔浦和潮陽的西廬。蘇六娘是個獨生女，父親蘇員外是荔浦地方的一個有錢人。蘇六娘寄居在母舅家，與表兄郭繼春青梅竹馬，兩小無猜，感情很好。及長，兩人相愛。恰巧蘇員外因迷信，與人爭『風水』，請當地惡霸楊子良父子幫忙打官司，官司打贏了。在慶功宴上，楊子良託族長求婚，蘇員外想起自己有財，楊家有勢，結了姻親之後，可以此踞一方，於是就答應了。當下，叫婢女桃花去潮陽母舅家喚蘇六娘回家。怎知蘇六娘這時正在遊玩，繼春以白玉墜贈六娘，六娘以金鳳釵授繼春，私訂終身。還恭物。回家之後，六娘當時還不知父親已把她許給惡霸楊子良，母親把事情告訴她，她抵死不肯。那父母只此獨女，好生為難，只好把婚事擱落。那楊子良來逼婚，氣勢洶洶，桃花馬上報訊給郭繼春，六娘在家，悲憤與惆悵，情急竟往投江，在江邊給漁父所救。恰好繼春與桃花來到，漁父對他們深表同情，商議之下，漁父把一雙有情人收埋，卻把六娘綉鞋一雙，放在江邊，桃花回家，說是江邊不見了小姐，只見綉鞋一雙。那楊子良以為人已死去，只好把事情了結。」

潮劇具獨特風格

「這戲的主題思想就很好，很明確。」他說：「它直接地衝擊了父母包辦的封建婚姻制度，又通過戲人所創造的藝術形象，嘲諷了那些壞事，像仗勢欺人的楊小良，因為要巴結有勢力者而差點葬送了獨生女兒幸福的蘇員外；同時又對敢於向惡勢力作鬥爭的青年男女像蘇六娘、郭繼春，對勇於助人的在那個歷史時代被認為卑賤低下的勞動人民像婢女桃花、渡口漁父等人，作了熱情的歌頌。

「我們潮劇和祖國其他地方劇種一樣，正是因為它大都很有思想性，說出了人民心內的話，為人民所喜愛，所以它能流傳千數百年，而不至湮沒。」他接着說：「就整個潮劇來說，潮劇也是很有特點的，光說伴奏的鑼樂（潮州大鑼鼓）吧，數十件銅器按特定的旋律敲打起來，和諧而又雄偉，甚至在國際上也有名，至於那唱工和做工的細膩，唸白的精闢，和聲的美妙，又自成一種風格。」

「正是東風吹拂，春意盎然。萬物更新，連潮劇也得到發揚光大的機會了！」他興奮地說：「每一次我在內地看了好的潮劇，每次我都有感觸。我們香港同胞中的潮州人不少，有五十萬左右，都對潮劇喜愛，其他籍貫的同胞也有很多人對潮劇有興趣，這從歷次公開演奏的潮州音樂的賣座情況中就可以看出來。但是，他們在本地卻很難有機會看到潮劇，尤其是好的潮劇。」

演員排練很落力

「因此，我覺得汕頭商會搞一個潮劇組，並把它辦好，這是一件很有意義的事。」

從旁觀者的角度來說，汕頭商會潮劇組這一年來的成績是有眼共見的，主持者和演員們所作的努力也是動人的：一家銀行的高級負責人，在他百忙之中，還抽出時間來指導演員的基本動作；在這次排演的「蘇六娘」一劇中飾郭繼春的演員李英，自己排好了不算，還努力幫助他人排練；飾蘇六娘的演員陳靜芳，一有空就開着留聲機，學習內地潮州名演員的唱腔。他們都有一個願望，隨着潮劇組的擴大，技藝的成熟，能夠爭取有一天能為更廣大的觀眾演出。

正是東風吹拂，春意盎然，汕頭商會的潮劇組，就如春苗初長，有不可限量的未來。

・于一郎・

出版界昨舉行春宴

報名回鄉觀光者衆

【本報訊】港九出版界昨日下午五時在中華總商會禮堂舉行新春團拜酒會，及聚餐聯歡。該行等人士擬回鄉觀光者甚衆，昨日會上並報告參加中旅社回鄉觀光的辦法。

昨日到會的來賓約二百人，在團拜酒會中，各人的情緒都非常熱烈愉快，互祝新春如意、生意興隆、身體健康等吉祥語，直至晚上七時，聚餐聯歡，席間更有抽獎助興，使會場氣氛更形熱鬧。

關於回鄉觀光的地點，包括寶安、中山、惠陽、汕頭、茂名等線，目前已經開始報名，定本星期六截止。由於參加寶安、惠陽這兩條線的人很踴躍，所以這兩條線的報名時間可能延長。歡迎該業人士攜同親友參加。

出版界歡宴（本報攝）

傳染病厲害 患白喉者大增

醫務處公佈上季衛生情況

【本報訊】醫務衛生處今日謂，一九五九年最後一季，一向衛生當局呈報之傳染病症數字，較上季之總數為高，惟因各種原因而死亡者，則減少頗多。

在該季內所接到之傳染病症報告，共六、〇五三起，而上一季則為四、六二一起，至於因各種原因而死亡者計有五二五人，七月至九月之一季則有六三六人。季內之衛生情況最顯著者為白喉症、阿米巴症、水痘及肺癆症之增加，腸熱及桿狀菌性痢疾則見減少。已登記之肺病患者與上一季相較，增加一、〇四二人，因肺病而死亡者，則減少一二人。患肺病者總數，據報為四、五四六人，因肺病而死亡者總數為四六一人，在一九五八年同期間，患肺病者總數為四、二二五人，因肺病而死亡者為五一一人。腸熱症患者據報為一八五人，有七人死亡，一九五九年第三季中，腸熱病患者為三六八人，有八人死亡。一九五九年末季內，白喉病症大有增加，據報患該症者共七四〇人，有二十九人死亡，同年第三季，患白喉症者為二三三人，有十三人死亡。

任劍輝除夕生辰 昨晚補設壽宴

【本報訊】任劍輝的生辰最容易記牢，因為是在農曆除夕。現在說來，是去年的事了。去年除夕，不少人向任姐送生日禮，但各酒家歲晚收爐，「年二十九」之宴，只好拖住，故當時只擺了一桌，由白雪仙做東，請個廚師回家弄幾味好吃的。

直到昨晚，任劍輝才正式設壽宴，在英京五樓擺了四圍，赴宴者有白雪仙、余麗珍、李少芸、顧文娟、曹達華、梁素琴、陳寶珠、徐時、黃鷺等等，還有一些太太團人馬。

三鳳求凰聯映

【本報訊】香港大舞台、真光、第一新、皇宮、龍城、金星、華樂等七家戲院聯成的「一新院線」，首做戲於今天（四日）起推出電懋公司戀愛喜劇片「三鳳求凰」。「三鳳求凰」演員有張瑛、白露明、鳳凰女、姜中平、張清、莫豔霞和鄧寄塵等。香港電台於今日下午三時半播放該片全部劇情。

這是麗聲戲院的巨型銀幕，底視中間的「一點」，是該院經理伍舜德。麗聲的銀幕是目前港九戲院最闊大者，該院今天起映七十米厘影片「睡公主」，效能將更能發揮。

中電工人馮本 觸電不治慘死

工人盼保障人身安全

【本報訊】中華電力公司工人昨天帶着悲痛的心情送別慘遭電死的工人兄弟——馮本。馮本是中華電力公司街線部的一位工人，今年五十三歲，他在公司服務了近三十個年頭。年初一這天，馮本本來也有兩天假，但公司卻因工廠停工休息，不需用電，叫工人年初一也返工來修理電路。馮本和十多個工人被派往荔枝角電站工作。他要將高壓電纜的絕緣膠擦乾淨，拿着「威士」上去擦時觸了電，被電火花燒落下身，雙腳皮肉爆裂，被送到九龍醫院急救，由於傷重不幸於年初四上午十時三十分逝世。

當馮本觸電慘死的消息傳到他的家中時，全家都籠罩在悲痛裏。他的妻子曾暈倒了幾次，他的兩個兒子，大兒十五歲，二兒六歲，不斷地喊着要爸爸，可是他的爸爸已永遠離開他了。

工人們在悼念馮本時聯想到前年在荃灣有一位工人李輝也是被三萬三千高壓電電死的，工人曾提許多改善的意見，可是公司卻沒有吸取經驗教訓，以至一而再的發生慘劇，工人們希望公司方面要加強應有的安全設施，以保障工人的人身安全。

馮本

鄧天喪母 今天出殯

【本報訊】香港警務處政治部華探長鄧天之母文太夫人，於昨晨三時卅分病逝於新界屏山下村祖居，享壽九十一歲，定於今日下午出殯，治喪處分在屏山祖居及九龍塘牛津道七號。

大埔墟市場公秤 明在七約鄉開投

【本報訊】新界大埔墟所用公秤，每年一度公開招投一次。本年度定期明日正午十二時在大埔七約鄉公所開投，投得者一經簽妥合約後，即可經營公秤。承辦日期由本月十七日開始至明辛丑年正月廿日為止。將來投得公秤者，必須依照公秤收費表收費，如有違犯，將予罰款。據悉本年參加競投者，將比歷年為多。投票地點在大埔墟戲院街二號七約鄉公所禮堂內，是日上午十時至十一時投標者須到公所按領「投票格式紙」一份，並交按票費港幣二百元，於是日上午十一時半至十二時正投票。是日正午十二時，由該公所委員會當眾開票。投得者必須按保，否則作為放棄，不須承辦論，所有已繳的欵項亦將充公所。繳交公秤費以每星期為一期，按票銀多少推算分四十期繳交。

社團動態

機器商會春節聯歡 ▲港九機器十三科聯合總商會定二月八日下午六時，假座中華酒樓三樓舉行會員春節聯歡會。歡迎各會員廠號代表偕同家屬親友參加，席券每位十元，今日起在會所開始報名，至二月六日截止。

製衣廠商六日聯歡 ▲香港製衣廠商會定二月六日下午七時假座瓊華酒家三樓舉行春節聯歡宴會，有遊藝節目助興。

中總會董明日開會 ▲香港中華總商會定明日下午五時半，召開本月份會董會議，討論會務進行事宜，有所商討。

果菜商會商討會務 ▲港九果菜行工商總會本月份評議員例會定明日下午八時在會內舉行，除總結過去會務外，對促進今後會務工作，亦多所討論。又悉：該會為提高會員正當娛樂，決定舉辦象棋訓練班，請會員擔任教授。有關開課日期，將於明日會議時決定。凡會員有意研究棋藝者，可向該會報名。

五金商會週末聯歡 ▲五金商業總會定本星期六日下午五時，假座中國酒家舉行春節同人聯歡大會。

五邑同鄉春節聯歡 ▲五邑同鄉聯誼會定二月七日下午，假座華酒樓舉行同人春節聯歡大會，節目豐富。晚上聚餐，席券每位八元，歡迎同人及鄉親參加。

公民協會慶祝周年 ▲香港公民協會，定本月六日下午七時，假座西洋會所，舉行周年聯歡晚會。下午八時半聚餐，並有幸運抽獎及餘興節目。歡迎會員攜同親友參加，每位餐券六元。

荃灣商會定期聯歡 ▲荃灣商會，定本月廿七日下午六時，假德華學校舉行全體會員春節聯歡晚會，並設有歌唱遊藝及幸運抽獎助興，席券每張十元。

楊氏宗親六日歡敘 ▲楊氏宗親會定本月六日下午二時，在會所禮堂舉行新春團拜，歡迎宗親參加，設茶會歡敘。

中區街坊宴賀名流 ▲中區街坊福利會，本月六日下午八時，假座金龍酒家設宴賀羅理基、郭贊、周翔年、馮漢柱、馮鑑聰、張鎮漢等。被邀嘉賓尚有周埈年、周錫年、端納、泰利、羅文惠、顏成坤、祁德尊、巴頓、律敦治、馮秉芬、利銘澤、關祖堯、華民政務司石智益、副華民政務司李子農、區煒森、鄧祺材，三院主席王澤流，首總理張玉麟、余禮國、鍾錦泉等。

小販會前晚開例會 ▲港九持牌小販業總會於前晚舉行理監事例會，會上提出九龍方面，最近劃定小販擺賣地點，以便管理問題，決推定專人負責與九龍各區街坊會聯絡，盡可能維護小販業的便利。

社团備志錄

二月四日

溫氏宗親會（正午十二時）春節團拜並召開理監事及各區代表聯席會議。

中山隆鎮同鄉會（下午一時）在會所團拜。

佛教聯合會（下午一時）假黃鳳翎學校團拜。

馮氏宗親會（下午四時）在會所團拜。

中華廠商聯合會（下午四時半）召開會董會議。

番禺張趙龍岡親義總會（下午六時）在英京酒家五樓團拜聯歡。

保良局義校行開學禮。

東區婦女福利會義校開課。

歌樂演奏會

定期在華仁舉行

【本報訊】本月二十日晚八時三十分香港華仁書院禮堂將舉行歌樂演奏會，由日本歌劇女高音原美智子小姐及其鋼琴伴奏渡邊千世小姐演出。二十晚節目包括世界馳名之歌劇主題曲，作家有莫扎特、馬士格尼、普滋尼等曲，包括有名歌劇「費嘉勞之婚姻」、「蝴蝶夫人」等，並有日本民謠六首。謀得利琴行預售門票，票價分十元二角、七元六角、四元七角、二元四角四種。

菊花露

清心解熱
明目怡神
芬芳清甜
飲料佳品

上海雜貨進出口公司經營出口

香港代理處
德信行有限公司
干諾道西37—39號

香港經銷處
正南行
大道中華人行511室
電話：37290

双魚牌提花女手帕
飛魚牌男女手帕

光滑細潔
花色新穎
經洗耐用
保不褪色

中國雜品出口公司上海新織品出口公司

地址：上海中山東一路27號　電報掛號："TEXTILE"

香港代理處：華潤公司　地址：中國銀行大廈　電話：35181

除夕小景

秦西寧

一

舊曆除夕傍晚，在街頭——

包租婆的丈夫拚着一樽吊鐘進門。

「喂，阿英！阿英！」他一跨進屋子就喊。

包租婆阿英姑打廚房跑出來，抹抹圍裙問：「乜嘢事咁緊張呀？」

「你睇睇幾靚？」包租公說着把吊鐘幌了幌。它的形狀、大小頗似一把撐開的女裝雨傘。

「點靚呀又？——我叫你托佢買桃花吖嗎？」包租婆瞇氣地說。

「買桃花？佢話今年的桃花開得唔着時。新界那邊的桃花早就開晒啦。佢話……」（那個「佢」是包租公的小舅。）

包租婆沉吟了一會，望着吊鐘，忽然微笑道：「係囉，呢棵吊鐘睇落又唔錯喎。好多『飛』喫喔。幾多錢呀？」

「都唔駛十蚊！」包租婆說着跑到頭房那邊小廳去。

門外有人在扯鈴。

住在中間房的朱小光衝出來。他和包租婆差不多同時把門打開，一個不小心，撞了她一下。

包租婆瞪了小光一眼差點罵出來。

進來的是包租婆自己的兒子，她笑了。

朱小光失望地回到房間裏。

「媽，我好肚餓。」九歲的小光摸摸肚子說。

「等等啦。今晚食團年飯，點都要等埋你阿爸番嚟食嘛……」小光的母親說。

半個鐘頭過去了。小光的阿爸還沒有回來。

小光聽到鄰房包租婆的聲音，「囡仔，呢件好！就夾呢件啦……阿嫂，我哋今年呢隻雞係好油水呀。」他舐舐嘴望着母親，想說什麼又沒說出來。

好容易熬到阿爸回來了，小光跳起來：「媽，開飯——」。

「唔，」她應了一聲。盯着丈夫。

朱先生噯了一口氣，搖搖頭。

二

晚上十一點多鐘。

馮師奶在門口拜神，爆仗響過後，接二連三的到孩子們的「財神到了！」

她大派紅包，心想利利是是，鼠年麻雀手風順，小財唔出，大財唔入。她派得很高興。

做財神的孩子一個個放下上寫「財神」二字的紅紙，接過紅包嘻嘻哈哈的走了。

馮師奶派到第七個，一眼認出那是鄰街朱先生的孩子，正待問他什麼，那孩子卻把紅包搶到手裏飛似的跑了。

馮師奶跑進屋子告訴馮先生，說朱先生的孩子做「財神」，陳先生不相信。朱先生是他的同事，同在中環一家貿易公司裏做事，三個月前因生意不景給辭退了。

「就係失業，都唔應該叫個仔派『財神』喫！」馮先生說。

三

朱小光追上阿明。阿明住在他們隔壁。

「頭先嗰個女人我認得佢。」小光喘着氣說。

「佢係你邊個？」阿明問。「你怕佢咩？」

「佢以前嚟過我哋屋企。唔係怕，不過……」

「睇下佢封利是幾多錢？」阿明說。

小光把馮師奶的那封紅包拆開。「一毫子，嗱嗱。」

街上很熱鬧。電車叮叮噹噹載着人們來往，到花市去的擠着上車，從銅鑼灣年宵市場回來的擠着下車。夾在一片喧嘩聲中，是孩子們放的炮仗。

小光和阿明經過一家紙扎舖。紙扎舖今晚開到一兩點鐘呢。阿明進去裏面買了幾排炮仗。小光不肯買。阿明問他爲什麼不買。

「我今年唔想攞，」他說。

阿明把炮仗燒起來，幾個痛快。小光跟着他跑。

他們到了橫街，快到家了，在街燈下坐下來，拍拍口袋，然後細數做了一晚「財神」的收穫。

四

小光回到家裏已經十二點多鐘了。她母親已經睡了。

「睇解睇尾場睇咁耐嘅？」朱先生問。

「睇完電影，阿明又請我食嘢……」小光支支吾吾答道。

「阿明邊度有咁多錢，又請你睇電影又請你食嘢！」朱先生嚴厲地瞅着他，顯然知道他在撒謊了。

「阿爸，我哋乜都有睇、乜都有食係眞。」小光只好說了。「我今晚去阿明嗰處。佢教我一齊去派『財神』，收錢。我同佢寫左好多『財神』，後來……」

「乜嘢唔好做？通街通巷去派『財神』？」

小光一聲不響，從袋裏拿出所有的『財神』錢放在桌上。乜一共四塊錢。「阿爸，你要左佢啦。」

「我唔要，」朱先生搖着頭說。他慈愛地望着小光。

「唔要，聽日年初一你同阿媽邊處有錢派利是俾人哋呀？」小光說。

小光的母親還沒有睡着。她聽到孩子的話，差點哭出來了。

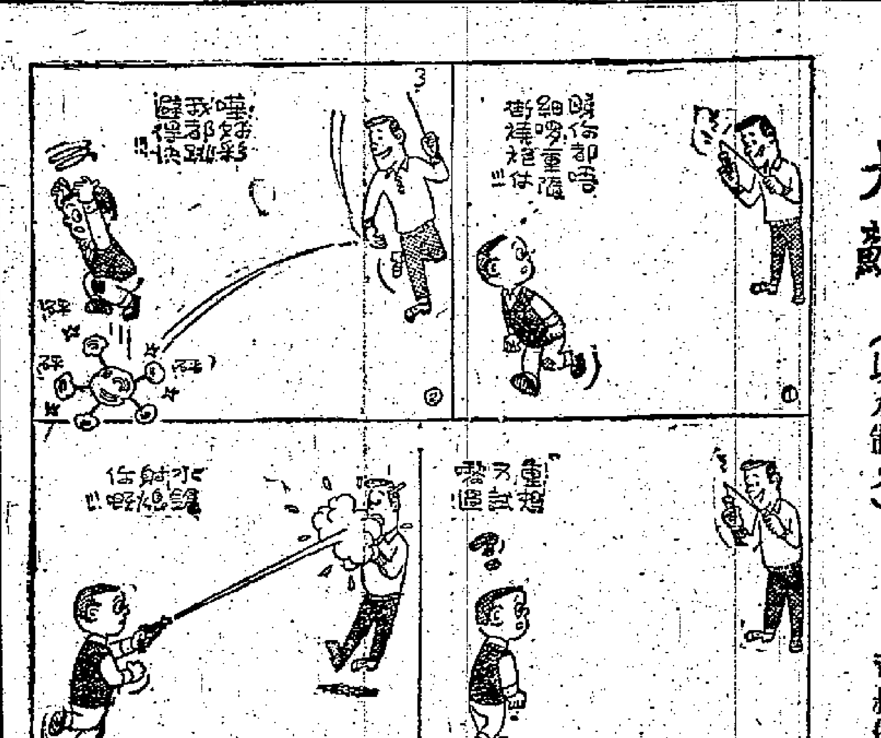
諧音趣聯

古今聯話　憶退椎

樊樊山戲贈易實甫藏修貞聯云：「使聞廉頗遺矢否（諧音爲易實甫）。妃衛楊廣帶羞來（諧音爲寂修貞）。」易即答一聯云：「臭十餘年夫遂有（諧音爲富竹友）。矢三遺後飯增强（諧音爲樊增祥）。」又樊山字雲門，有友人誤書，以雲爲棨者，（按棨入庚韻字音實近似者）樊即謝以一詩，中有一聯云：「君原留寶風雷雨，我本無心富貴華。」頗堪一噱。

大蘇（以水制火）

吉叔作



賭錢輸掉老婆

林琴

賭博之害足以使人傾家蕩產。在美國德薩斯州有一個富有的商人，就因爲與人賭紙牌輸掉了一份偌大家財和老婆大人。

這個由於好賭成性而落得人財兩空的人，名叫班占明·白金漢，在德薩斯州擁有無數美屋良田，是當地極有名聲的富翁。有一天他和妻子從肯塔基州遠遊歸來，一同去參加友人家的派對。

那天，白金漢興緻特別好，喝了許多酒，他的妻子最反對喝酒，怕看到他的醉後醜態便藉故走開了。

白金漢灌飽了黃湯，又坐下來與人賭紙牌，賭了半天，白金漢手氣不佳做了大輸家，大贏家是一個名叫西積斯蒙·馮·羅德的普魯士貴族子弟，據面上等於是他們兩個人在做輸贏。

到天亮的時候，白金漢把身上的現金，房產和銀行存款全部輸掉了。然後，他以牛馬奴隸作籌碼，和對方繼續賭下去，旁邊的友人都勸他住手，他兀自不服說：「你們等着瞧吧！我立刻就會轉運把輸去的贏回來哩！」

馮·羅德因爲自己是贏家，按照賭博的規矩自然不便開口叫停。白金漢不但未能反敗爲勝，甚至把農具、馬車、馬鞍也都輸去了。到傍晚時，白金漢連他最後所有的地契也輸去了。

當白金漢迷迷糊糊離座起身時，他的妻子走進房來。「班占明，」她說：「該住手了，你也疲乏了。」

「事情可不那麼簡單，」一位友人說：「他把全部家財輸得精光了！」

「什麼？」他咆哮道。似乎自己還不相信。「輸光了？」他顫巍巍的向妻子走過去，幾乎跌倒地上。他把身體支撐起來，又回過頭去，從袋裏掏出一紙文件丢在桌上。

「我再和你賭一次！」他對馮·羅德說，那紙文件是他的結婚證書，他是在以妻子作孤注一擲了。

馮·羅德抬頭看看白金漢太太美麗的臉蛋。「除非這位太太本人同意。」

一屋子的人大家都望着她。白金漢太太瞥了她丈夫一眼，然後點了點頭。

於是白金漢和馮·羅德重又入座發牌，這一回白金漢果然得了一副好牌，然而不幸的是，馮·羅德的一副牌比他更好，贏得了那張結婚證書！

白金漢氣得渾身發抖，拔出手槍要尋短見，但沒有打中。及待再放第二槍時，已被羅德用劍把他攔住了。

馮·羅德和白金漢太太在距今一百年前結婚成爲夫婦，至於那「賠了夫人又折兵」的可憐的白金漢，後來就不知下落了。

雌雄蟋蟀誰吃誰

林川

本閩一月卅一日刊出：「殘忍的蟋蟀」一文，文中有幾點有商榷必要的，茲分別銘出討論如下：

一、原文說：「母蟀的穴洞與衆不同，在她穴洞後面，有一個很細小而潔淨的穴洞，這就是牠的『產房』。牠懷孕後，將來就在這小洞裏產卵，直到孩子能自動尋食，才讓牠出去」。

在春夏之交由卵孵化成蟲的時候起，至深秋因捱不起寒冷而衰死的時候止，牠的一生歷時僅七個月左右。母蟀尾部有一枝長約一吋的針管，產卵時是利用產卵管插入泥土中，使卵藏在泥土中避過寒冬，至明年春夏之交才自行孵化成蟲的。母蟀產卵後不久便自行衰死，蟋蟀和牠的下一代是永遠不見面的。這一點和原文便有很大的出入了。

二、原文又說：母蟀在孩子出世時是絕不讓公蟀知道的，不然就會被公蟀吃掉。

根據上述的蟋蟀生活狀況來說，這點更不能成立了。

三、關於原文所說，雄蟀和雌蟀交尾時，雌蟀竟成爲雄蟋的一頓豐富晚餐。這點據養蟋蟀的人的實際經驗所得，又是適得其反。雌雄蟋蟀交配時，發現雄蟀被雌蟀吃掉的常有；反之，雄蟀吃掉雌蟀的，則從未發現云云。

奇聞集納

韞鄉譯

「謀殺畜生」

最近在登士堡（Dunstable）發生了一宗法律「奇案」，一個男子被控「謀殺」他的小狗，結果被判入獄及罰款。這宗「謀殺」畜生之罪而致入獄的，有史以來還不多見。這個倒霉的男子名叫彼德·華加（Peter Walker），四十二歲，他是英國皇家空軍人員，是三個孩子的父親。有一天，他在家裏靜靜的準備大吃「三六」，但不料「三六」還未吃，卻給人們發現了他的「謀殺」行徑，於是報警把他拘捕。在法庭上，他對「謀殺畜生」之罪直認不諱，結果他被判入獄四個月，並且取消養狗資格一年呢！

警匪串劫

正當美國發生了一宗警察會同匪徒串謀行劫的新聞之後，英國也發生了一宗類似的事件，一個現役的警員阿士琪（Askew）被控與三個匪徒，串謀偷竊。

——事情本來發生於去年秋天，阿士琪和另外的三個同伴，乘夜混進了一家名叫「帝國銀行」裏邊，進行偷竊。結果他們共偷去了現款一萬八千一百八十二元英鎊。警方經過了長時間的調查，才把他們一網成擒！

飽後點主趣聞

木易

鮑俊號逸卿，香山縣恭鎮山場鄉人。山場是一條寂寂無聞的小村，山水人物本無足觀。可是在清朝道光咸豐年間，人們提起山場，好似秋池出了老虎，一鳴驚人。原來山場出了個翰林公鮑俊，和出了一個大富翁吳阿爽三哥，還出了一個聲色藝俱全的花旦黎腳蘇。這些迷信風水的鄉人乃謂山場行正中元運，是筆架山的文筆發了鮑俊，倒鐘入棺的血墳發了吳阿爽，居然把這條「犬吠竹籬邊，雞鳴桑樹巔」的山村，造成花團錦簇之地，鐘鳴鼎食之家，好不熱鬧。

鮑逸卿本來是窮措大，中了舉人後因爲沒有盤纏，不能上京會試，遂到廣州賣文賣字。當時廣州的潘、盧、伍、葉、孔五大富豪之家，營構園林，好客喜賓，廣延賓客。他被潘、盧等所賞識，延入聽帆樓、萬松園爲西席。恰再逢春官考試之期，他躍躍欲試，仍苦於盤費無着。適有盧邀他作「十五湖」的遊戲，初以心緒欠佳辭之。因思三缺一未免敗興，乃答應奉陪，但盧則滿載入袋，歸則欠佳。於是開場，手氣甚旺，竟被他贏了數百兩銀。乃束裝就道，果然春風得意，中了進士，點了翰林。

鮑俊成了金馬玉堂中的人物，在京與名公鉅卿交遊，因得縱觀古人書畫名蹟，眼界既開，名氣亦大。這時粵中富戶競相搜求名畫法書，乃託他過目題跋。同潘氏聽雪樓既藏有文湖州（與可）所畫竹的眞蹟，更欲得蘇東坡（雪堂）的竹以成雙璧。後卒在京得之，然後把這兩幅眞蹟在白雲山孔氏山莊刻石。鮑逸卿乃題「雪湖雙影」四字榜書，一併刻石，以誌其盛。他從此以精鑑賞和吳榮光（荷屋）齊名。

他負一時清望，人家拜壽和喪禮，皆以得他發揭點主爲榮。他本鄉有士財主死了祖母，喪滿除服「升祔」（神主入寵之禮），特請他還鄉爲點主大賓，以增光寵。舊例認爲請到翰苑人物用硃筆向神主一點，後神主之靈便昭昭也，很爲隆重。提筆點主時須先唱四句吉祥的韻語。這次鮑俊點主不用刻板的俗套，有如名伶爆肚，提起硃筆竟高唱：「貴如鮑俊，富若三哥（吳阿爽），點爾祖母，子孫多多。」謔而不虐。知客們延入客廳，同鄉們大讚所唱四句，認爲得未曾有，不愧太史之才，主人家更心滿意足了。

山場鄉有一次忽然鬧出一件大官司，香山縣正堂要親到鄉查勘問話，嚇到鄉中紳耆地保心驚膽戰。第一件還是「天不怕，地不怕，最怕講官話」。環顧鄉人，只有黎腳蘇曾在戲棚念過道白，溜得幾句官話。好在他回家休養，乃推他爲地保，勉爲應付。屆時縣太爺全副儀仗而來，全鄉肅靜。乃擺設香案，先傳地保問話。縣太爺很嚴厲地開口問道：「山場地保是那一個？」黎腳蘇仍然台風未脫，把纖纖玉指拍拍下心胸，嬌滴滴的，答道：「山場地保乃是奴家。」這把縣太爺氣到鬍子豎起，喝道：「你是男是女？」黎腳蘇仍然答道：「乃是奴家。」於是再傳訊鄉紳，問道：「豈有此理，你鄉竟用女人當地保。」答道：「地保不是女人，乃是花旦。」縣太爺更可惱了，拍起驚堂木，判道：「優娼皂隸是下九流，你鄉用下九流當地保，通通先打三十大板，再說。」這場戲劇化的審問，一直成爲笑話。山場鄉雖有貴如鮑俊、富若三哥，在縣太爺淫威之下，又何補於老鄉們的屁股呢？

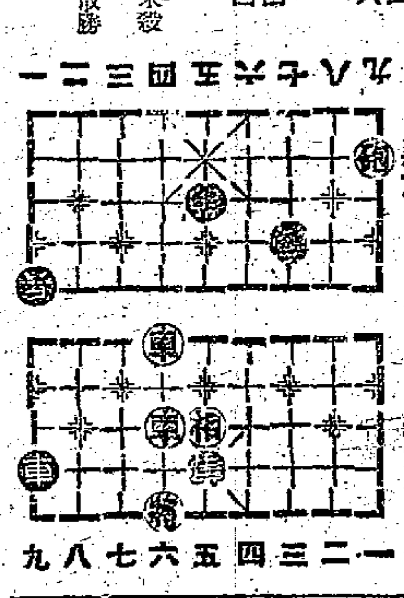
古局新注

聲勢相倚

（原譜着法爲和，實應紅勝）

砲一平九㊀車一平二
車六進三 將五退一
車六進一 將五退一
車六進一㊁將五進一
車六進六 將五進一
車六平八㊂車五進一㊃
帥六平五 車二退七
車六平五㊄車二平五
車五平三 將五平四
車三退三㊅車五進六
車三平四 卒一進一
車四進二 將五退一
砲九平五㊆車五平四
車四平五 將五平四
帥五平四 將四平五
砲九進一 將五退一
車四進一 將五進一
車四退五 將五退一
車四平九

注：
㊀平砲左肋，是造成後來車六平八棄車殺之前要伏着。
㊁把黑將趕上，使他低頭車難作防守，取勝機會自然較多。
㊂送車是攻守兼施之絕妙着法。
㊃如去車，紅車六退二殺，故黑必須棄車引入紅帥，才可去車。
㊄改走車六退四已足制勝：黑如車二平一去砲，紅車六平五照，黑將五平六，紅相五退七。
㊅紅退車去卒，讓黑車輒相後，雄峙中路，以致大易其勢，顯見失策。應改走車三平六照，黑若將四平五，則車六退四；黑若車五平四，則車六平五，紅仍有致勝之法，試演如下：黑車四平一去砲，紅相五退三，黑車一平八，紅車五退三。
㊆用沉底砲平中，使黑方車將二子不能同佔中路，由是取得和局。（黑若不走車五平四，而改爲將五平四，紅亦車四退五，黑將四退一，紅車四平九和）



憶江南　凍柿

劉郎

冰梨雪藕早歸將，臘月登場柿帶霜。[illegible]臉紅臉新婦頰，沾牙涼到可兒腸。原從冷布窗前掛，今向明窰盞底嘗。報道爐邊茶正沸，擁杯互笑舌猶僵。

春日雖臨，多雪未逝，上海人家都在圍爐食柿。這是一種凍柿，也是往年從未有過的水果。其實它就是杭州的銅盆柿子，當秋天成熟後，把它放在冰窖裏。現在拿來上市，成爲一樣新鮮的品種。

凍柿買來的時候，上面還蒙着一重濃霜，用溫開水洗掉，揭去蒂，以湯匙舀取柿瓤，冷得很，也好吃得很。

在上海吃到凍柿，不由會聯想起在北京吃的冰柿子。北方天冷，把柿子放在窗外，經過冰凍，堅如鐵塊。食時，冰柿放冷水中，過一會，便有冰層解脫下來，將冰層剝去，再放水中，又有冰層浮起，如是者數次，直到冰凍褪去，就是一隻甜紅甜糯的大柿子，味美與初摘時無異。

星洲賽馬的冷門紀錄

蘭孟

我從香港報紙看到香港自有賽馬以來最大的冷門馬，爲一九四八年騎師楊必達駕澳洲小馬「飛機」，爆出大冷門，派彩二千多元，而有二千多元的彩金，這個紀錄不但打破香港以五元投獨贏注，而且打破亞洲各地賽馬的紀錄呢！（以上係憑筆者記憶所得，因爲撰此稿時手邊沒有香港冷門馬的資料，先此聲明。）

星洲賽馬是職業性質，所以騎師與騎師之間，馬房與馬房之間，拚搏甚烈，蓋此原因，每次賽馬冷門叠見，有時一天之間，爆出冷門三四場之多。彩金總數十元至一百多元不等，但無逾千元者。

星洲賽馬史上最大的冷門爲一八八八年日里馬（即馬達馬，來自蘇島東岸）名「水仙花」的——目前香港也有一匹馬名「黑水仙」的，由騎師邱達爾駕馭——爆出最大冷門。此駒出閘衰來遲緩，一般人以爲牠出賽六化郎短途，毫無機會，因此只有數十張獨贏票，豈料那次出賽，閘網一揭起，一馬當先，「水仙花」有如神助，竟一直放到終點，爆出七百多元彩金，爲星洲開埠以來賽馬派彩最高的紀錄。

第二大冷門要輪到一九三○年的「喇叭手」，派彩四二七元。其次爲一九一二年的「高僧」，派彩三百廿一元，再其次爲一九一六年的「騙子」，「騙」去了馬迷二百八十一元的派彩。奇怪的是買中以上冷門的都是初次進馬場的「生客」。他們覺得投注諸運氣，於是胡亂下注，竟然滿載而歸，這是全世界馬場共有的現象。

星洲剛開始賽馬時，中國人對它不感興趣，最先參加這個玩意的是「峇峇」陳金聲。他提倡賽馬不遺餘力，還聘請一班歌舞團到馬場表演，從此，中國馬迷才逐漸多起來。到今天爲止，星、馬賽馬的馬場顧客，中國人佔最多數，這種情形與香港很類似。

香港馬場每次賽馬雖不一定排有特別節目，但如皮亞士杯、華商杯、婦女銀袋盃、紅牌騎師冠軍賽等節，每年舉行一次。優勝者捧得銀杯歸，而得勝馬兒也因此成名。星洲賽馬也有杯賽，其中有一項名「孔子杯」賽，如孔夫子泉下有知，一定爲之啼笑皆非呢！

第一位星洲華人馬主名陳鴎瑞，係鉅商陳成保之子。他的馬兒於一八七九年獲勝得柔佛蘇丹所贈的銀杯。另一位華僑馬主陳武烈的名駒「萬尼達」遠征印度，竟奪得「總督大銀杯」，而且還替星洲馬迷贏得十萬盧幣呢！

浮蹤俠影錄

梁羽生著　雲君圖

第二十一回：劍氣如虹　廿年尋夢幻　柔情似水　一笑解恩仇

烏吉多帶來的武士都是百中選一的精銳，個個能拉五石強弓，一聲令下，千箭如蝗，紛紛向那三騎健馬射去，只聽得呼喝聲中，戰馬狂嘶，遠遠望去，只見那三匹馬跳起一丈來高，馬腹馬背都被利箭洞穿，馬身全被鮮血染紅，狂嘶跳躍，忽然四蹄一屈，跌翻地上，那三個騎士騎術精絕，只見他們一個筋斗，在馬背上凌空飛起，倏忽之間，飛起一片綠光，眼前一團白光，一道青光也交叉飛起，利箭一近，便紛紛墜地，張丹楓這時才看得清楚，來的三人正是摩天雷石英和黑白摩訶，黑摩訶揮動白玉杖，白摩訶揮動青鋼劍，舞到急時，便見綠光白光青光三個光球，直衝敵陣。

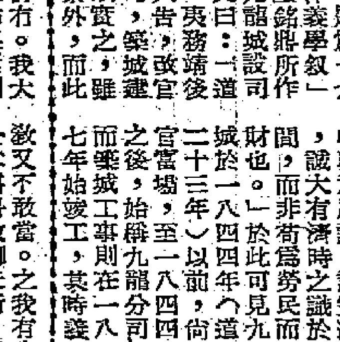
蒙古武士紛紛鼓噪，黑白摩訶一聲怒吼，那杖亂打，打得人仰馬翻，有些輕功較好的，跌翻之後，仍然衝上，卻又被石英劍揮掌劈，簡直近不了身，這三個人橫衝直撞，銳不可當，看看就衝到中央，白山法師大怒，搶上前去兜攔，第一個碰着石英，白山法師一招「獨劈華山」，碗口般粗大的禪杖當頭擂下，這白山法師乃是青谷法師的師兄，[illegible]

[illegible]，自己的虎口也隱隱發痛，正在吃驚，突然之間，敵人竟已轉到了自己的背後，發招怪異，石英以[illegible]……青鋼劍正在禪杖上一碰，[illegible]反手一劍，[illegible]白山法師一身「鐵布衫」的功夫，[illegible]禪杖在地上一點，躍出一丈開外，[illegible]入陣中去了。

廣角隨筆

九龍城之龍津義學

九龍城砦昔有一間「龍津義學」，其位置在老人院旁，即今之老人院路，已廢。義學始建於道光二十七年（一八四七），光緒年間加建魁星閣於一旁，並於門前豎立一塊「海濱鄒魯」的大匾，義學形式略做廣州之貢院，惟規模不及貢院之大，門前有小廊，門上有石額刻「龍津義學」四字，書者爲新安縣巡檢王銘鼎也。門旁鐫有楹聯，文曰：「其猶龍乎，卜他年鯉化蛟騰，盡洗蠻煙蜑雨；是知津也，願從此源流溯泗，于分齊海蘊潮。」入門後有石階，石柱及石凳等。左壁嵌有碑記，題爲「九龍司新建龍津義學敘」，碑記亦爲王銘鼎所作，其中有涉及九龍城設司經過者，其文曰：「道光二十三年，英夷務靖，大吏據情入告，改官富爲九龍分司，築城建署，聚居民以實之，而此雖不專爲禦外，中衆承厥讓，計安海宇之誠於其間，而非僅爲勞民而傷財也。」於此可見九龍城於一八四四年（道光二十三年）以前，尙爲官富場，至一八四四年始稱九龍分司。其城工事則在一八四七年始竣工。義學建成後，凡城中有公衆集會，皆假其地舉行，彷彿鄉公所焉。民初九龍人士曾以之改爲「九龍城公立高等初等義學」，後以經費無着而廢，今但存遺址而已。



是日也　陳姑娘話拜師

初三來過食飯的那位陳姑娘，今日放工與老妻一齊回來，陳姑娘轉達她的鍾先生的意思，請我去尖沙咀食牛扒。這是初三那天鍾先生說過的。鍾先生有信實之人也。但結果我有去，因爲老妻勸止，老妻講我入廚房，舉出三大理由：第一，鍾先生請好多人去，我有個相識者；第二，現在係爭取返工時間的時候，不如將食牛扒之時間去返工；第三，但知我唔慣食西餐，以前試過一次鋸牛扒，成塊飛左過隔離，無謂再鬧笑話。老妻又曰：「如果你想食，攞日得閒兩支公去鋸，鋸到夠爲止，今日你咪去矣。」我笑曰：「得！只要你開聲兩句就得，唔使咁多理由者也。」老妻欣然，話我呢停丈夫有發達之日咁講。

於是老妻沖涼更衣，執到正至去。我與陳姑娘閒談，得知她佳期將至，如果趕得切，還曆二三月就結婚矣。此是陳姑娘自動講我知者。後來陳姑娘又問我，對佢個鍾先生有乜批評。我大讚鍾先生一番，話佢又靚仔又好仔。陳姑娘眉眼笑曰：「好仔就唔講得矣，阿鍾好烟賭者，現在戒左好多，第時結左婚我唔准佢賭錢，我話明，唔戒賭就唔同佢結婚。阿鍾亦已應承左也。」徐師奶經過小巷，站在門口聽左一陣，至此徐師奶插咀曰：「話之，十個男人着左十一個係咁，未結婚托塔都應承，結左婚冇件事，到時佢去賭你都冇待者，唔通叫佢食食？舊時我地阿徐又夠係咁，我又係要佢戒賭至准結婚，有錯但係戒，戒左唔夠一個月又來矣。」陳姑娘笑曰：「咁眞係要你的過來人指教至得。」徐師奶笑曰：「指教又不敢當。之我有法子駕姑的男人者，我睇過一本書叫做御夫術，好使得者。」陳姑娘大喜，問佢點使得法。徐師奶於是入房坐低來講。畢竟女人與女人好傾，陳姑娘目標一轉，與徐師奶猛傾矣。我亦樂得乘機凡身，撐歪面睇報紙。俄而老妻更衣出來，催陳姑娘去。陳姑娘似與徐師奶一見如故，話第日專誠拜訪，拜徐師奶做師傅咁講。

我索性出去食晚飯，經過旺角，眞係旺埋一角，車水馬龍，遊人擠擁，旺角西洋菜街區開日都好旺，日日都夠旺，頭更加擠迫也。後來出上海街食飯就擠，四兩和興，一樂也。個後有件湊近棕色的羊毛衫，心思想買，問價。那個廿歲之女賣貨員望我一眼，羊毛衫拈出來，木口木面曰：「好貴喎。」我問佢幾貴法，答曰：「四十五元，一個仙冇減。」我見眞係咁貴，大出意外，只好搖下個頭就走人。（一五八六）

嚐尺日記

夢中人

神秘的胭脂

王香琴

三十一：有一種甜蜜的情意

楊華袞匆匆吃過了晚飯，對女用人說，去江天培家裏坐談，便出去了；女用人收拾了房裏的東西，轉入廚房，他神不知，鬼不覺，又溜出樓外，坐車往淺水灣前，先到淺水灣酒店。

江天培的車，這時停在路邊，差不多等了很久，到了司徒拔道，果見楊華袞的汽車停在上行車的巴士站，不消說，是在等候何麗娜了。江天培忙把車駛過，到了淺水灣道，停在淺水灣酒店門前，等候兩人到來，不久，果見楊華袞的汽車在淺水灣酒店門前停下，兩人手拉手，很親切的一步一步，踏上淺水灣酒店。

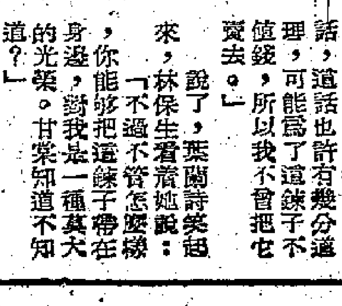
江天培知道何麗娜是一個在情海翻動斗的女人，很容易迷人，也很容易被迷，有一段羅曼史，可能是眞心愛悅，以前和羅一樣的女人，也可能是一種妖精，這種女人很容易操縱人的心靈，楊華袞給她迷着，必定出了慘劇，什麼事也能做得出來，待兩人入了酒店，江天培便知兩人居住在那一個房間。這晚，在淺水灣酒店玩的客人不多，江天培租得了兩人居住的鄰房，展開了偵查工作，沒法看見鄰房的東西，只聽兩人入了房，楊華袞和何麗娜在床下，不久，果又見楊華袞和何麗娜斜斜的坐在楊華袞的身上，一種甜蜜的情意，他的把何麗娜擁入懷裏，吻了吻，何麗娜還未吃晚飯，……

江天培在中間，他們作對，不久，我們便可結婚了。」楊華袞說：「一個甜蜜的情意，不知怎樣應付才好？一天比一天好，一天比一天深，我也曾扮演過你們的媒人，他也曾扮演過你們的媽媽。」「他也在很大，令他對我懷疑，又是鄧珊的死了，鄧珊是一個很大的疑念，我們便不能不明白，爲什麼鄧珊被殺死了？……」

「一個懷疑，我愛你，但你趙翠月被殺呢？這件事是說不透的。」

楊華袞懷恨地答：「我雖然變上了你，但趙翠月卻會把上一趙翠月殺死，把鄧珊殺死……」

中年心事



一二三：紀念品

「有什麼不認得呢？」林保生笑着說：「這是我送給你過生日的，你還保存着它！它只是不銹鋼造的。」

「你還記得這個心形相盒裏有什麼東西？」蘭詩問。

「我送的兩句歪詩。刻在內面的，可是？」

「你還念得出嗎？」蘭詩又問。

「眞抱歉，我已經忘記了。」林保生拿起那鍊子，要把相盒揭開。

「我告訴你吧！那兩句詩是：『休怨春光容易老，好花永伴眼前人』，你看是不是？」

「記憶力眞好！」林保生又是感慨，又是高興，他把那心形相盒揭開，那兩句詩就刻在相盒內面。他撫着眉說：「虧你還記得這兩句歪詩，更虧你還會把這不銹鋼的鍊子留起來，這是最不值錢的東西，你還把它放在你的珍寶箱裏，眞是魚目混珠，影響你的好東西的價值了。」

「我覺得這才是最有價值的東西！」蘭詩說：「有什麼比一個人給你的眞正愛情更珍貴？」

林保生看着蘭詩一眼，忍不住低下頭在她的臉上吻了一下，感嘆地搖頭說：

「這比當年突然聽到日本投降還要感到意外！」

蘭詩說：「我從來沒有離開過這一根鍊子，是一年我生日，我把這鍊子放在頸上，有許多朋友，有些自作聰明的朋友，就說我這鍊子是白金做的，可以留得久遠。好比有些人的結婚戒指故意用不銹鋼去造，也不會在急時變賣一樣。眞是笑死人！不過說良心話，這話也許有幾分道理，可能爲了這鍊子不值錢，所以我不會把它賣去。」

「他知道，他問過我好幾次，雖然他沒有不滿意的表示，也總暗示我應該把這不值錢的東西扔了，我反問他，爲什麼他留起一些朋友的無關重要的紀念，那末我爲什麼要扔了這東西呢？他就無話可說了。」林保生點頭笑說：「他的妒忌和不滿意是合理的。」

「你能夠把這鍊子帶在身邊，對我是一種莫大的光榮。甘棠知道不知道？」

「不過不管怎樣，」蘭詩說：「難道我要紀念一個人也沒有自由？」林保生說：「蘭詩說了，我送過什麼東西給你沒有？」

祖國的一朵小花

——「蜜中人」觀劇之一　梁劍

在祖國多姿多采的文藝百花苑裏，電影藝術也是開得頂茂盛的一莖花。這一莖裏的花朵，同樣是萬紫千紅，爭艷鬥妍，會使人們眼花撩亂，迎接不暇。「蜜中人」這部影片，就是其中小小的一枝。說她是朵小花，是因爲到目前爲止，祖國電影藝術這個花莖裏，業已開放了許多碩秀挺拔，璀璨奪目，香氣濃郁的大花，諸如「林則徐」、「風暴」、「青春之歌」、「我們村裏的年輕人」、「黃河飛渡」、「朝霞」、「林家舖子」、「老兵新傳」、「冰上姐妹」、「五朵金花」、「雙婚記」、「金玉姬」……等等，便是琳瑯滿目，美不勝收，因此「蜜中人」自然顯得小了。因爲小，不免有些孤弱，但她仍然會傲然地向人們說，她是祖國文藝百花苑裏的一枝花。傲然——是她的姐妹們的共同性格。她們願意傲然地向人們說：她和她的姐妹們的成長，無例外地是由於黨的陽光的照射，是由於黨的雨露的滋潤，是由於她的根鬚深植於人民的土壤中間，因之她們無例外的都是祖國之花，她們爲此感到驕傲。「蜜中人」就是這樣一朵花，雖然小，但她散發着祖國的、人民的芳香，人們會從這縱然並不濃郁的芳香裏，嗅到偉大祖國的滿園春色的早晨氣息。

「蜜中人」一鏡頭：庄哥明知是巧姐所爲，但幾次問責不答，一日，庄哥悄悄回家進屋取下空壺，經過他的苦留，巧姐亦不捨離開庄哥，便決心下釜。

為了「情投意合」 石磊摳揍四次

你看石磊在「情投意合」中這個怪樣子

「情投意合」要拍這樣一個鏡頭：石磊的金屋被搗毀，他慌忙躲到衣櫃裏，用一件衣裙蓋在頭上，只露出兩隻脚，由於過份驚慌，以至全身顫抖，像害瘧冷病似的。

雖然還未開拍，石磊先躲到衣櫃裏，蹲下來，準備好一切。馮琳看他如此模樣，不禁失笑道：「看你，活像個道友！」

「是嗎？那麼，假如有那部片需要道友的角色，不妨拿我去試試角色呀！我從未演過這樣的角色；以前，我曾經覺得扮演道友是頗難的一件事，如今，用不着扮演也像個道友了，眞叫我開心！」石磊似是得意地說。

「對我們說有甚麼用，你應該對製片人或導演說呀！」洪虹揶揄笑道。

「有機會。」石磊道。

拍攝開始了。導演一聲「開麥拉」，由余婉菲率領的娘子軍，把顫抖的石磊從櫃裏拖出來，不由分說，狠命的打，打到的拚，拚命的打。導演一聲「停」，石磊呀呼呀叫。大家都以爲這鏡頭一定成功，都舒一口氣。誰料，導演說他們打得不夠狠，要再來一遍。石磊聽了，瞪目結舌地說：「哎呀，我的肉幾乎被揍開了，還說不夠狠！」

「要迫眞嘛？」導演任意之說。

一次兩次地試，不是這樣不夠力，就是那樣不夠勁；共試了四次才算完滿。石磊像脫獄的監犯似的，從地上爬起來，地一轉，全身復又發抖，差點兒跪地，他眼睛發動起來。余婉菲、石磊首先發覺，以爲他患了甚麼急症，驚慌失措地叫道：「你怎麼啦？」

石磊先是不做聲，依然發抖，待全部打過他的娘子軍把他團團圍住，他才噗嗤笑道：「這是猶有餘悸呀！」他頓了頓，再說：「剛才你們打得如此開心，好叫你們也爲我虛驚一場！」

娘子軍們大譁，原來做了老襯！心有不甘，繼而掄起粉拳，再揍一頓；石磊以「三十六着，走爲上着」之策，奪門而逃。（愷拾）

鄧碧雲忙於演戲

清華

老倌生活側寫

鄧碧雲正在高陞戲院上演「金鍘龍鳳配」。這幾天她忙透了，日夜都要登台。她住在九龍，恰巧這幾天的過海輪，人車都要排成長龍陣，渡海也常要久候，而新正大戲日場，一時許便高奏開台的鑼鼓，老倌呢！一時前就要趕到戲院後台化裝，日場演到下午五時許才告「煞科」，洗粉卸裝，夜場八時又要羅攤備裝了。一天往返港九四次，忙到連吃飯時間幾乎都沒有了。

「金鍘龍鳳配」是一齣少見新編的宮闈劇，鄧碧雲所擔任的角式是金鳳宮主，和任冰兒的銀鳳宮主是一對多情的姊妹花，大家在劇裏表現得相當出色，特別是唱工，她的歌喉清亮朗，越唱越跌宕，越動聽。大碧在花旦裏，可以說唱家旦唱腔自成一家。她對嗓子近乎平時沒有什麼特別保養，飲酒、吸煙、拍通宵片、捱夜，也一樣照常，她從沒有失聲，這是由於天賦吧。在演技方面做工細膩，表情深刻，演喜劇固佳，苦情戲也使人流淚，因此，班方特別徇戲迷的要求，在初七及初八兩天日場，上演一部悲劇「鴛鴦淚」，「鴛鴦淚」是新艷陽劇團當年的戲寶，前年由新馬仔、芳艷芬在普慶戲院，曾連續演了十多天，爲芳姐認爲最稱心的好戲，原因芳姐擅長苦情戲，故演來動人。

大碧不但悲喜劇都能發揮所長，反串戲也不錯，她反串生角給人一種英俊軒昂之感。因爲她有足夠的高度，披上了袍甲，插上了帥旗，亮劍闊步，眉宇昂揚，有男子氣概。她唱生喉，溫文爾雅，有些任劍輝的味道，甚至有些戲迷，認爲她唱的生喉動聽，而要求她多演反串戲。

大碧的戲路是多方面的，在舞台上、在銀幕上，她可以演多種角式，好的、壞的、悲的、喜的，有時使人流淚，有時使人切齒。

鄧碧雲喜歡嘆茶，她常拖男帶女到彌敦大閣喝午茶，團蹲了一張大圓桌，說說笑笑，坐上一小時才肯走；這幾天她天天要登台，沒有時間領略這種生活情趣了。過了人日（初七）班事恢復常態，大碧又可以到茶市裏去淺斟低酌了。

鄧碧雲的戲裝照

「夜半無人私語時」男主角 洛赫遜首次演喜劇

山盟

在「夜半無人私語時」中，洛赫遜作了兩次大膽的嘗試，這是他的第一部喜劇；他在片中還跟歌舞明星桃麗絲黛合唱歌曲，雖然沒有天賦的歌喉，倒也不致太難聽。

洛赫遜現在是環球公司旗下的唯一小生（湯尼寇蒂斯已選了自由身），在許多自由拍片的明星中，他是第一個不脫「母巢」的演員。他本來可以脫離環球公司，自己獨立拍片，但他忘不了公司使他成名的恩惠。他說：「除非環球眞的不再需要我，否則我是不會離開環球的。」所以他還不考慮地再續約。

這幾年來，美國選舉「最受人歡迎的明星」，他總佔一份兒。去年多，他和桃樂絲黛同被選爲「最受人歡迎的明星」（因合演「夜半無人私語時」而被選），成了大明星後的洛赫遜，有什麼感想呢？在他看來，成名前與成名後都是一種苦惱的生活。

他說：「沒有聲譽前，觀衆不會注意你，製片老闆不把你看在眼中，倒霉之處，眞是不堪聞問。你還要養一幫閒人，如經紀，去跟影圈接觸。一旦成名了，生活也更吃力，要不少開支去應付洋房、汽車、別墅的費用。你走紅以後，處處有人包圍你，沒有一點自由。你的收入雖然可觀，但山姆叔叔的稅倍就佔百分之九十三以上，支出數目也更龐大。現在荷里活明星都找副業，如開牧場、商店、工廠，才不致長年跟政府打工。」

在羅曼史方面，他的名字曾跟過許多女人連在一起，從黃花少女以至半老徐娘，如維拉愛蓮（「歡樂年華」女主角）、比提雅拔（「多瓜姪女」）、泰莉慕亞、巴巴拉瑞絲、雲黛臣太太、珍惠文。最後才跟他的經理人的女秘書菲麗絲結了婚。但他們的婚姻維持了很短，據說他只關心他的事業，並不關心他的妻子。前些時，泰倫鮑華的遺孀說跟他很要好（洛赫遜是泰倫鮑華的好友），但他驚嚇地表示不敢戀愛，不久，她就改嫁別人。洛赫遜演過不少A級片，如文藝片「地老天荒不了情」、「苦雨戀春風」、「永遠不分離」、「巨人」，也演過一些硬性片，如「血戰蛇江」、「赤膽鴛盟」、「飛將軍戰史」等。憑他的英俊外表，再加上一點演技，他已爬起來了。

歌頌堅貞愛情

——談「四季蓮花」（太平、域多利線）

頭輪影談

新春期間上映的粵語片，生意都很好。但願今年商場繼續興旺，戲院經常客滿，使我們有機會可以看到更多的好片。

這部「四季蓮花」是根據神話故事編成的，佈景較花心思，導演手法與曲詞亦算乾淨留潔，這都是可取之處。有一場戲寫林家聲與林鳳這對新婚夫婦在新房內載歌載舞，喜氣洋洋，但見他倆手舞足蹈，歡聲和唱，使人覺得他倆確是恩愛非常，而畫面也顯得相當熱鬧。這段戲的處理手法，和國產片「梁山伯與祝英台」很相近。

影片主題是歌頌一對青年夫婦堅貞的愛情。爲了與奸邪的八王爺和國舅鬥爭，爲了拯救丈夫和老父，女主角不惜投水殉難。她這種勇敢行爲感動了上天，所以神仙把她變成一朵世間罕有的四季蓮花來，而她本人也化成個美麗非凡的蓮花仙子。男主角爲了忠貞愛人的慘死，寧死也不肯聽從皇帝之命而與郡主結婚，這種精神也很難得。觀衆後來得見他倆在上天重聚，自然是十分高興了。

影片長近兩小時，雖不沉悶，但沒有什麼高潮。編導者爲了在西瓜創身上製造笑料，特意激他躲在新房的床底打瞌睡，我以爲這未免不近情理，同時也多少破壞了當時的歡樂氣氛。男主角說他不願做官，是因爲豺狼當道，奸臣弄權，可惜影片在這方面描寫得很少。●偶華●

只能得啖笑

——談「招財進寶」（麗都、大世界線）

這是一部惹笑鬧劇，談不上有什麼意思，但新春行樂，志在得啖笑者不妨看看。

有些笑料似乎陳舊一些，比方羅劍郎爲了追求鄧碧雲，特意男扮女裝，僞稱送禮進閨房而與她接近，便是一例。羅劍郎用女喉唱歌，聽來還算悅耳，至於他扮女人說話，則是用幕後配音唱變聲的。

糊塗縣官審案的一場較有意思。這個縣官只知敲詐，而絕不講什麼法理，誰有一包大「利市」送給他，他就可以閉上雙眼，判定這是原告，無錢孝敬他的便是被告。他辦案如此荒唐胡混，眞使人覺得可笑可憫。後來羅劍郎爲了洗脫冤情便施計向他大拋浪頭，說自己家人及親戚有多名在朝廷做大官，這一番話直嚇得貪官面如土色，連忙改口認錯，重判羅劍郎是原告，而梁醒波、鄭君綿則都是被告云云。羅劍郎在這裏「爆肚」的內容，和唱片「大鬧梅知府」大同小異，但因運用得恰當，所以笑料仍屬健康。

梁醒波在戲中仍是最活躍的一人。他與譚蘭卿分演一對活寶貝，搶去不少鏡頭。後者演「霸王雞髻」，很合她的戲路。影片的缺點在於沒有主題，而只是把一堆笑料串在一起。同時，寫鄭君綿與英麗梨這一對醜男女諸多作狀，自作多情，雖可引人發笑，但到底是對一些生理有缺憾的人不大尊敬了。●江明●

結局削弱了主題

——談「五郎戲鳳賀春宵」（金陵、國民線）

本期上映的三部粵語歌唱片，以這一部的內容較爲豐富。影片說，我們做事只要有恒心和苦心，就無不成功之理。談戀愛亦當如是。任劍輝演一個官家公子，一見鍾情愛上了吳君麗這個員外千金。爲了爭取接近她，他先後改扮賣花郎、卜卦盲公和痲嘛佬。處理這幾場戲，有一些聰明，例如當小姐問賣花郎，她家裏擺什麼花最適合時，賣花郎說，最好是合歡花。又如當盲公替小姐卜卦時，小姐本來只是問父親安危的「行人」卦，但盲公却多嘴幾句，扯到小姐本人的婚事來。這一方面表現任劍輝很有苦心，他不放棄任何機會向對方表露愛意；另方面也使人看到小姐雖是對任劍輝的諸多鬼馬驅護嬉哦，但心却已對他十分喜悅。

但全片約有五分之二的戲，均與「正海角尋香」、「正德皇情醉怡香院」兩片大同小異，致使人有「熟口熟面」之感。譬如主僕兩人打地鋪，僕人主人不可同床，以及扮鬼嚇小姐，主僕以同學關係出現，使主人得親香澤等等，三部影片的情節都幾是同出一轍。新的橋段不多，是造成觀衆興趣減低的一個重要原因。扮鬼嚇美一場雖屬有趣，但小姐最後本來是糊裏糊塗不知情，那樣救父而嫁給一名老頭，却料不到這「老頭」竟就是公子。這一團圓，多少也削弱了教人戀愛要有恒心和苦心的主題。●嘉長●

今日廣播娛樂貼士

香港中文電台 上午八時卅分粵曲；九時十五分各地什曲；四十五分蘇州彈詞[illegible]

香港英文電台 上午七時進行曲。[illegible]

香港商業電台 [illegible]七時音樂。八時粵曲「一江春水向東流」

麗的金色電台 上午七時音樂。[illegible]

麗的銀色電台 七時四十五分粵曲[illegible]

麗的（有線電視） [illegible]

戲人戲事

人日已過可演悲劇 肥波行運到脚趾公

▲初八日後，大多班已過了人日，各班不必選擇好意頭之戲演矣！人日過了，便百無禁忌，各班以演得喜劇多，爲轉換戲迷胃口，輒演些大悲劇，例如新馬劇團初七初八日場演「鴛鴦淚」是也，如果在新正上演此戲便大有問題了。

▲梁醒波近來紅運，行運行到脚趾公，這話是說得不錯的，就以這個月來說：肥波在「非凡響」直落二十一天，接住又給寶豐劇團定成，和林家聲、李寶瑩拍檔，演出地點是高陞戲院，期由正月廿二晚起，爲期一週，肥波越忙越肥，他忙得開心，不以此爲苦，反感工作上興趣，此所以越得也。

▲北角皇都上演大戲，本月廿二晚演出大龍鳳劇團，給北角人士一種奇異之感！其實皇都戲院是有興趣演戲方面的，而北角戲迷日來不少到院。

黃金新艷兩班對調 新馬下週過深水埗

打探定票消息：▲黃金劇團與新艷紅劇團兩班，互相對調，輪流演出二台，即是黃金劇團初八由鄒仔劇場拉箱過伊館劇場，新艷紅劇團亦於同日由伊館移師過鄒仔劇場，如無其他事阻，大致上必能成事也。

▲新馬劇團於二月十四日，先在紅磡演出搭棚戲，地點在紅磡大戲場，是坊衆爲慶祝觀音誕而上演七天好戲，由班政家黃炎主理，每天戲金在六千元左右，昨已收了一筆定金作按。

▲新馬劇團在高陞上演，目前好幾天的票都定滿了！因此，方原定初八晚推出的新戲[illegible]也決定押後。

▲新馬劇團在高陞演至本週星期日晚止，下週一晚起在水步劇場登台，演出十天，這十天的日夜戲目，班方與官方在聯絡中。

（九一）碧茜未敢表示態度，首先追問道：「那麼你是四虎黨的叛徒，剛才你說姓焦，又說丈夫在外洋經商都是假的？」紅冰笑道：「不，我丈夫姓焦，他是海員，難得在這裏過一夜的，我跟二虎的關係是微妙的，現在該輪到你說話了，你願不願意冒險？」

（九二）碧茜略略沉思，然後問道：「我怎樣才能深入虎穴？如何施用苦肉計呢？」紅冰笑道：「馬上就有機會。」說完她拉起碧茜走出門外，沿着山溪走了一段路，遙遙看見兩個黑影還在搏鬥。紅冰掏出手槍對碧茜道：「你走上去把二虎打死，三虎就會要你入黨了……」

（九三）碧茜驚愕地退了一步，道：「你要我打死你的情夫？這……是什麼意思？」紅冰笑道：「不用怕，這是假子彈，二虎不會死的，那個戴黑眼鏡的就是二虎，去吧！祝你成功！」碧茜接過手槍，辭別了紅冰，一個人走上山坡，天色已很明，黑影的面貌隱約可辨，他們苦鬥正酣。

虎穴追蹤　田佈考　黎水圖

小姐捉賊記

四天完偵探小說　羅森亞

二：發生了竊案

李慈忙迫地四圍張望，看看有那一個能夠給瑪丁救助的，當她抬頭向旅館樓上的窗口望去時，小鬍子德爾尼的臉赫然在窗中出現。可是，使李慈詫異的是這小鬍子對於瑪丁的呼救，却熟視無覩。李慈正想叫他設法援助瑪丁時，他却回過臉去，連李慈也不看，不久他的臉便隱沒在窗後。

「涼血的動物！」李慈憤怒地低聲斥罵着。瑪丁的呼救聲音繼續傳來，而且更急迫了。李慈不顧足踝的痛楚，盡可能的向旅館裏快跑，抵達旅館的穿堂，這才看見有幾個人，包括旅館的夥記和一個新來的人客。

「你們快到海灘上去看看。瑪丁小姐好像快要沉溺到海裏去了。」她這樣向他們說。

穿堂裏馬上起了一陣騷動，坐在賬房裏的年輕副經理西門，率領着所有夥記，向外便跑，那新來的客人泰斯利先生，也跟着跑出來，並且一馬當先，邊走邊脫掉他的外衣，首先跳進海裏搶救溺者去了。

旅館的夥記們見有人下海，大家都在露台上排立着，觀看究竟，幾分鐘之後，泰斯利已經把那條美人魚瑪丁小姐拖到岸邊來，不久便見泰斯利把她抱起，踏上石階，向露台上走。當瑪丁小姐在露台上坐下時，她立刻變成大家注意的中心，李慈，西門，泰斯利和其他的旅館夥記們都圍繞着她，西門首先向她問道：「到底是什麼一回事，瑪丁小姐？」

「我眞是抱歉。擾了你們各位。」瑪丁小姐說，聲音非常性感，「剛才在海裏時我突然抽筋了，這個毛病眞是教人沒法，只好呼救了。」

這時候李慈看見那位小鬍子退役軍官德爾尼走出來了。他爲什麼在旅館裏逗留這許久才出來，何況他又是最早看見瑪丁小姐呼救的一個，這些，在李慈眼中看來，他眞是一個涼血動物，一個不近人情的冷酷傢伙。

李慈匆匆把她的日記簿打開，把這一個不近人情的德爾尼先生記下來，就像她在學校裏作筆記那樣匆忙。她並非特別同情瑪丁小姐，只是對德爾尼這種行爲特別厭惡而已。

在日記簿上寫上了，李慈剛把她的憤慨寫出，她便發覺所有旅館的夥計，每個人的形色有異，由副經理西門到侍役，都顯得十分不安。

於是她向一個侍役問道：「每人都顯得這樣緊張，到底爲了什麼事情？」

那侍役舉起他的手，轉動他的眼睛，用神秘的態度低聲向她說道：「眞可怕，李慈小姐，一間房裏的保險箱給人打開，二千多鎊的現款全部不見了。老闆急得要命。」

「噢！」李慈驚呼起來，她疲憊的神經給震動了。

「事情是這樣的，」侍役說，「當瑪丁小姐在海中將要沉溺的時候，所有旅館裏的人，都跑到露台上來看，就在這時候賊人把銀箱弄開把所有旅館的存款包括一部份人客寄存的款項都拿走了，一定是盜竊的賊人幹的，我想……」

片甲不留

趙杭

「我看清楚的。」侯惠芳說。

侯媽苦痛地仰着臉。天啊！她的表情這樣地叫着，可是她已不成聲了。隔了一會，她拍了下身上的塵灰，走過去跟一個男人說話。那大概是工頭。她在極度悲痛之中，還不忘她的職守——三元八角一天的工錢，是她一家幾口子的生活費，如今大女兒死掉，這一份差事更來得重要了。她從未想過自個兒多麼地悲慘，可是她不能不顧慮到家裏幾個嗷嗷待哺的孩子。

那個工頭，露出爲難的神色。但後來終於吐了一把唾沫，拂了拂手，表示答應了。

在轟隆的打樁聲中，蕭雄聽不到他們說了些什麼。他看着腕表，有點焦躁。他不能浪費時間，而且緊迫這種情形，又不忍過份的行使他的權力。雖然范國興知道他這樣做準會駡他婆婆媽媽的。可是他的工作經驗，還沒有把他僅有的一點兒人性消失掉。

「你們得跟我上警局去。」他說。

侯媽悲痛得幾乎沒有了知覺。她機械地解下黏滿了士敏土的黑色圍巾，揩將起來，然後拿它來抹掉那抹不完的酸淚。

「誰這麼狠心啊！」她在嗚咽着。「亞芬剛好能夠幫我一點忙，如今……我哪兒去籌殮葬費……」

「不要煩心這回事。」蕭雄說。「你沒有錢，公家也會將她埋葬的。」

「我可不願意讓她在『亂葬崗』上啊，我去叫化，也得籌這筆錢，亞芬！」侯媽好像在跟她的大女兒的死魂靈說話似的，喃喃自語。

「請你帶媽媽上車。」蕭雄厭煩地向侯惠芳說。「來吧，我沒有什麼時間了。」

他們乘搭雙層巴士，到了轄區的警察分局。常值的警官，聽見是一椿命案，便提起精神的以一種殷峻的語氣，開始向苦主問話。

侯媽蓋在啜泣，已經消失了應對的氣力。

「讓她坐下來吧。」蕭雄說。「好不好先讓她喝一杯茶。」蕭雄記起了在探員訓練班所學來的一套。

可是，那個警官却彿然地遵着他的做法，彷彿這個探員的過份人性的做法，使他喪失了尊嚴。

結果，蕭雄還是叫侍役的警員端來了椅子和一杯有點冷的清茶。

「你的女兒，有了打鈴的吧？」那個警官照例的問完了年齡、住址之類，然後吩咐旁邊的書記照格式填寫。

「打鈴？」侯媽沉重地一怔。

「他問你女兒有沒有愛人。」蕭雄傳譯着。（三一）

峨嵋山神女傳

雷子著　夏云圖

十：血洗峨嵋

摩陀和尚施用他的九級玄功，峨嵋派最精深的武技，也沒法把雲裳劈倒，雲裳的大雲劍，反漸漸把他逼迫，劍鋒不斷的在摩陀和尚的刀影裏晃動，令摩陀和尚防不勝防，越來越覺得吃力，熱汗一陣一陣冒出，忽然一聲長嘯，好像雷鳴鳳叫一般，劍影像環形一繞，雲裳早退在一邊，望着摩陀和尚道：「摩陀大師，我尊敬你，尊敬峨嵋派，尊敬普賢菩薩，不願令你難過，你快把蔣忠武交給我，我下峨嵋，再不上山了，這是我最低限度的要求，你必要答應我。」

摩陀和尚見九級玄功，也沒辦法把雲裳打倒，心裏已在驚慌；但他是峨嵋山的鎮山法師，怎能這樣丟臉，大喝道：「胡說！你以爲我畏懼你嗎？要者除非你勝得我手裏的大刀，要不然，決不會遵循你的話的。」

慈雲和尚看得分明，怕摩陀和尚死在她的手裏，也怕落了峨嵋派的聲價，忙道：「不要再合手了，這件事還待雄摩上人去解決吧！我們一同往錫瓦殿去。」慈雲和尚的意思，是要讓雄摩上人收拾雲裳，摩陀和尚覺得難過，朗聲道：「不，我要力斬這小妖女，她太侮辱我了，非殺她不可。」把刀一指，喝道：「妖女，來！我和你決個雌雄。」雲裳知道已沒法避免，殺了摩陀和尚後，便要大鬧峨嵋，才能把蔣忠武家幾兩人殺却，峨嵋派寧山派的仇怨，可能永遠解釋不來，以後的變化，沒辦法可以推測，但事情到了這個田地，也不容她不答，便倒提着寶劍，對慈雲和尚道：「見雄摩上人，談論是非，是我願意的，大和尚要明白，什麼不是我的本意，方外人要分是非，不要把事情歪曲了，說我侮辱峨嵋派。」

慈雲自知理虧，但却沒奈何，雲裳挺着劍，在戰圈的邊緣跑動，對摩陀和尚道：「你來吧！」摩陀和尚恨不能一刀把雲裳殺死！大刀一動，一竄身又向雲裳劈去，雲裳心裏正在盤算，要用眞的本領，打敗摩陀，才令慈雲和尚心服，但也可把未來的禍患，減到最低，倘有半點取巧和花假，那容易給峨嵋派的人，拿作藉口，便一閃身，把劍向摩陀和尚的大刀一碰，硬接了一招，摩陀和尚正希望雲裳硬接，心裏一喜，忙使中間還刀，反手又是一劈，這一劈來得十分強勁，希望把雲裳[illegible]，雲裳[illegible]最巧的方法，把摩陀和尚[illegible]，當摩陀和尚一反手的時候，雲裳的劍，早向他的劍影裏一穿，這一招「靈蛇進洞」，使用得恰到好處，劍鋒一直伸到摩陀和尚拿刀的手上，摩陀和尚發覺時，大吃一驚，要躲避那裏來得及，忙把刀一放，手背早給雲裳的劍鋒割傷，鮮血一陣冒出來。（七十八）

來路魚生粥 滋味在心頭
秘魯過第三關
昨夜以二比一小挫港聯
梁杰首開紀錄 上場瓜分二球

秘魯市、青足球聯隊昨晚第三次出師，與港聯隊在港府球場挑燈夜戰，半場時，曾以一比一打個平手；最後客軍以二比一獲得小勝。臨場觀衆一萬二千餘人，門票收入爲六萬四千多元。頭場上演的表演賽，九龍學聯亦以同樣比數勝香港學聯。

客軍昨有E江沙里首次上陣，安德里則因比賽數分鐘後伊告受傷，因此M江沙里也有機會露面；並以卓譯踢半場。主隊由郭有替補何祥友的位置，其餘人選無變。開賽前，由郭贊與球員行握手禮。

港聯開球後，僅三分鐘，梁杰在卅碼外突施遠射，卡賓納本已作勢準備從容將球接住，但他在躍高時不慎滑倒，竟被皮球溜入網裏。港聯贏波後，陣勢甚盛。

港聯門將胡禮力拒來球。圖爲胡禮面對敵鋒杜列告、卡拉高的衝刺勇救來球，與華保（右）在旁援應的情形。（本報攝）

未幾，客軍後防主將安德里傷出，無法續戰，改用M江沙里替補。續戰中，互有攻守。十四分鐘，布仙奴底線傳中，杜列告迎球勁射，被胡禮抱個正着。到廿二分鐘前後，客軍在右邊兩度迫得角球，均告無功而還。片刻，主隊由陳鏡洪遠吊罰球，被卡賓納將球沒收；而港聯好幾次埋門機會，前鋒均失諸交臂。三十五分鐘，杜列告射入一球，旁證指爲「恰西」在先，不作勝算。直到四十分鐘，賈施亞向右傳球，蒙他和在無人監視下，離門十八碼處勁射地波得手。戰，到上半場完，紀錄爲一比一。

易邊後，僅六分鐘，卡拉高近門叩關，胡禮救球出險。此後，雙方形成拉鋸戰，互有埋門機會，但仍以客軍控球在脚下的機會較多。廿九分鐘，客軍乘布仙奴開出角球，由卡拉高勁叩，皮球已越過胡禮，卻被郭錦洪在門角用頭槌救出。港聯正喜化險爲夷，豈料兩分鐘後，厄運來臨：當時也是由布仙奴罰出角球，杜列告將球頂交「高佬」卓譯，他立即再迎球，用頭推入門，港隊雖有幾員衛將近在眼前，亦告返魂無術，秘魯亦藉此球而奠定勝局。完場僅鳴，二比一，秘魯獲得第三次勝利。

・白勝・

港聯隊
胡禮
羅北 郭錦洪
陳鏡洪 鄧華傑 梁杰
司徒森 郭有 楊偉韜 羅國泰 梁炳雄

秘魯隊
卡賓納
M・江沙里（下） 安德里（上） E・江沙里 卡山尼
J・江沙里 保拉地
蒙他和 卡拉高 杜列告 卓譯（下） 賈施亞（上） 布仙奴

今日開始踏上征途
九巴首批球員出發
七日在馬尼拉出戰秘魯陣容昨已排定
第二批球員定明天動程

港聯右前衛陳鏡洪與後衛左翼蒙他和在中場互相糾纏爭奪皮球一瞥。（本報攝）

【法新社馬尼拉三日電】菲律賓業餘體育協會公佈，秘魯足球隊在菲律賓比賽三場，原定於八日開始，現提前於五日（星期五）舉行。改期原因，是秘魯隊與香港九巴隊將於明天下午一同抵達此間，因此乃將原定的比賽日期更改。九巴是香港聯賽名列前茅的隊伍，它替代了「亞洲明星隊」。因「亞洲明星隊」隊中有好幾位傑出的球員因事不能前來，只好改邀九巴。

除九巴外，秘魯隊將與菲律賓聯隊作遭遇戰，接着是獅隊。獅隊球員大部份是中國人。現將比賽秩序錄下：

二月五日（星期五），九巴對獅隊，秘魯對菲律賓聯隊。

二月六日（星期六），九巴對菲律賓聯隊，秘魯對獅隊。

二月七日（星期日），秘魯對九巴。

【本報訊】應邀前往菲島迎戰秘魯隊的九巴職球員，定於今、明兩天分批啓程，首批十六人今日下午四時乘菲航班機直飛馬尼拉。這次菲島邀請九巴前往比賽，預算作三場，期約一周，在九巴陣中，由於先後有林錦宗傷足和黃德福斷脚，已借得愉園的朱永強、黃文偉和謝炳耀三人隨軍，以增強遠征的實力。

菲島近日已將九巴的行程和賽程調整，秘魯隊在七日與九巴比賽後，休息，將於八日先行返港準備在作第四場比賽。

昨日下午四時據楊子祥稱：九巴還有一些手續需要趕辦，但已決定五日啓程的職、球員爲李文傑（領隊）、楊子祥（管理）和球員林錦宗、關景申、張永添、李大輝等共六人，今天（四日）首途的十六人於下午二時半在半島酒店集合。名單如下：

主席：賀瑞麟；教練：鄧森；球員：衛佛儉、袁偉文、羅北、羅國良、梁杰、劉添、楊國傑、陸文渭、周少雄、劉繼照、梁根、朱永強、黃文偉、謝炳耀。

【又訊】九巴「統帥」賀瑞麟、總幹事楊子祥等，昨天下午一時半在嘉頓餐廳舉行座談會，作出征菲律賓前的備戰商討；並慎重地考慮了七日出戰「秘魯脚」的最佳陣容。因「小牛菜」這一位前鋒線的主將雖在明天第二批九巴球員中離港上征途，但以脚傷新愈，恐怕只能以後備員觀光的性質，左翼一職，將由「豬油飽」李大輝及「花拳綉腿」的朱仔各打半場。這兩名老將，脚法甚佳，在香港作戰，雖因氣力與速度關係，未能支持九十分鐘的大戰，但若合兩人之力「放盡」共踢一場，諒可以勝任愉快。九巴應戰秘魯的理想陣容將如下列：

九巴
衛佛儉
羅國良 羅北
梁杰 劉添 黃文偉
梁根 李大輝 劉繼照 周少雄 陸文渭

以上陣容，左中衛一職，「鐵馬騮」的近身獨劫功夫，對付秘魯的三角短傳，將有淺的威力，也準備起用小將楊國傑出踢半場，一如「豬油飽」及「朱仔」之合作，以寬全力與「秘魯脚」周旋到底。今天下午四時，九巴第一批職、球員將與秘魯隊員同機飛赴馬尼拉，明天的第二批則由李文傑率領出發。

・玉中・

東南大戰 改廿四日

東華本周對南華之戰，證實改期在廿四晚挑燈夜戰；原定集訓計劃，東華會亦爲之暫緩執行。昨在跑馬地場，只有少數球員在輕舒脚頭。「龍駒」表示本周各人自由活動，東華下周對警察，雖對方表示拒絕改期，但東華仍在進行，希望搞掂其事。

南華不因改期而鬆懈，仍依照練時間進行，何祥友脚指尾骨爆裂，據趙醒儂謂尚未徹底痊癒，但廿一日的特別銀牌準決賽保證可以出場。

・瑞麟・

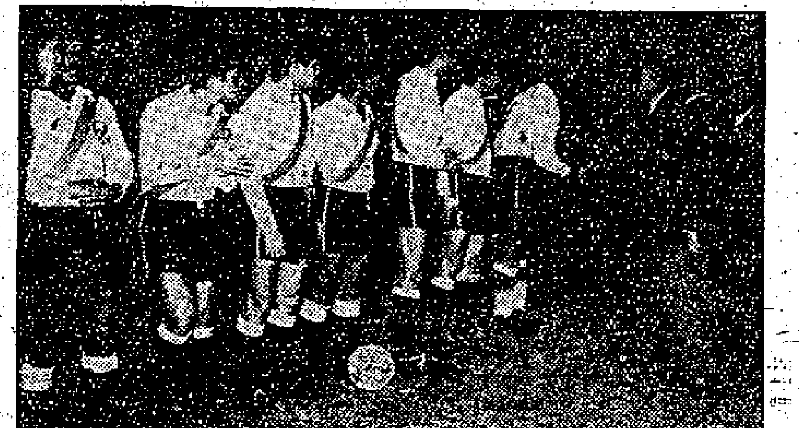
洗頹風 求振作
十萬大軍加油
全力圖挫警察

秘魯隊昨晚打完第三場後，今日即赴菲島作賽，本地的足球聯賽將繼續上演。東華南華一戰改期證實，周日只有警察的一幕重頭戲上演。「十萬大軍」自從在乙組已痛失銀牌，甲組又損失了幾「撤水」，白白收入，甲組銀牌則和於愉園，準決賽權尚未有主。

聯賽曾敗於星島、南華脚下，傑志前途黯淡，「統帥部」誠恐一蹶不振，乃下令各將死打勤練，周日再對警察之戰，必須全力求勝。連日傑志球員分別在花墟、跑馬地猛作長操、午練，「緊張大師」楊根保仍以一貫精神督促長操。高保強、司徒堯等深感大局爲重，亦協同向各弟兄打氣，務使周日能夠擊倒警察，增加十七日與愉園打銀牌與……

下旬對東華的號召力。傑志本「兄弟班」制度，在首循環周已勝了一大筆進賬，今後如能振作有爲，仍然可望「財源廣進」，多得一些分潤。傑志今日在國際球場作大規模操練，鄭治平、伍球添等決定落場督練，並擬同各球……

郭贊與客軍球員行握手禮。（本報攝）



靜靜吉訴你
客軍多作滾地葫蘆 據說此中另有原因
港聯梁偉雄未起大作用 半場休息時無意換梁根

昨晚港、秘第三場比賽，客軍雖然熟習夜戰，但其表演都顯然比首二兩仗爲晦澀，因此戰情卻反而比之前兩場爲緊湊，予球迷以較多的刺激。

爲什麼「秘魯脚」演出比前爲遜，原因很簡單，除了他們未用全部精銳上陣外，在場館看台上，有人會發現客軍球人帶來了六、七個新交上的女朋友。這一班南美球人，大概也忙於社交酬酢，作戰之精神及魄力都比過去兩仗打了折扣。

在前兩場比賽中是很少看到秘魯隊的球員跌倒在地的，而昨晚的「夜波」，客軍球人在近身爭奪皮球時的仆地鏡頭卻比皆是。

……善足球，快則快了，但一傳一射都起不得多大作用。上半場兩次在禁區，獲得可勝的「黃金機會」，都因起脚略慢，而一定要就正「左Q」才肯扣射，以致給敵衛慢條斯理地門鎖了去，四座看客，同聲嘆惜。半場休息時，記者曾向港聯領隊麥尼路詢問：「可否一試客軍所認爲的『危險人物』梁根？」老麥轉而詢之於教練黎兆榮，但「佛爺」卻答謂：「梁根脚指受傷，要讓梁偉雄踢下去。」

・亭蔭地・

老將岩士唐 周日將露面

【本報訊】前警察體育會的足球好手岩士唐，去年離港回英後，經常作職業球賽。去月中旬，從英返港，原屬「補助警察」，此次返港後，即加入警察隊爲球員，且於上月廿三日向足球總會辦妥註冊手續。據悉：本星期日聯賽警察對傑志一場，岩士唐將被派出任警察隊的中鋒，先觀察一下他的球技如何，然後決定晉升甲組與否。

秘魯末戰門票 預售辦法公佈

港足總昨天通告關於公開預售秘魯隊對香港足總隊的第四場十元、六元兩種門票的辦法：

二月四（星期四）、五（星期五）兩日及八（星期一）、九（星期二）兩日。每天由上午十時開始至下午六時止，在跑馬地體育路足總辦事處公開發售；

十日（星期三）上午十時至下午五時，在掃桿埔港府球場館公開發售。

・金眞子・

東方戰中華 不敢存輕敵

東方假座軍球場爲練兵之所，林尙義和「細德」復原，整條線比較平均，最近將遇到者雖爲中華，但因連場失分，對比仍不敢忽視。各「巨頭」預定星期六到場打氣一番，盡力爭分。

出爐新聞
烏拉圭隊有意訪港
雷瑞德說拖住可也
留待下屆球季才作商量

南美洲勁旅烏拉圭國家足球隊，昨天致函足總會長雷瑞德，說該隊有意遠征東南亞各地，以香港爲主，希望早日答覆。

昨晚，足總秘書長馬將這封信交給雷瑞德時，因原函是西班牙文，特請陳參維代爲翻譯，該信說，烏拉圭隊有意遠征東南亞各地，以香港爲主。條件方面，……

雷瑞德認爲本屆外隊來港足球賽次已有好幾隊，烏拉圭隊雖然也是南美的一流勁旅，但香港足總現正與英國黑池隊「掛介」中，如黑池來港實現，則香港本年度便有三個外隊前來訪港了；如又接納烏拉圭隊的要求，因此，在時間上便有問題。雷瑞德主張暫將此事擱置，或留待下屆才作進行。

・居拾・

有關筆錄
警察迎傑志 陣容已排定

警察足球部前晚在該會館舉行會議，對於本年度輪值在港舉行的港、澳警察埠際足球賽，議決原則上定於三月廿日及廿一日在界限街該會球場舉行，並交由秘書陳福祥負責去函澳門警方接洽。

其次討論警察分區足球聯賽，參加比賽的共有十五個警署單位隊參加，採單循環制，全部比賽共爲一百○五場，九日揭開戰幕，分別在界限街及跑馬地舉行。對賽秩序經即席抽籤編定，日間便公佈。

星期日對傑志的一場聯賽，即席排定陣容，是使人預料不到的，那是吳就榮休息，改由曾華任右翼鋒。

警察隊將於本周復操練，今天依照編定時間於下午三時起仍在花墟操練，全部甲組及預備組球員均將到場。茲將陣容列下：

郭
阮文森 鄧榮根 郭邦
陳挺楠 劉華傑 吳澤洗
曾廣 張志強 伊士華

路邊偶拾
教練應如卡德朗
集訓方法學秘魯
莫慶對客隊大捧一番

秘魯球技高於香港，此乃無可置疑之事；他們的訓練方法，更值得香港借鏡。足總老委員莫慶，認爲香港球員的訓練應效法秘魯，年前香港足總會花了每年凡三萬元的代價請了英國的史酒頓爲教練，但球員卻獲益不多。若能請到一個如卡德朗這樣的一個教練，則對於香港足運前途是有莫大裨益的。莫慶認爲如足總能夠眞正聘請到一個好教練，則一年花三萬元的代價並不算高。

關於香港目前的水平與秘魯比較，莫慶認爲香港全隊的演出不弱於秘魯，只是控球技術還不及人家，因而在比賽時常處劣勢。假如控球技術良好，形勢自有不同。

昨晚，半場休息時，客隊門將卡賓納說給梁杰遠射的一球是意外的，如果不是當時球場草滑，「線」了一「線」，這個球是可以從容挽救的。

港選教練黎兆榮半場時在更衣室中表示：這是有得打的比賽，假如下半場港聯守得好，就有可能打成和局。

・千城・

天下談評
集重兵以守爲攻
港聯隊戰略生效

秘魯昨晚第三次露臉，僅以二比一小勝。客軍的演出，固然比首、次兩仗略爲遜色，但球技終究仍高一籌，主隊能將戰情拉緊，與各人踢得落力有關，而更重要者，則是港聯「以守爲攻」的戰略相當成功也。

這場比賽，自始至終，港聯都有意識地採取密集或半密集的辦法，在己方的防線內，經常都有六、七個球員輪流包抄攔截。大家都知道，秘魯擅長以地波短傳推進，但在港聯重重包抄下，卻大大削弱了它的攻勢。在主隊的禁區內，除了幾員衛將外，郭有和羅國泰這兩個鋪鋒也經常看到他們在活動；所以客軍起脚及埋門的機會便遠比首次兩仗爲少了。

港聯另一個成功之處，就是利用兩翼和兩側前衛夠氣夠力的特點，在搶得皮球後都全力出擊和助攻；所以在雙方的攻勢上，主隊並不比客軍爲差，美中不足的地方，乃是港聯有些球人因盤扭太多，或者傳遞錯誤，與及動作緩慢而錯過了不少機會。

在此役中，也使人發現客軍的兩個特點：第一、客軍並非完全不用遠射，當昨晚他們處於劣勢，首先負球後，無論杜列告、卡拉高、布仙奴和蒙他和發員鋒將，都曾遠遞「發砲」，只是他們的遠射脚頭卻遠遠比不上他們盤傳的巧妙動作；第二、並不擅於踢「騎波」，觀乎客軍處於劣勢的時候，雖因主隊的衛將踢得很落力，瓦解對方很多攻勢，但「秘魯脚」卻未能冷靜應付，平常的美妙短傳根本就無法施展出來，而且頻頻失誤及被迫改用長傳推進，由於他們並不老於此道，演出也就顯得失色。但是，當客軍以二比一超前後，卻又踢得頭頭是道了。

港聯能夠將戰情拉緊，衛將功勞最大，鄧華傑、郭錦洪和郭有都有水準的演出，胡禮也送救險球，再配合了「以守爲攻」的戰略，客軍終無法多「激」了。

・凌煙閣主・

遠程發射並用長傳
客軍被迫出第二槓

夜戰拾雜
客軍今日飛馬尼拉

▲秘魯昨晚在港場背戰港聯，得觀衆只得三成人數左右，足總的委員賓菲路非常焦急。他對梁兆綿說：「這一場比賽，足總可能要蝕本了。」

▲客軍球員賽前，在更衣室裏，由教練先行訓話一番，接着是集體祈禱，求上帝保佑他們打得勝仗；原來客軍全體球員都是虔誠的天主教徒。

▲每一個球員在賽前都有他的習慣，港聯的梁偉雄要先沖個熱水涼，客軍的布仙奴、賈施亞等則要梳靚他們的頭髮。

▲半場休息時，莫慶在港聯更衣室內大讚梁杰「好波」。即使客軍門將卡賓納不跌倒在地，也是不能撲救的。

▲黎兆榮、李文傑、麥尼路三人在半場時召集所有球員在密室內「教路」，李文傑、麥尼路兩領隊並多多勉勵。

▲客軍教練卡德朗昨晚顯得很緊張，當球員在進攻失常或前鋒射門失效時，便聽到他的大聲「教路」。

▲每當客軍換人出場時，出場的球員必須聽取教練的指示。當卓譯出場時，卡德朗口講指劃地「教路」一番後，這才唯唯受命出場。

▲客軍今天下午四時，乘搭菲律賓航機前往當地比賽三場，八日（星期一）從菲律賓趕返香港以備作最後一場比賽。

・朱之・

路邊走筆

沒有領牌的「熟食小販」

秘魯昨晚打出「魚生粥」波，東華班主將爲「吾道不孤」而飲得杯落，值得客隊借鏡之處，其在斯乎？

「球王」貶值

莫慶主張香港效法秘魯之集訓，最好能夠請到一個像卡德朗這樣的教練云云。馬菲士似乎給人家遺忘了，朱國倫主張香港球員放棄模仿英國波，想來大有道理。

事實勝於雄辯

梁杰一記死角遠射，使人拍爛手掌。卡賓納却諉過於場滑，使他摔了一交。畢竟此球還是輸了，他不是明明在承認「低低地蹬了一鋪」嗎？

今非昔比

「十萬大軍」恐爲警察所乘，「三比一」的紀錄倘不能重演，「一季後病」手尾長矣！

辟電

本報澳門分銷處
地址：新馬路二號F二樓
電話：三六九四號

麗聲 今天五場獻映 12點半 兩點半 五點半 七點半 九點半
TECHNIRAMA TECHNICOLOR
本埠第一家以來開獻映！ 七十米蘆影片
睡公主
WALT DISNEY'S Sleeping Beauty
超級透視立體聲六！ 本院全部裝置建築特爲七十米蘆影片而設計！ 明天至七日止每天五場！

高陞 新馬劇團 新馬師曾 鄧碧雲 半日安 任冰兒 陳錦棠
夜場八點正 金釧龍鳳配 票價由二元至二十元八
即日日場 胡不歸

真光 五場首映 時間 12點半 二點半 五點半 七點半 九點半
張瑛 白雲 張清 鄭明 張鳳 盧敦
三鳳求凰 下期 清宮秘史

皇都 皇后戲院聯映 今明兩天獨家獻映 哥倫比亞三萬元巨片
威震羅雄 七彩新藝綜合體
後天全港首映 仙杜拉新作 玉女迎春

京華 今天盛大獻映 碧姬巴鐸主演 裸體美人魚 片上中文
今早 飛索神槍

百樂 今天續映 特藝七彩 草莽游龍 占士史超域主演
今早 平步青雲

大華 今天續映 生死線上 片上字幕中文
今早 紅武士

東方 今天最後 新野人記 片上中文

利舞台 普慶 今第九天放映 桃麗絲黛 洛克遜主演 全部七彩 片上中文字幕
夜半無人私語時
普慶今早 惹火嬌娃 利舞台今早 牧場風雲
（普慶今天早場贈飲「新奇士」牌鮮橙汁）

榮聲 今天盛大獻映 兩點半 四點五 七點半 九點
七妙賊 SEVEN THIEVES
七星聯合主演（中文字幕）

娛樂戲院 兩點半・五點三・七點半・九點八
今明最後 合家歡 A HOLE IN THE HEAD 七彩 片上中文
後天獻映 神槍伏霸

識英字法 招生
遺失聲明 遺失
徵請員工
新中食品公司 聘請
紹興學熙酒（正狀元紅酒）
美華琴行 鋼琴 營業
榮國黃 外科打跌醫師 大陸藥行 國生醫藥行 醫藥
分類廣告

春節假期剛度過 南洋節前寄港訂單到不少

中以星馬泰國及菲律賓來新單較多

百貨南銷亦增　百貨商補訂新款貨

【本報訊】各線辦莊已紛紛復業，連日接到各地客戶在春節前寄出的新訂單爲數亦不少，其中以來自泰國、新馬和菲律賓爲數較多。

度過春節假期後，昨天南洋各線辦莊已紛紛復業，南洋各地入口商在春節前寄出的新訂單，連日接入不少，加上春節前接到的舊訂單亦有一部份需要備貨付船，所以有些辦莊在未開市前已派員入市買貨，昨天一般已恢復如常活動。

春節以來收到的新訂單中，以來自星馬、泰國及菲律賓的佔數較多，來自南越和印尼的較爲冷落。

來自新加坡馬來亞的訂單，仍以乾果雜貨、棉織品蔬菜和生果佔大宗，日用品爲數不多。

來自泰國方面的新訂單，採購床單、襪、毛巾等棉織品、洋雜貨工業原料等居多，採辦布疋、棉紗、搪瓷器皿、熱水瓶、電器、五金及紙張者則比春節前縮減。據泰商來信說，當地市場棉織品、工業原料較爲疏淡，而市價欲漲無力，所以這類貨品需要補充貨底，但目前辦去利潤並不十分豐厚。床單襪等貨最各方面所以有疏渴現象，是因過去向港訂落的舊貨香港廠商未能依期交貨。

菲律賓方面寄來的棉紗、小五金及塑膠製品等新訂單保持春節前的水平，因菲律賓中央銀行在上月下半月撥出今年首季輸入外匯。

來自柬埔寨的訂貨較疏落，其中仍以採購乾果雜貨者居大宗。柬政府原定於上月二十九日分配的美援外匯供商人輸入布疋，但據柬商寄來新信說，這筆美援外匯臨時宣佈改期分配，所以現在柬商極少布疋新單寄來。

【本報訊】百貨行業自新春開市以來，生意暢旺，泰國、新加坡和菲律賓等地均有新單寄到購買百貨，而本地零售商補貨亦多。港百貨批發商近日亦多忙於向外補訂新貨。

據百貨批發商說，自新春開市後，百貨生意之暢旺，出人意料之外。一般生意比去年同期生意好。原因是在最近的幾天內，泰國、新加坡和菲律賓等地均有新單寄到購買百貨，而且扯購價值也相當可觀。根據商人初步估計，從初四至昨天，泰國商人扯去的百貨價值達二十餘三十萬元，新加坡和菲律賓客亦各扯去十餘萬元，他們扯去的多爲日本貨，對歐美貨物仍無扯購。上海男裝手帕近日被南洋客商扯去不少。

泰國商人連日扯去的日本百貨以新款打火機、刀仔、匙、叉、膠頸製品、男裝六十支紗手帕、水筆和橡筋帶居多，新加坡客買去的仍爲日本手帕、膠製銀包、打火機、皮帶、膠變褲帶和鞋帶，菲律賓商人要去的貨品種類很多，以一些日用品如面巾、手帕、原子機、番梘、牙膏、牙刷、髮蠟……等較大宗，貨色除日本貨外，上海貨、歐美貨和港製品亦有。

本地零售百貨商扯購的貨品也相當多。百貨價格，一般來說，與春節前差不多。

近日各批發商號一方面忙於買貨，另一方面則忙於向日本廠方補訂的百貨達數十萬元。補訂的仍以新款貨居多。據商人說，近年來南洋各地客商來港扯購的百貨多指定要新花式的，故目前商人對於訂貨也多向這方面落手。

港商業代表團訪問西非加納

利銘澤對記者發表談話 說港製品銷加可能性大

【本報訊】據港新社消息，香港商業代表團已於一月廿五日到達西非加納，探討增加香港與加納貿易的可能性。

該團並已於上月廿日離開加納，前往其他西非市場進行考察。

該團團長利銘澤於加納對記者發表談話說，現時香港每年輸往加納的紡織品和其他製成品，約值一千六百萬港元。

利銘澤說，香港增加銷貨往加納的潛在可能性是巨大的，但在加納未有製成品輸出之前，香港實難向該國大量購貨。他說，現時香港只是間接輸入一些用加納可可製成的朱古力。

經濟新聞

美瑞士西德滙 昨日同告調價

【本報訊】美匯、瑞士匯和西德匯銀行買賣價昨日同告調整，其中美匯每百港元比前多兌〇・〇三一二五美元，瑞匯每百港元比前多兌〇・〇六二五瑞士法郎，西德匯每百港元比前多兌〇・〇六二五馬克；以下是該三種外匯調整後之銀行買賣價：

美匯賣價：每百港元兌一七・四〇六二五美元；買價：電匯一七・六五六二五美元，匯單一七・七一八七五美元，三十天期匯票一七・七八一二五美元，六十天期匯票一七・八四三七五美元，九十天期匯票一七・九六八七五美元。

瑞士匯買價：每百港元兌七五・三一二五瑞士法郎。

西德匯買價：每百港元兌七二・五馬克。

印度滑石粉 昨成七百噸

【本報訊】印度滑石粉爲出口客扯購七百噸，每噸成價三百四十元。台灣甘油爲本港用家吸入半噸，每磅售一元八毫。

股市買家 購力仍勁

【本報訊】昨天股市只得半日買賣，成交總值減爲一百五十八萬三千元。股價互有起跌，其中屈臣氏、堪富利士、萬國企業和信託公司等續起，匯豐銀行、置地和電燈等則下跌。

據說，昨天股市交易雖比前稍減，但買賣範圍仍相當廣泛，如地產酒店置地股、船塢貨倉股與公用股等都成交不少。主要原因是市場人心尚好，買家購力仍勁，大有候價即吸之勢。

股價上升的：牛奶公司由二四元四升至二四元五，先後成交七五〇份；屈臣氏挺四毫，以每份二四元四成交一千份；會德豐紡織初成九元七五，後漲高至九元七，成交三千份；聯合企業起一毫，以每份五元八成交二五〇份；樹膠信託六元四五，起一毫，成二千份；堪富利士起二毫，以每份二一元七成二千份；信託公司成交一一三〇〇〇份，由一元六二五升至一元六七五；萬國企業成交九千份，分成七元和七元零五，比前成高一毫至一毫半。

欲維持定型鋼價 日本四家鋼廠

日暫無黑洋薄供應香港

【本報訊】此間洋行前天接到日本鋼鐵廠商來信稱，日本的四家大型鋼鐵廠，無意把定型鋼訂價降低，如果日本的小型鋼鐵廠將降低售價，該四大鋼廠將不採取同樣措施。

該函又說，日本的小型鋼鐵廠擁有的訂單雖然比較少，但亦可以維持三個月用。他們要降低售價的原因，主要是希望在東南亞各地雨季未到之前，以低價吸引一部份東南亞商人訂單。每年春季東南亞商人多訂購鋅鐵等貨，對於方、圓、扁角鐵訂貨比下半年少。而日本的大型鋼鐵廠不願降低售價，該地小型廠的鋅鐵材料須由大型廠供給，故鋅鐵價將無法降低。

昨日日本大型鋼鐵廠有圓鐵及角鐵新訂盤放來，其中圓鐵每公噸三十九鎊半，角鐵每公噸四十一鎊十二先令，C.I.F.香港價，今年四月份交貨。據洋行商說，此價比春節前未有多大變動。

日前此間洋行去電日本廠方，探詢黑洋薄盤口，昨日已接到日本廠方覆電，略謂最近美商向日本訂去四千噸黑洋薄，該貨各廠訂額本來已比較少，暫時無貨供應香港。

印尼物價飛漲 近採平抑措施

對紡織品輸入定新售價

【雅加達一日航訊】印尼市場貨價近日突飛猛漲，當局採取平抑措施，對當地出產的和輸入的紡織品重新規定售價。

印尼貿易部次長最近發表決定書，規定本年一月十五日前後私營企業所輸入的和現在國營公司所輸入的同類布疋最高零售價格，應照一九五九年九月十四日所發表的物價決定所規定的零售價格。重新規定的進口布疋最高零售價格摘要錄後：龍頭扣布每公尺（以下同）二十六盾，大鵬扣布二十六盾，跳舞白布二十五盾，鑽石白布二十五盾，香港製色布二十七盾，香港鹿嘜色布一十三盾，香港鹿嘜黑布十九盾，香港鑽石色布四十二盾，跳鯉色布二十三盾，香港虎標及地球色斜二十三盾，香港幸福標布三十四盾，香港花標棉布三十四盾，香港幸福棉織棉布二十六盾。

國產黃紗黃綢 近暢成數百疋

【本報訊】國產黃紗和黃綢買賣暢，近三天來成交數百疋。市價比春節前略見提高。

目前天氣仍冷，但夏季貨物——黃紗和黃綢銷路開始轉暢，因春節假期過後，不少零剪商和裁販都落手進貨以「上架」，由於是備貨性質，故每家扯購量不大。據估計，在最近三天成出的國產黃紗和黃綢，價格約比春節前成高百分之四。蘇記紗每疋成八十五元，公記陸紗成六十八元，飄華紗成六十六元，昌陸紗成五十六元，東方紅紗成五十四元，遠天紅紗成五十三元五毫，虎豐與紗原箱成價每疋爲五十八元五毫。公記陸綢每疋成七十二元，陳球絲綢，原箱成價每疋爲五十八元，選手貨每疋成六十二元。

南越支付票券 禁止郵寄外國

外滙局批准者不在此限

【西貢一月二十八日航訊】南越禁止各項支付票券由郵政寄往外國。外匯局最近發出通告說，依照現行律例，凡由郵政方面將各項支付票券、銀元、流通鈔票、支票、信用票、匯票及商業票單等等，由當地寄出外國者，概在被禁止之列，除非獲得外匯局批准則屬例外。

印尼以美棉託紡 港做成生意一宗

印尼與英國就此事簽了協定

【安塔拉通訊社雅加達三日電】印尼和英國簽訂協定，香港將獲得美棉，紡成紗後再運印尼。香港將獲得價值約二百七十五萬美元的美棉，而以價值港幣二千四百萬元的棉紗運往印尼。

週來外客甚少訂港產布

廠商說：「不能等閒視之」

因訂價提高廠家個多月來接生意很少

缺黃色棉花故紡不出過去低價緯紗　如無特別低價原料 布價難以調低

【本報訊】紡織廠商表示，自從去年底港產布價報升以後，一個多月來外客均甚少落單訂貨。

港產布價報升，係因紗價漲了，成本增重所致。廠家說，實際港產原色布的外銷價，只比前扳高百分之七左右，布價迅後，即未聞有大宗美商訂貨成交，就是英國方面，當地的進口商亦嫌價高，同時他們對九月後交的期貨不感興趣，因此這線生意月來也轉靜。

廠家認爲，多數布廠去年底多已預售出半年產額的訂貨，有些廠部分產品的交貨期甚至遠排至明年底，個別廠家接訂至明年一月，一個時期接單較疏，問題不大。

但也有廠家指出，外商嫌港布價高而不落手訂貨，不能等閒視之。一位廠商說，如果單純因爲棉花漲價而必需漲紗、棉布價，問題還小，棉價起落是「世界性」的，香港的棉布成本增加，其他產布國也一樣水漲船高，彼此機會均等，外客一時嫌布價高不訂，過後還是要訂的，現在港布價報高，除了一般性的棉花價起影響紗價之外，還有一個不大爲人注意的因素，是黃色棉花缺乏，紡不出像過去一樣低價的緯紗，布廠沒有這樣特別低價的原料使用，布疋接訂價也就無法像以前一樣低了。

廠家表示，黃花缺乏所引起的一系列影響是長遠的。去年開始較大量訂購港布的美商，訂的主要是低價貨，照美方的出價，如果港商不採用價格特別低的次級緯紗，是難有條件接造的。在去年低級黃紗出現以前，港商接造美商訂貨甚少的原因，在此。廠家還估計到，除美商外，西德、西非商的訂貨，可能也有一部分會受黃棉缺乏的困擾影響。

據說，低價黃棉缺乏的問題，本地紡織廠商目前還找不到解決辦法。現據美方估計，本年度它的棉花收成會較好，反過來黃棉會少了，同時美國和日本紡織廠也逐漸採用黃棉，以後就算有，價格也不會像過去那樣低。用一般紗織布，廠家估計要比用次級緯紗織布高百分之十，加上美方的進口關稅，港布銷美已不易化算了。

藥材紅盤很「紅」

開市後交投活躍市價俏升

商人估計數月內生意暢好

【本報訊】藥材行昨天開市，紅盤很紅，交投活躍，市價俏升。

據藥材商說，昨天是過春節假期後，藥材行全行昨天恢復營業，藥材落場購貨，一般貨品交投暢爽。

昨天，落場採購藥材的商人，有本地藥商及台灣、星馬等地的莊商。這些商人購貨頗多，其中有些商人向一家商號購貨的數量，一種貨就購買一、二百件或一百數十件。

藥材商說，昨天藥材行開市後的生意，比去年藥材行春節開市後的生意好。貨多而市情俏升，是昨天藥材行開紅盤的特色。

昨天，成交價比春節前爲高的貨物，例如：貴州一級雪耳，昨天成每擔三萬五千元，比春節前每擔三萬一千元扳高了百分之十三左右；當歸價格上升百分之三十左右，昨天的新價爲每擔一千一百元，春節前爲每擔八百五十元；陳皮（郵山貢肉），昨天成每擔一千元，春節前每擔八百五十元；四等桂枝，由春節前每擔一百二十元，升爲昨天每擔一百六十元；十二支淮山，昨天每擔八百元，春節前每擔六百二十元；十四支淮山，由春節前每擔五百七十元至五百八十元，扳高到昨天每擔七百二十元；一等川芎價格升高了百分之十五左右，昨天每擔二百九十元，春節前每擔二百五十元。

也有一些貨品的價格穩定。例如：一等香貝昨天及春節前的價格，均是每擔六千五百元；北子草的價格，春節前及昨天均是每擔六十元。

昨天的紅盤所以很紅，是因爲貨暢市俏，原因是內地藥材的出品調節有度，春節前香港市場上的藥材存貨適當，不過。這些商人預料，今後數月內的藥材生意，將會保持暢好，做合愿及東南亞生意的莊商將會繼續購貨。

美匯續漲價 菲幣價再升

【本報訊】由於美匯價微漲，美鈔市和K金市繼續穩挺，菲幣再升。

金市穩挺，主要原因是：美匯價升，新金成本提高；而且外銷趨好，出口金商有吸。

K金開市二五〇・八七五，收市二五〇・八七五；最高收市價，最低開市價。息平。牌下交收三千三百兩。

美匯開市五七一・五，收市升至五七一・六二五；最高收市價，最低開市價。價漲的原因主要仍是因爲需求者增多之故。

美鈔開市五六九・五，算是全日最低價，旋即按級而起，至五六九・七五，爲全日最高價，收盤五六九・六二五。去息二毫。交收一千美元。

金單開市五七〇・六二五，收市五七〇・六二五；全日價位無大上落。

菲幣開市一五六・七五，收市起至一五七・五，去息二毫。

星商要求限塑膠品進口

港塑膠業首腦昨有反應

認爲輸出僅屬開始興旺 如限制將影響該業前途

【本報訊】據「德臣西報」昨日報道，新加坡塑膠品廠商現正呼籲當局限制香港塑膠品進口。

新加坡的七名廠商已聯合組成一個協會，主要目的在於要求新加坡政府限制外來塑膠品輸入。

新加坡的一名知名廠商於星期一說，當地市場現幾乎完全泛濫着香港、英國和日本的塑膠品。他說：「競爭是如此激烈，以致我們的產品已很難在市場上找到立足點」。

他又說：「去年一月至八月，新加坡共輸入價值三百六十四萬叻元的塑膠品，其中由香港進口的佔四成，來自日本的佔三成，來自英國的則佔一成。」

他要求新加坡政府施行一項保護性的政策，使本地塑膠工業能夠維持和發展，從而能容納得更多工人。

新加坡七家工廠每年約生產四十萬叻元的塑膠品，其中有八成是輸往馬來亞的。

香港塑膠業廠商會理事長楊仕福昨日說：「我們無法能阻止新加坡設立保護性的關稅。但任何限制的先例一開，定將影響香港塑膠工業的前途。」

他說，香港輸往新加坡和馬來亞的塑膠品，主要是杯、碗、碟等器皿，而這些貨物輸去還只是開始興旺而已。

食米萬包 昨日成交

【本報訊】昨天食米大盤交投仍屬活躍，正盤成出達一萬餘包。價格普遍回跌，如暹花大米、新花米比前天跌六、七元。米商說，昨天（前日）那天的米市，雖然比不上節前活躍，但比諸平日來說仍屬活躍；主要是拆家、零售商繼續補倉，但因各來源貨價仍低，而且來貨供應充裕，因此米價回跌。

歐德禮 榮譽貢獻

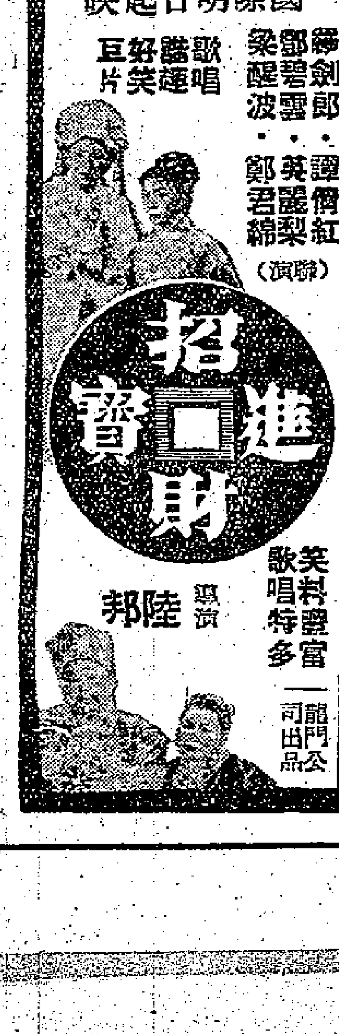
美國歌舞團 Dance Jubilee

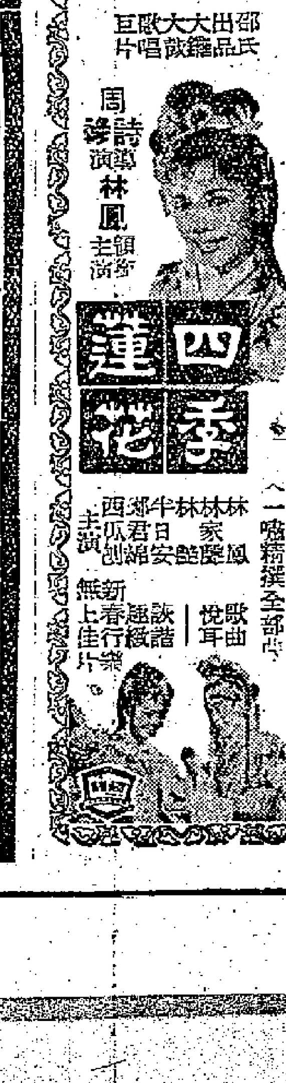
今明兩晚九時正在 陸佑堂 登台演唱

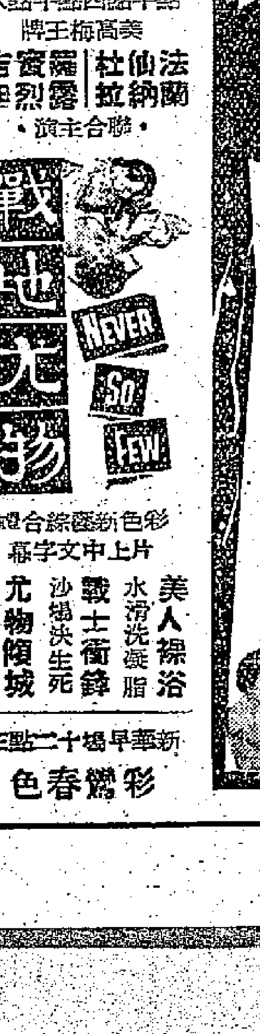
男女團員數十人各妙技

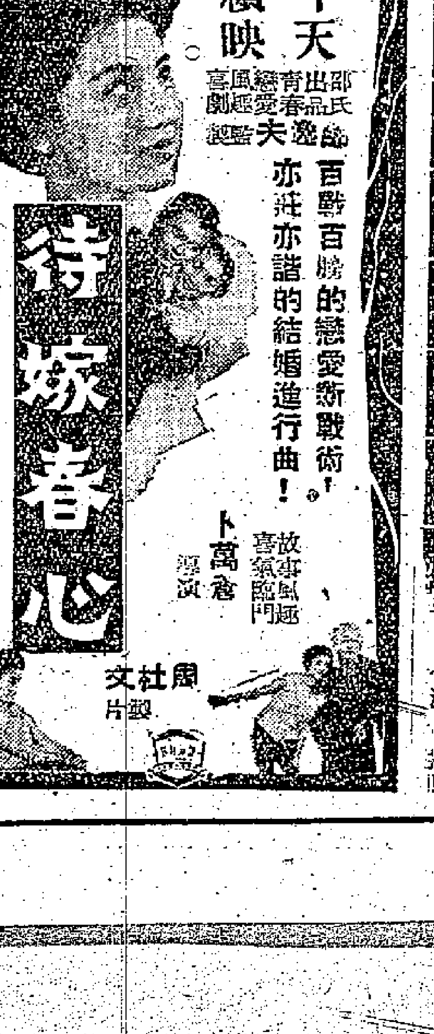
票價 十五元四角 十二元八角 七元二角 四元六角

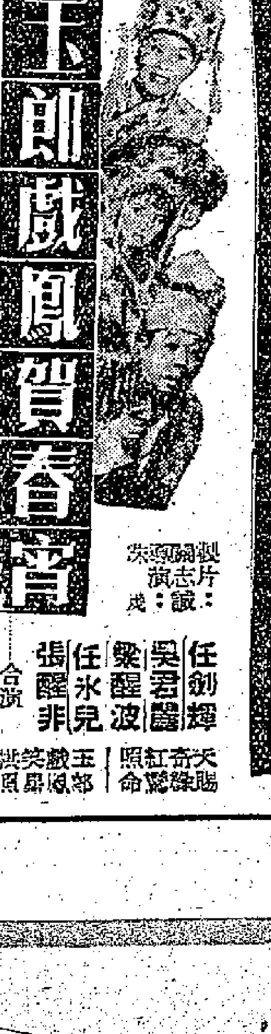
佳座無多 請即定購

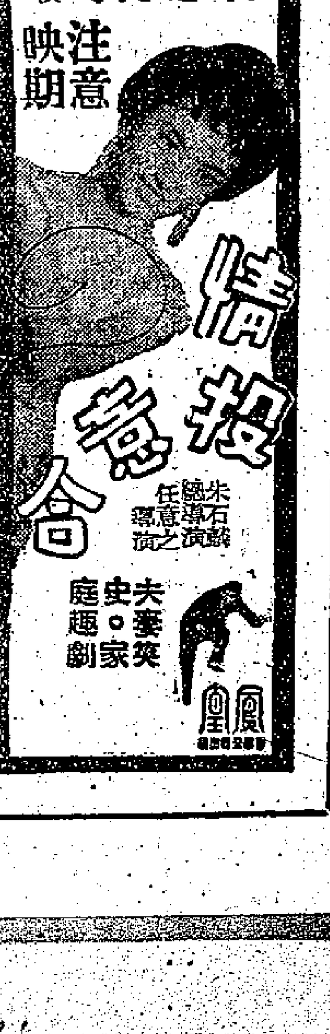












貨運美國暫轉疏落

各廠陸續開工　元宵過後土貨可復常態

兩輪即將赴美　接入棉織品塑膠品千噸

【本報訊】銀行公司屬下的「新利華利」輪，已於昨日上午由新加坡經馬尼拉抵港，停泊於A字第三號浮泡，她將於今日早上開往美國。「新利華利」輪今天將有七百噸貨物載出，其中以棉織品和塑膠製品佔數較多，還有一部分雜貨。

又，多利順洋行屬下的「芬州」輪，將於明日由馬尼拉抵港，六日開往紐約、洛杉磯。據悉，該輪已接入數百噸貨物，其中以棉織品佔數較多，其餘是雜貨。

春節以後此間商人付往美國的貨物，已比春節前疏落。有些船隻原擬撥出一千噸位在港接貨，後來代理公司考慮到開年不久，未必能接到很多貨，結果只留數百噸位供給接載港貨。另有些船隻原擬在港接載千餘噸貨，到開航時貨主只接到幾百噸。

據航商說，此種現象是意料中之事，因爲前幾天有許多工廠尚未開工，而春節前製造的貨物，又大部分業已付出，故新春初期接貨是比較困難的，往年情況亦屬如此。現在「入日」已過，此間工廠將先後開工，估計到元宵以後，付貨情形將恢復常態。

西方野雞船運費 最近已止升回降

需求減少噸位過剩前途尚難樂觀

【本報訊】據倫敦消息，西方世界不定期貨船的運費，最近已停止上升。事實上，在去年末季曾刺激到不定期貨船運費全面上升的某些貨物的運費，現已從去年十一月及十二月的高水平上回降。

對於西方世界不定期貨船的運費短期內可能有怎樣的變動，各船東還沒有肯定的看法。不過，就目前的情況看來，因去年冬季前穀物運輸對不定期貨船的需求發生不正常的增加，以及因礦砂、肥田料和廢鐵的運輸需求而刺激起來的不定期貨船運費的回升，已經越過它的高峯了。

不過，航運業觀察家認爲，不定期貨船的運費，將不會回降到過去三年中的最低水平上，雖然它可能由於兩個因素的影響而發生斷續性的下降，這兩個因素，一是西方國家對不定期貨船的需求將發生季節性的下降，二是不定期貨船的噸位依然過剩。

英國航運局發表的數字，已初步顯示了運費下降的跡象。英國不定期貨船的單程運費指數，去年十二月爲八二·五（一九五二年爲一〇〇），比去年十一月下降了〇點六，其中穀物運費的指數跌了〇點一，糖跌了一點二，木材跌了五點四，只有礦砂上升了七點五，煤上升了三點一。

美國賓赴日 無接入廢鐵

【本報訊】銀行公司屬下的「美國賓」輪，已於前日由非洲抵港，改期於今日最早開往日本。她此次載往日本的貨物並不很多，只有一部分雜貨，沒有接載廢鐵。據航商說，開年以後由港付往日本的貨物，絕大多數是廢鐵，雜豆等貨物仍疏。因豆類等貨多屬轉口品，須遲些時外間地區有貨到港後，付日廢鐵才有增加。

馬奇善經已赴歐 載出貨物一千噸

緬甸運來歐貨七百餘噸

【本報訊】法國郵船公司屬下之「馬奇善」貨輪，已於前晚八時開往馬尼拉、西貢、倫敦、北非及歐洲各埠，載出貨物約一千噸。該輪在春節假後開行，而能有此載貨成績，實屬不俗。該輪載出的貨物約有八成是香港製品，其中以棉織品、塑膠玩具、電筒、鎖器等居多。另有二百噸是內地轉口貨。

又悉，太平洋行代理的瑞典貨輪「緬甸」號，已提早於前日由歐洲抵港，載來紙張、把板、酒、人造牛油、快五金、煉奶及雜貨共七百餘噸。該輪已於昨日開往上海、日本。

南美棉花二百噸 富士丸由日運來

緬甸五百噸經港運日

【本報訊】太平洋行代理的日本輪「富士丸」，定今早由日本抵港，停泊於B字十八號浮泡，該輪這次運來貨物約六百噸，其中有二百噸是南美洲經日本轉來的棉花。該輪定明日開往西貢、曼谷，現已接得數十噸雜貨運往西貢。

【本報訊】鐵行公司代理之「奧達蓬」輪，已於一日由印度、仰光經新加坡、暹羅抵港，載來貨物約三百噸。

星洲貨到逾千噸

椒乾電池籐條均有運來

【本報訊】順昌公司屬下的「大寶來」輪，前天從星洲到港，運來暹羅貨八百七十八噸，及新加坡貨三百二十六噸。

該輪運來的暹羅貨有牛皮十七綑、雜貨八件及炭數千包，新加坡貨有椒乾二百七十四包、電池二百七十箱、豆子一百五十包、廢鐵二十五噸、舊鐵條二百六十綑、肥皂五百箱、味粉十九箱及籐條四千餘綑。

其中轉口往日本的緬甸豆子佔一百五十噸。印度來貨中也有八十五噸是經港轉口的。

飛機時刻

（表內時刻，僅供參考。如需了解當日有無臨時變動，請向有關公司一詢。）

今日到港班機

泛美：東京、舊金山來，中午十二時到；曼谷、倫敦來分兩班：一班上午六時四十分到，另一班下午四時四十五分到；馬尼拉來，下午五時五十五分到。

菲航：馬尼拉來，下午三時十五分到。

日航：東京、沖繩來，上午八時二十分到；新加坡、曼谷來，下午五時三十分到。

越航：西貢來，下午三時到。

國泰：馬尼拉來，中午十一時十分到；新加坡、曼谷來，下午二時四十分到；

快達：悉尼、馬尼拉來，上午十時五十五分到。

民航：台北來，上午十一時三十分到；曼谷來，晚上十時四十分到。

英國海外：倫敦、曼谷來，下午四時二十五分到；倫敦、東京來，下午四時三十五分到。

印航：東京來，上午七時二十分到。

今日離港班機

泛美：往東京、舊金山，開下午六時；往曼谷、倫敦，開晚上九時三十分。

菲航：往馬尼拉，開下午四時。

日航：往沖繩、東京，開上午九時二十分。

國泰：往曼谷、新加坡，開下午三時二十分；往馬尼拉、達爾文、悉尼，開下午五時三十分；往拉寶安、古晉，開上午八時。

英國海外：往東京，開下午五時十分；往仰光、倫敦，開下午三時三十分。

快達：往東京，開上午十一時四十分；往馬尼拉、悉尼，開下午四時十五分。

馬來亞：往新加坡，開上午九時。

民航：往曼谷，開中午十二時三十分。

印航：往曼谷、孟買，開上午九時。

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時37分	7時39分	上午 6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午 1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
上午11時35分	下午 1時52分	上午 7時30分	上午 9時34分
下午 1時22分	下午 4時21分	上午 8時20分	上午11時19分
下午 3時正	下午 7時12分	下午 9時14分	下午12時37分
下午 4時05分	下午 8時35分	上午 9時50分	下午 2時22分

截郵時間

今日空郵（星期四）

中華人民共和國	上午七時
錫蘭、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、泰國、緬甸、柬埔寨、馬來亞、印尼	中午十二時
日本、菲律賓、澳洲、新西蘭、非支、關島	下午二時
台灣、沖繩、南朝鮮	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時
日本、美國、中南美、南越、印尼	中午十二時
澳門	下午一時、四時、六時

明日空郵（星期五）

夏威夷、美國	上午八時
南越、柬埔寨、法國、巴基斯坦	上午九時
亞丁、中東、英國、歐洲、非洲、泰國、緬甸、印度	中午十二時
日本	下午一時
菲律賓、西伊里安、澳洲、新西蘭、非支	下午三時
老撾、加拿大、美國	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時
泰國	中午十二時
澳門	下午一時、六時

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	2月6	振盛行
永乘丸	EIKEN MARU	日本	2月6	洛士利
邊和力治	BENVORLICH	英國新加坡	2月6	邊行
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國馬尼拉	2月6	渣甸
海威	HYDRA	山打根	2月6	多利順
妙錦	PIONEER MUSE	美國馬尼拉	2月6	美輪
益嘉	YAKA	美國	2月6	福來
有馬丸	ARIMA MARU	日本	2月6	天祥
沙丹拿	SIRDHANA	日本	2月6	鐵行
薩摩丸	SATSUMA MARU	日本	2月6	天祥
巴巴拉萊克	BARBARALYKES	美國	2月6	總統
愛蒙絲萊克	AIMCELYKES	美國	2月6	總統
印度怡美利	REBEVERETT	日本	2月6	福來
富寧	FUNING	斗湖	2月7	太古
培剌士	PYRRHUS	長崎	2月7	太古
馬來怡美利	BRADEVERETT	新加坡	2月7	福來
雪梨丸	SYDNEY MARU	新加坡	2月7	東方
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	日本	2月7	東來
富來	ARAFURA	澳洲	2月7	鐵行
帝光丸	TEIKO MARU	日本	2月7	東方
亞摩司	AMOS	日本	2月7	德和
祥泰	BAYON	金邊	2月7	永和祥
彭輪	PAN	大連新港	2月7	華夏
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	日本	2月7	東方
斯雲馬士基	SVEND MAERSK	日本	2月7	捷成
士打巴里	STRAAT BALI	日本	2月7	渣華
三春丸	MIHARU MARU	日本	2月7	天祥
姬路丸	HIMEJI MARU	日本	2月7	天祥
夏利睦	HERMOD	日本	2月7	多利順
亞夫	HERVAR	山打根	2月7	多利順
保高達	BOGOTA	歐洲新加坡	2月8	寶隆
彰德	CHANGTE	澳洲馬尼拉	2月8	太古
萬利羅士	MENELAUS	歐洲新加坡	2月8	太古
泰家	TIGRE	歐洲西貢	2月8	法郵
英超域	INCHSTUART	日本	2月8	新興行
海明	HAI MENG	曼谷	2月8	多利順
浙江	CHEKIANG	門司	2月8	太古
芝加哥丸	CHICAGO MARU	日本	2月8	東方
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	美國基隆	2月9	捷成
平島丸	HIRASHIMA MARU	日本	2月9	巴拉多
福建	FUKIEN	神戶	2月9	太古
赤城丸	AKAGI MARU	日本	2月9	天祥
寶康	PO HANG	曼谷	2月9	福來
嘉泰治	CARTHAGE	歐洲星洲	2月9	鐵行
萬壽山丸	MANJUSAN MARU	日本	2月9	東來
湖北	HUPEH	大阪	2月9	太古
天光丸	TENKO MARU	日本	2月9	東方
吉野山丸	YOSHINOSAN MARU	日本	2月9	東來
忌連萊	GLENROY	歐洲新加坡	2月9	渣甸
那須山丸	NASUSAN MARU	日本	2月10	東來
芝文定	TJIMENTENG	日本	2月10	渣華
岳州	YOCHOW	天津青島	2月10	太古
金保地	KAMBODIA	日本	2月10	寶隆
安慶	ANKING	澳洲馬尼拉	2月10	太古
東懋	EASTERN TRADER	加爾各答新加坡	2月10	渣甸
伊沙士泰	ISARSTEIN	日本	2月11	捷成
愛美利馬士基	EMILIE MAERSK	日本	2月11	捷成
威健	VIGAN	菲律賓	2月11	美邦
建川丸	TATEKAWA MARU	日本	2月11	太平
沙班	SABANG	歐洲星洲	2月11	太平
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	日本	2月11	渣華
邊紐約	BENREOCH	歐洲星洲	2月11	邊行
飛魚	FLYING FISH	美國馬尼拉	2月11	和捷
漢陽	HANYANG	曼谷	2月11	太古
山隆丸	YAMATAKA MARU	日本	2月11	萬國
芝丹林	TJITANUM	東非	2月12	渣華
賀臣總統	PRES. JOHNSON	美國	2月12	總統
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	美國日本	2月12	總統
萬勝	VAN NOORT	中國	2月12	渣華
麗力	RADNIK	歐洲新加坡	2月12	華林
皇上威利	KINGSVILLE	紐約洛杉磯	2月12	多利順
同加士	TUNGUS	馬尼拉	2月12	多利順
萬謙士吉	VAN HEEMSKERCK	非洲新加坡	2月12	渣華
吉羅加士	GLAUCUS	歐洲新加坡	2月12	太古
忌連威利	GLENVILLE	詩巫美國	2月12	多利順
愛華倫	IVARAN	馬尼拉	2月13	美邦
愛利	ARIANA	仰光	2月13	新興行
皮利亞士	PELEUS	歐洲新加坡	2月13	太古
麗施馬士基	LEISE MAERSK	馬尼拉	2月13	捷成
榮春丸	EISHUN MARU	日本	2月13	洛士利
安娜碧琪	ANNA BAKKE	美國	2月13	鐵行
卡拿	CARLA	西非	2月13	寶隆
京都丸	KYOTO MARU	日本	2月13	巴拉多
天美士	TAMESIS	歐洲新加坡	2月13	多利順
海興	HAI HING	日本	2月14	多利順
鐵力富	TRIGLAV	日本	2月14	華林
赫信士泰	HESSENSTEIN	日本	2月14	捷成
光榮丸	GLORIA MARU	日本	2月14	巴拉多
威爾遜總統	PRES. WILSON	美國馬尼拉	2月14	總統
萬加娜	MANGALORE	日本	2月14	太平
海利	HAI LEE	上海	2月15	多利順
—	PRES. BOSHOF	日本	2月15	總統
奇諾馬士基	KNUD MAERSK	波斯灣印度	2月15	捷成
星架坡	SINGAPORE	歐洲新加坡	2月15	鐵行
加拿大郵	CANADA MAIL	美國馬尼拉	2月15	福來
亞奇利士	ACHILLES	日本	2月15	太古
山陽丸	SANYO MARU	日本	2月15	東方
多倫士	TORRENS	歐洲新加坡	2月15	多利順
德生	TAK SANG	日本	2月15	渣甸
海順	HELIOS	斗湖	2月16	多利順
蒙大那丸	MONTANA MARU	日本	2月16	太平
鋒市	PIONEER MART	美國	2月16	美輪

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
寮國	LAOS	馬賽	2月6	法郵
薩摩丸	SATSUMA MARU	利物浦漢堡鹿特丹	2月7	天祥
培剌士	PYRRHUS	利物浦	2月8	太古
邊和力治	BENVORLICH	歐洲	2月8	邊行
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	歐洲	2月8	東方
奧地吉	OLDEKERK	歐洲	2月8	渣華
加提根尖亞	CARDIGANSHIRE	歐洲	2月9	渣甸
金保地	KAMBODIA	歐洲	2月10	寶隆
伊沙士泰	ISARSTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	2月12	捷成
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	歐洲	2月13	總統
嘉泰治	CARTHAGE	倫敦	2月13	鐵行
同加士	TUNGUS	歐洲	2月14	多利順
萬加娜	MANGALORE	歐洲	2月15	太平
赫信士泰	HESSENSTEIN	歐洲	2月15	捷成
鐵力富	TRIGLAV	歐洲	2月15	華林
曜吉	HOOGKERK	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	2月16	渣華
新達	SUNDA	歐洲	2月18	鐵行
忌連佳	GLENGYLE	歐洲	2月19	渣甸
亞奇利士	ACHILLES	歐洲	2月19	太古
邊紐約	BENREOCH	歐洲	2月21	邊行
秋田丸	AKITA MARU	馬賽利斯本倫敦漢堡	2月22	天祥
埃沙高	ISARCO	意大利	2月22	天祥
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	歐洲	2月22	捷成
忌連福倫	GLENFRUIN	歐洲	2月23	渣甸
維多利亞	VICTORIA	意大利	2月27	天祥
萬利羅士	MENELAUS	歐洲	2月28	太古
緬甸	BURMA	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	2月28	太平
亞仙尼士	ALCINOUS	利物浦荷蘭	2月28	太古
邊連尼士	BENRENNES	歐洲	2月29	邊行
邊麥許	BENMACDHUI	漢堡安特衛普倫敦	3月6	邊行

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
寮國	LAOS	科倫坡孟買	2月6	法郵
有馬丸	ARIMA MARU	亞丁塞得港	2月6	天祥
薩摩丸	SATSUMA MARU	蘇彝士	2月7	天祥
三春丸	MIHARU MARU	吉大港加爾各答	2月7	天祥
沙丹拿	SIRDHANA	加爾各答	2月7	鐵行
培剌士	PYRRHUS	亞丁	2月8	太古
姬路丸	HIMEOI MARU	科倫坡孟買喀剌蚩	2月8	天祥
邊和力治	BENVORLICH	亞丁塞得港	2月8	邊行
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	科倫坡喀剌蚩	2月8	東來
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	塞得港	2月8	東方
奧地吉	OLDEKERK	亞丁塞得港	2月8	渣華
斯雲馬士基	SVEND MAERSK	印度巴基斯坦	2月8	捷成
加提根尖亞	CARDIGANSHIRE	亞丁塞得港	2月9	渣甸
金保地	KAMBODIA	亞丁塞得港	2月10	寶隆
那須山丸	NASUSAN MARU	加爾各答	2月11	東來
東英	EASTERN SAGA	加爾各答	2月11	渣甸
伊沙士泰	ISARSTEIN	科倫坡	2月12	捷成
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	加爾各答孟買喀剌蚩	2月13	總統
嘉泰治	CARTHAGE	科倫坡孟買亞丁	2月13	鐵行
同加士	TUNGUS	亞丁塞得港	2月14	多利順
赫信士泰	HESSENSTEIN	亞丁蘇彝士	2月15	捷成
厚德馬士基	HULDA MAERSK	蘇彝士	2月15	捷成
萬加娜	MANGALORE	科倫坡	2月15	太平
曜吉	HOOGKERK	亞丁塞得港	2月16	渣華
亞奇利士	ACHILLES	亞丁	2月16	太古
	PRES. BOSHOF	科倫坡	2月16	總統
德生	TAK SANG	加爾各答吉大港	2月17	渣甸
新達	SUNDA	亞丁塞得港	2月18	鐵行
忌連佳	GLENGYLE	亞丁	2月19	渣甸
沃馬利亞	UMARIA	喀剌蚩科威特	2月21	鐵行
邊紐約	BENREOCH	亞丁	2月21	邊行
埃沙高	ISARCO	亞丁塞得港	2月22	天祥
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	蘇彝士	2月22	捷成

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
大寶來	TAI POO LOY	新加坡唬嚨	2月6	順昌
第五東西丸	TOZAI MARU NO.5	曼谷新加坡	2月6	東方
明星丸	MEISEI MARU	古晉詩巫亞庇山打根	2月6	華成
寮國	LAOS	馬尼拉西貢新加坡	2月6	法郵
永乘丸	EIKEN MARU	新加坡巴生	2月6	洛士利
有馬丸	ARIMA MARU	新加坡	2月6	天祥
印度怡美利	REBEVERETT	曼谷	2月7	福來
華興	ANGELINA	金邊	2月7	順昌
薩摩丸	SATSUMA MARU	新加坡	2月7	天祥
沙丹拿	SIRDHANA	新加坡唬嚨	2月7	鐵行
三春丸	MIHARU MARU	新加坡巴生	2月7	天祥
西必通	SARPEDON	新加坡	2月8	太古
培剌士	PYRRHUS	新加坡	2月8	太古
帝光丸	TEIKO MARU	新加坡	2月8	東方
邊和力治	BENVORLICH	新加坡	2月8	邊行

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	新加坡	2月8	東方
斯雲馬士基	SVEND MAERSK	曼谷	2月8	捷成
彭輪	PAN	新加坡印尼	2月8	華夏
鹿島丸	KASHIMA MARU	曼谷	2月8	天祥
奧地吉	OLDKERK	新加坡	2月8	渣華
姬路丸	HIMEJI MARU	新加坡唬嚨	2月8	天祥
夏利睦	HERMOD	山打根	2月9	多利順
安順	ANSHUN	新加坡	2月9	太古
士打巴厘	STRAAT BALI	新加坡	2月9	渣華
加提根尖亞	CARDIGANSHIRE	新加坡	2月9	渣甸
華新	PRODUCE	曼谷	2月9	順昌
英超域	INCHSTUART	新加坡唬嚨仰光	2月9	新興行
祥泰	BAYON	金邊	2月9	永和祥
平島丸	HIRASHIMA MARU	曼谷	2月9	巴拉多
金保地	KAMBODIA	新加坡	2月10	寶隆
顯生	HIN SANG	亞庇山打根	2月10	渣甸
福建	FUKIEN	曼谷	2月10	太古
天光丸	TENKO MARU	新加坡	2月10	東方
海威	HYDRA	曼谷	2月11	多利順
東英	EASTERN SAGA	新加坡仰光	2月11	渣甸
芝文定	TJIMENGTENG	新加坡	2月12	渣華
伊沙士泰	ISARSTEIN	新加坡	2月12	捷成
愛美利馬士基	EMILIE MAERSK	印尼	2月12	捷成
建川丸	TATEKAWA MARU	新加坡	2月12	太平
亞譚斯總統	PRES. ADAMS	新加坡西貢唬嚨	2月13	總統
京都丸	KYOTO MARU	新加坡日里	2月13	巴拉多
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	新加坡	2月13	渣華
嘉泰治	CARTHAGE	新加坡唬嚨	2月13	鐵行
亞夫	HERVAR	古晉山打根	2月13	多利順
萬勝	VAN NOORT	新加坡	2月14	渣華
安娜碧琪	ANNA BAKKE	新加坡唬嚨	2月14	鐵行
同加士	TUNGUS	新加坡	2月14	多利順
赫信士泰	HESSENSTEIN	新加坡	2月15	捷成
厚德馬士基	HULDA MAERSK	西貢新加坡	2月15	捷成
萬加娜	MANGALORE	新加坡	2月15	太平
加拿大郵	CANADA MAIL	西貢	2月15	福來
海興	HAI HING	曼谷	2月15	多利順
海利	HAI LEE	新加坡唬嚨馬六甲	2月16	多利順

汕頭·上海·天津線

船	名	開往港口	月日	公司
財生	CHOY SANG	上海	2月9	渣甸
東懋	EASTERN TRADER	青島上海	2月11	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
芝錦碧	TJIKAMPEK	日本	2月6	渣華
中孚	CHUNG FU	高雄	2月6	遠東
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN	日本	2月6	渣華
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	日本	2月6	渣甸
雪梨丸	SYDNEY MARU	日本	2月7	東方
四川	SZECHUEN	基隆	2月7	太古
愛蒙絲萊克	AIMCE LYKES	釜山日本	2月7	總統
巴巴拉萊克	BARBARA LYKES	釜山日本	2月8	總統
馬來怡美利	BRADEVERETT	日本	2月8	福來
保高達	BOGOTA	日本	2月9	寶隆
富來	ARAFURA	日本	2月9	鐵行
財生	CHOYSANG	日本	2月9	渣甸
海明	HAI MENG	日本	2月9	多利順

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
永乘丸	EIKEN MARU	南非	2月6	洛士利
帝光丸	TEIKO MARU	南西非	2月8	東方
天光丸	TENKO MARU	東非	2月10	東方
芝文定	TJIMENTENG	東非	2月12	渣華
建川丸	TATEKAWA MARU	西非	2月12	太平
麗施馬士基	LEISE MAERSK	西南非	2月13	捷成
卡拿	CARLA	西南非	2月14	寶隆
萬加娜	MANGALORE	卡薩布蘭卡	2月15	太平

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
芬州	FERNSTATE	洛杉磯紐約	2月6	多利順
滋賀丸	SHIGA MARU	舊金山洛杉磯紐約	2月6	洛士利
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國	2月6	渣甸
愛蒙絲萊克	AIMCE LYKES	美國	2月7	總統
益嘉	YAKA	美國	2月7	福來
妙錦	PIONEER MUSE	美國	2月8	美輪
國川丸	KUNIKAWA MARU	美國	2月8	太平
巴巴拉萊克	BARBARA LYKES	美國	2月8	總統
芝加哥丸	CHICAGO MARU	美國	2月9	東方
萬壽山丸	MANJUSAN MARU	美國	2月11	東來
威健	VIGAN	美國	2月12	美邦
飛魚	FLYING FISH	美國	2月12	和捷
賀臣總統	PRES. JOHNSON	美國	2月13	總統

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
西必通	SARPEDON	西澳洲	2月8	太古
萬勝	VAN NOORT	新西蘭	2月14	渣華
安娜碧琪	ANNA BAKKE	西澳洲	2月14	鐵行
長沙	CHANGSHA	悉尼墨爾本	2月18	太古
東榮	EASTERN GLORY	悉尼墨爾本	2月22	渣甸

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
芝錦碧	TJIKAMPEK（晨早）	西非	A9	渣華
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN（上午八時）	南美南非	A21	渣華
烈打馬士基	RITA MAERSK（晨早）	美國馬尼拉	B16	捷成
富士丸	FUJI MARU（晨早）	日本	B18	太平
邦士域	BRAUNSCH WEIG（上午八時）	歐洲新加坡	九龍倉橋	捷成
西必通	SARPEDON（下午）	神戶上海	A13	太古
哈理遜總統	PRES. HARRISON（下午四時）	美國	九龍倉橋	總統
三巴士	SAMBAS（晨早）	金邊	B17	渣華
奧地亞	ORDIA（晨早）	日本	A15	鐵行
滋賀丸	SHIGA MARU（中午）	日本	A7	洛士利
光和	KWANGHO（下午）	高雄	油蔴地	大信
東英	EASTERN SAGA（下午）	日本	九龍塢	渣甸
忌連福倫	GLENFRUIN（上午九時）	歐洲新加坡	太古橋	渣甸
和星	STAR ARCTURUS（上午）	波斯灣新加坡	A11	福來

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
新安	SUNON（下午）	婆羅乃	油蔴地	華南行
萬利	VARILD（下午）	新加坡雅加達	九龍塢	華夏
美國賓	MYRTLEBANK（上午六時）	日本	A9	銀行
亞美蘭	AMIRA（上午六時）	金邊	油蔴地	鐵和
民興	ELSBETH（下午）	西貢金邊	油蔴地	順昌
金熊	GOLDEN BEAR（下午）	沖繩日本美國	A1	美輪
新利華利	SUNNYVILLE（上午六時）	美國	A3	銀行
厚德馬士基	HULDA MAERSK（下午）	西貢曼谷	太古塢	捷成
合生	HOP SANG（上午）	婆羅洲	B21	渣甸
愛倫碧琪	ELLEN BAKKE（下午）	日本美國	A2	鐵行
梳尼士打洲	STATE OF SAURASHITRA（下午）	日本	B8	東方
鄱陽	PO YANG（下午）	新加坡馬六甲	B9	太古
海福	HAI FOO（下午）	高雄	油蔴地	集豐
喜馬拉丸	HIMALAYA MARU（下午）	曼谷	B13	東方
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK（下午）	日本美國	A6	捷成
哈地	ADMIRAL HARDY（上午九時）	金邊	油蔴地	遠東
香港丸	HONG KONG MARU（上午）	金化	油蔴地	泰山

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
第五東西丸	TOZAI MARU NO.5	日本	A	東方
明星丸	MEISEI MARU	山打根	B	華成
國川丸	KUNIKAWA MARU	美國西貢	A	太平
四川	SZECHUEN	基隆	西環碼頭	太古
寮國	LAOS	日本	九龍倉橋	法郵
芬州	FERNSTATE	馬尼拉	九龍倉橋	多利順
財生	CHOY SANG	日本華北	B18	渣甸

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
富士丸	FUJI MARU	西貢曼谷	B18	太平
邦士域	BRAUNSCHWEIG	日本	九龍倉橋	捷成
和星	STAR ARCTURUS	日本	A11	福來
哈理遜總統	PRES. HARRISON	洛杉磯舊金山	九龍倉橋	總統

惠刊廣告請撥電話　四八一〇八

「彭」輪 M.V. "PAN"
由大連、新港來。
約於二月七日抵港。
二月八日開往星加坡、雅加達
（兼收轉印尼各埠貨載）
請收貨人速來本公司接洽。
付貨人請至李寶椿大樓五二八室
聯華船務公司接洽　電話：442878.442749
華夏企業有限公司啓
畢打街十四號九樓　電話：三〇三三一〇

Nation Trading Ltd phnompenh
祥泰 S.S. BAYON 直透金邊
二月七、八日落貨　二月九日開行
永和祥有限公司啓
永樂西街一三二號二樓　電話：四二六九〇·四二七九八

N.Y.K. LINE
日本郵船株式會社
天祥洋行總代理
薩摩丸 "SATSUMA MARU" 準於二月六日抵港　七日開行
星加坡 蘇彝士 熱內亞 丹吉爾 里斯本 利物浦 漢堡 安德活 鹿特丹
三春丸 "MIHARU MARU" 準於二月七日落貨　即日開行
星加坡 巴生 唬嚨 仰光 吉大港 加爾各答
姬路丸 "HIMEJI MARU" 準於二月七日落貨　八日開行
星加坡 唬嚨 科倫坡 孟買 喀剌蚩
天祥洋行華人船務部啓　電話：五六二三三
南洋貨載代理處 合記公司　德輔道中二九二號二樓　電話：四四一五五一

民興 M.V. ELSBETH　往西貢、金邊　二月四日落貨　四日下午開行
大寶來 S.S. TAIPOOLOY　直透石叻、庇能（有客艙歡迎搭客兼收雪房貨）　二月五、六日落貨　六日下午開行
華興 M.V. ANGELINA　直往金邊　二月六、七日落貨　七日下午開行
華新 S.S. PRODUCE　直透暹羅　二月八、九日落貨　九日下午開行
貨客惠顧請到干諾道西廿號二樓本公司接洽是荷　電話：四四二一八五　四九六一一九
順昌航業有限公司啓

新型客郵「寮國」S/S "LAOS"（時速廿一海里）
準二月五日落貨　六日下午開行
直往小呂宋，西貢，馬賽
（兼收轉駁往「西非」各埠貨物）
貨客搭船附貨，請移玉至敝公司辦房接洽是荷
香港干諾道中五號皇后行樓下　電話：37346　26613　27002
法國郵船公司啓

日正汽船株式會社
NISSHO SHIPPING CO., LTD.
TOKYO, JAPAN
明星丸 M.V. MEISEI MARU　時速十三哩　載重二千五百噸
準期二月五日落貨　六日開行
直透前往：古晉，詩巫，亞庇及山打根
貨客付貨請臨惠洽
總代理：華成船務公司啓　李寶椿大廈五一七室
電話：四四一〇九七　四四二七四九

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
亞美佳	AMARITA	深水埗	總和
顯生	HIN SANG	B21	渣甸
加提根尖亞	CARDIGANSHIRE	A10	渣甸
易貿	ELBOW RIVER	油蔴地	免郵